soundmaster®



DEUTSCH
ENGLISH
FRANÇAIS
NEDERLANDS
ITALIANO
ČEŠTINA
SLOVENSKÝ
POLSKA

Hersteller
Wörlein GmbH
Gewerbestrasse 12
D 90556 Cadolzburg
GERMANY

Tel.: +49 9103/71670
Fax.: +49 9103/716712
Email. info@soundmaster.de
Web: www.soundmaster.de

22
PAP

ICD2700

HINWEIS ZUM UMWELTSCHUTZ



Das Symbol mit der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass Elektro- und Elektronikgeräte nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich dazu verpflichtet, Elektro- und Elektronikgeräte am Ende der Lebensdauer einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Auf diese Weise wird eine umwelt- und ressourcenschonende Verwertung sichergestellt.

Elektro- und Elektronikgerätebesitzer aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den Herstellern bzw. Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Sammelstellen abgeben. Die Abgabe von Altgeräten ist unentgeltlich.

Entfernen Sie vor Abgabe, wenn möglich, Batterien, Akkus, Lampen und löschen Sie personenbezogene Daten.



Verbrauchte Batterien sind Sonderabfall und gehören **NICHT** in den Hausmüll! Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet alle Batterien und Akkus egal ob Schadstoffe *) enthalten oder nicht zur umweltschonenden Entsorgung und zur Wiedergewinnung von Rohstoffen zurückzugeben.

***) gekennzeichnet mit Cd = Cadmium, Hg =Quecksilber, Pb = Blei**

Sie können alle Batterien oder Akkus bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde oder dort unentgeltlich abgeben wo Batterien und Akkus der betreffenden Art verkauf werden. Um die Umwelt zu schonen Verwenden Sie, wenn möglich Akkus anstelle von Einwegbatterien.

Unsachgemäße Entsorgung von Batterien/Akkus belastet die Umwelt und setzt für Menschen, Tiere, und Pflanzen schädigende Stoffe frei.

Batterien und Akkus bitte nur in entladenem Zustand abgeben. Kleben Sie bei lithiumhaltigen Batterien und Akkus die Kontakte ab, um Kurzschlüsse und deren mögl. Folgen (Feuer/Explosion) zu vermeiden.

- Verwenden Sie nur Batterien, die frei von Quecksilber & Cadmium sind.
- Batterien dürfen nicht in die Hände von Kindern gelangen. Kinder können Batterien verschlucken. Wurde eine Batterie verschluckt, muss sofort medizinische Hilfe in Anspruch genommen werden.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Batterien um ein Auslaufen der Batterie zu vermeiden.
- Batterien dürfen keiner Hitze (z. B. Sonnenbestrahlung), Feuer ausgesetzt werden.
- ACHTUNG: Explosionsgefahr bei falscher Batteriehandhabung. Nur durch denselben oder baugleichen Batterietyp ersetzen.



WARNUNG

Gefahr elektrischer Schläge
Gerät nicht öffnen!



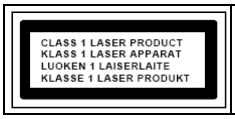
Zur Vermeidung von Stromschlägen darf dieses Gerät nicht geöffnet werden. Es enthält keine Bauteile, die vom Benutzer gewartet oder repariert werden können, Wartungs- und Reparaturarbeiten dürfen nur von Fachpersonal ausgeführt werden.



Dieses Symbol zeigt an, dass im Inneren des Gerätes gefährliche Spannungen vorhanden sind, und einen Stromschlag verursachen können.



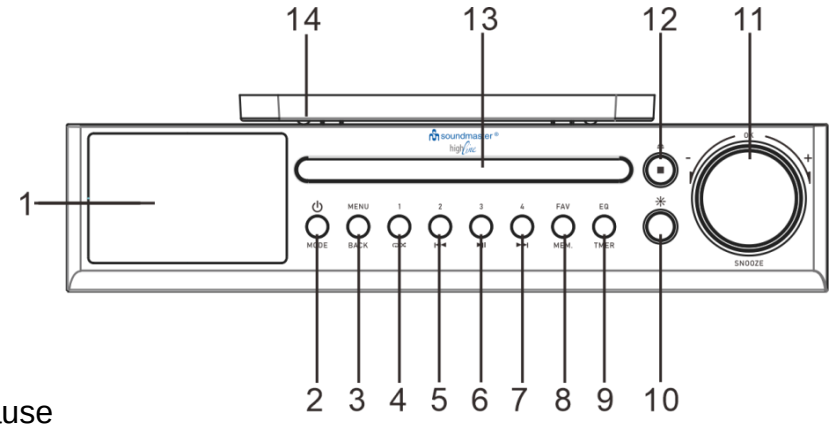
Dieses Symbol weist auf wichtige Bedienungs- und Wartungsanweisungen bezüglich des Geräts hin.



VORSICHT – UNSICHTBARE LASERSTRAHLUNG TRITT AUS, WENN DER DECKEL GEÖFFNET, UND DIE SICHERHEITSVERRIEGELUNG NIEDERGEDRÜCKT WIRD. SETZEN SIE SICH NICHT DEM STRAHL AUS.

- Das Gerät ausnahmslos nur in trockenen Innenräumen betreiben und niemals mit Feuchtigkeit in Verbindung bringen.
- Schützen Sie das Gerät vor tropfenden oder spritzenden Flüssigkeiten, und stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gefäße (z. B. Vasen) auf das Gerät.
- Betreiben Sie das Gerät nur in einem gemäßigten Klima.
- Schließen Sie das Gerät nur an eine vorschriftsmäßig installierte und geerdete Netzsteckdose an. Die Netzspannung muss mit den Angaben auf dem Typenschild des Gerätes übereinstimmen.
- Achten Sie darauf, dass im Betrieb das Netzkabel niemals nass oder feucht wird. Das Netzkabel darf nicht eingeklemmt oder anderweitig beschädigt werden.
- Der Netzstecker dient als Trennvorrichtung und muss ohne Schwierigkeiten benutzbar sein.
- Achten Sie beim Verlegen des Netzkabels darauf, dass es beim Betrieb des Gerätes nicht zu einer Stolperfalle werden kann.
- Lassen Sie beschädigte Netzstecker oder Netzkabel sofort von dem Kundenservice austauschen.
- Prüfen Sie das Gerät, das Netzkabel sowie den Netzstecker regelmäßig auf sichtbare Beschädigungen. Verwenden Sie das Gerät auf keinen Fall, wenn Sie Beschädigungen festgestellt haben.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn es Beschädigungen aufweist, wenn es heruntergefallen ist oder nicht einwandfrei funktioniert.
- Sie dürfen das Gehäuse nicht öffnen oder reparieren. In diesem Falle ist die Sicherheit nicht gegeben und die Garantie erlischt. Reparaturen bzw. wechseln der fest eingebauten Akkus sind ausschließlich durch einen Service-/ Kundencenter oder Fachbetrieb auszuführen.
- Ziehen Sie bei Gewitter oder einer längeren Abwesenheit (z.B. Urlaub) den Netzstecker und entnehmen Sie ggf. die Batterien.
- Kinder sollten das Gerät nur unter Aufsicht Erwachsener betreiben.
- Lassen Sie das Gerät während des Gebrauchs nicht unbeaufsichtigt.
- Das Gerät ausnahmslos nur mit einem trockenen Abstaubtuch reinigen.
- KEINE REINIGUNGSMITTEL oder TÜCHER mit GROBEN Material verwenden!!!
- Das Gerät keiner Sonnenbestrahlung oder anderen Hitzequellen aussetzen.
- Stellen Sie das Gerät so auf, dass kein Hitzestau entstehen kann, also frei und gut belüftet.
- Achten Sie darauf, dass an den Seiten ein Mindestabstand von 10 cm besteht, um eine ausreichende Luftzirkulation zu gewährleisten.
- Decken Sie niemals die Belüftungsöffnungen zu!!!
- Offene Brandquellen, wie z.B. brennende Kerzen, dürfen nicht auf das Gerät gestellt werden.
- Das Gerät an einem sicheren, erschütterungsfreien Platz aufstellen.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn es Beschädigungen aufweist, wenn es heruntergefallen ist oder nicht einwandfrei funktioniert.
- Gerät möglichst weit entfernt von Computern und Mikrowellengeräten platzieren, da es sonst evtl. zu Empfangsstörungen im Radiobetrieb kommen kann.
- Treten wegen einer elektrostatischen Entladung oder kurzeitigen Netzüberspannung Fehlfunktionen auf, setzen Sie das Gerät zurück. Ziehen Sie hierfür den Netzstecker bzw. Netzadapter und schließen ihn nach einigen Sekunden wieder an.
- Das Gerät verfügt, nach EN 50689, über einen „Klasse 1 Laser“. Setzen Sie sich nicht dem Laserstrahl aus, dies kann zu Augenverletzungen führen.

BEDIENELEMENTE



1 LCD Anzeige

2, ⏻ / **MODE**
Ein/Aus / Funktionswahl

3 **MENU / BACK**
Menü- / Zurück

4 1 / 🔁 🔀
Speichertaste 1
Wiederhol- und Zufallsfunktion

5 2 / ⏮
Speichertaste 2
Titelsprung/Suche rückwärts

6 3 / ⏯
Speichertaste 3 / Wiedergabe/Pause

7 4 / ⏭
Speichertaste 4 Titelsprung/Suche vorwärts

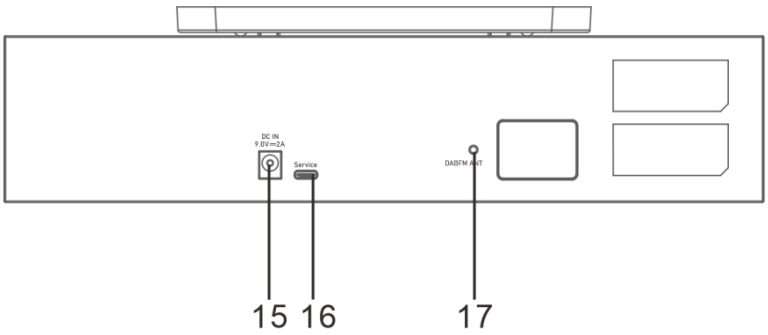
8 **FAV / MEM.**
Favorit / Speicherfunktion

9 **EQ / TIMER**
Klang & Koch-Timer-Einstellungen

10 ☼ Arbeitsplatzbeleuchtung

11 **-/+ / OK / SNOOZE**
Lautstärke / Menu Navigation /
Weckunterbrechung

12 ⏏ / ■
CD öffnen / schließen / Stopp



13 CD Schublade

14 Montageplatte

15 DC Netzteilanschlussbuchse

16 Service Anschlussbuchse

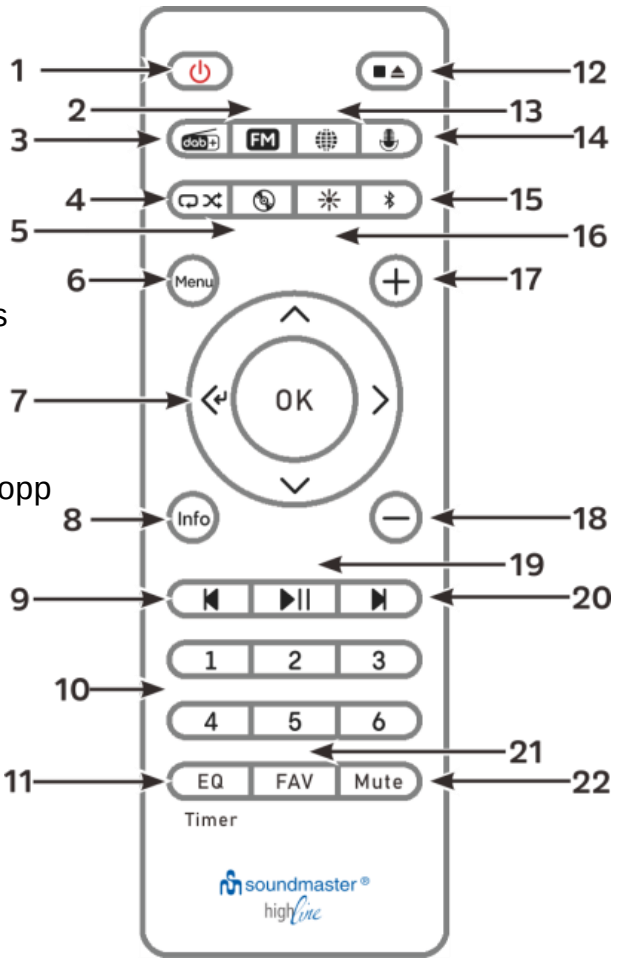
17 DAB FM Antenne

LIEFERUMFANG

- Hauptgerät
- Fernbedienung
- Bedienungsanleitung
- AC/DC Netzadapter
- Montagematerial

FERNBEDIENUNG

1		Ein / Aus
2	FM	FM Modus
3	dab+	DAB Modus
4		CD Wiederhol- & Zufallsfunktion
5		CD Modus
6	**Menu**	Menü
7		Menü Navigation; Zurück Sender-/ Albumwahl +/-
8	**Info**	Informationen
9		Titelsprung FM Sendereinstellung rückwärts
10	1 - 6	Senderspeichertasten
11	**EQ / Timer**	Klang / Koch-Timer-Einstellung
12		CD Fach öffnen / schließen / Stopp
13		Internetradio Modus
14		Podcast Modus
15		Bluetooth Modus
16		Arbeitsplatzbeleuchtung
17	**+**	Lautstärke +
18	**-**	Lautstärke -
19		Wiedergabe / Pause
20		Titelsprung FM Sendereinstellung vorwärts
21	**FAV**	Favoritenfunktion
22	**Mute**	Lautsprecherstummschaltung

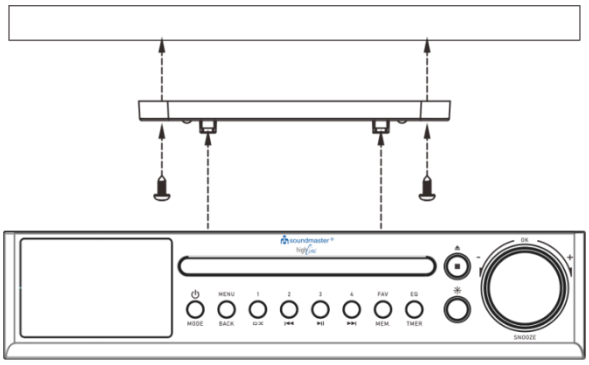


BETTERIEN EINEINLEGEN

Öffnen Sie das Batteriefach.
Legen Sie die Batterien entsprechend der im Batteriefach angegebenen Polarität ein.
Schieben Sie die Batterie beim Einlegen oder Entnehmen in Richtung der (–)-Pole.
Schließen Sie das Batteriefach.

INSTALLATION

MONTAGE DES GERÄTS UNTER EINEM SCHRANK



1. Entfernen Sie die Montageplatte vom Gerät, indem Sie sie nach hinten schieben.
2. Um die korrekte Position der Schrauben am Schrank zu markieren, halten Sie die Montageschablone an die gewünschte Stelle und markieren Sie die 4 Schraubenlöcher mit einem Bleistift.
3. Es wird empfohlen, vorsichtig kleine Schraubenlöcher zu bohren, um Risse im Holzschrank zu vermeiden.
4. Befestigen Sie die Montageplatte mit den mitgelieferten Schrauben an der Unterseite des Schranks.
5. Schieben Sie das Gerät auf die Montageplatte.

Hinweise:

- Wenn Sie sich bezüglich der Montage unsicher sind, wenden Sie sich bitte an einen Fachmann.
- Achten Sie auf die Wahl eines geeigneten Standorts: Der Schrank oder das Regal muss stabil genug sein, um das Gewicht des Geräts zu tragen.
- Stellen Sie außerdem sicher, dass sich eine Steckdose in der Nähe befindet und der Radioempfang am gewünschten Standort ausreichend ist. Das Gerät sollte zudem fern von Dampfquellen (z. B. Herd oder Spüle) aufgestellt werden.

STROMVERSORGUNG

- Stellen Sie sicher, dass die Spannung mit der auf dem Typenschild des Netzteils angegebenen Spannung übereinstimmt.
- Schließen Sie das mitgelieferte Netzteil an. Stecken Sie das Netzteil in eine geeignete Steckdose.

DAB-/FM-ANTENNE

Rollen Sie die Antenne so weit wie möglich aus und richten Sie sie so aus, dass Sie den besten Empfang erhalten.

GRUNDBEDIENUNG

EIN-/AUSSCHALTEN

Drücken Sie "⏻/**MODE**" oder "⏻" auf der Fernbedienung um das Gerät einzuschalten.
Drücken und halten Sie "⏻/**MODE**" oder drücken Sie "⏻" auf der Fernbedienung um das Gerät auszuschalten.

QUELLENAUSWAHL

Wenn das Gerät eingeschalten ist drücken Sie wiederholt "⏻/**MODE**" um die Quellen zu wechseln oder drücken Sie auf der Fernbedienung die Modus-Tasten oder öffnen Sie das Auswahl Menü mit "**MENU**" und wählen Sie die Quelle mit der Menünavigation.

MENÜNAVIGATION

Drücken Sie "**MENU**" um das Menü zu öffnen, drehen Sie den Menünavigation-Knopf oder verwenden Sie die Menünavigationstasten auf der Fernbedienung um die gewünschte Quelle auszuwählen, drücken Sie "**OK**" um zu bestätigen.

Um das Menü zu verlassen drücken Sie "**MENU"** oder "↵".

LAUTSTÄRKEEINSTELLUNG

Drehen Sie "**-/+ / OK / SOONZE**" oder drücken Sie "**-/+"** auf der Fernbedienung um die Lautstärke zu verringen / erhöhen.

TON STUMMSCHATEN

Drücken Sie "**Mute**" um den Ton stummzuschalten oder die Stummschaltung aufzuheben.

INBETRIEBNAHME

SPRACHAUSWAHL

Beim erstmaligen Einschalten können Sie die zu verwendende Benutzersprache auswählen.

ZEITZONENAUSWAHL

Wählen Sie Ihre Zeitzone aus, damit die Uhr korrekt über WLAN aktualisiert wird.

1. Wählen Sie Ihre Region mithilfe der Menünavigation.
2. Bestätigung Sie mit „**OK**".
3. Wählen Sie anschließend Ihre Stadt und bestätigen Sie mit „**OK**".

MIT DEM WIRELESS-LAN (WLAN) VERBINDEN

1. Um das WLAN einzurichten wählen Sie mit der Menünavigation „Ja".
2. Um die WLAN-Einrichtung zu überspringen, markieren Sie „Nein" und drücken Sie zur Bestätigung „**OK**".
3. Sie können das WLAN jederzeit später im Menü „Systemeinstellungen" einrichten.
4. Drücken Sie „**OK**" um fortzufahren.

VERBINDUNGSART AUSWÄHLEN:

Option 1: Scannen und auswählen

1. Das Radio sucht nach verfügbaren WLAN-Netzwerken.
2. Wählen Sie Ihr Netzwerk über die Menünavigation und drücken Sie „**OK**", um zu bestätigen.
3. Geben Sie über die Menüführung Ihr WLAN-Passwort ein:

- Markieren Sie über die Menünavigation die Zeichen und drücken Sie „**OK** ", um jedes einzelne zu bestätigen.
- Um ein Zeichen zu löschen, markieren Sie "⌫" und drücken Sie „**OK** ", um es zu löschen.
- Ist Ihr Passwort vollständig eingegeben, markieren Sie „ ✔ **"** und drücken Sie „**OK** ".

Option 2: WPS – Taste

- Markieren Sie „WPS " über die Menünavigation und drücken Sie zur Bestätigung „**OK** ".
- Drücken Sie die WPS-Taste an Ihrem Router. Das Gerät sollte sich automatisch verbinden.
- Sollte die WPS-Kopplung fehlschlagen, versuchen Sie es erneut oder geben Sie Ihr Passwort über die Scan- und Auswahlmethode ein.

Wählen Sie Ihre Region und Ihr Land aus

Sobald eine WLAN-Verbindung hergestellt ist, legen Sie Ihre Region und Ihr Land fest:

- Markieren Sie Ihre Region über die Menünavigation und drücken Sie zur Bestätigung „**OK**".
- Wiederholen Sie den Vorgang, um Ihr Land und Bundesland auszuwählen.
- Diese Einstellung stimmt die Internetradio-Senderlisten auf Ihren Standort ab.

INTERNETRADIO

NUTZUNG DES INTERNET RADIO-PORTALS

Der ICD2700SI bietet Zugriff auf über 30.000 Sender und über 4.000 Podcasts.
Sollten Sie einen Sender oder Podcast über die Suchfunktion des Radios nicht finden können, können Sie dessen Aufnahme in dem Portal beantragen.
Rufen Sie dazu die Website des Portalbetreibers www.skytune.net auf oder wenden sich an den Support unter support.pure-audio.com.

INTERNETRADIOSENDER AUSWÄHLEN:

1. Internetradio-Modus anwählen
2. Markieren Sie „Skytune“ über die Menüführung und drücken Sie anschließend „**OK**“, um das Portal zu öffnen.
3. Navigieren Sie durch die folgenden Senderfilter:
   - Lokales Radio
   - Globus am beliebtesten
   - Globus alle
   - Globus nach Genre
   - Globus Weltweit nach Region
4. Um zum vorherigen Menü zurückzukehren, drücken Sie „ ↵ “.

INTERNETRADIO STATIONEN SUCHEN

1. Markieren Sie „Suchen“ und bestätigen Sie mit „**OK**“.
2. Wählen Sie eine Suchmethode aus:
   - Enthält: Findet Stationen, dessen Text sich an beliebiger Stelle im Namen befindet.
   - Beginnt mit: Zeigt Stationen an, die mit Ihrer Eingabe beginnen.
   - Endet mit: Zeigt Stationen an, die mit Ihrer Eingabe enden.
   - Suchverlauf: Rufen Sie die zuletzt gefundenen Stationen auf.

   Verwendung der Tastatur:

   Wählen Sie die Buchstaben aus dem Alphabet aus und bestätigen Sie jedes Zeichen.
   - Um ein Zeichen zu löschen, markieren Sie “⌫” und drücken Sie „**OK** “.
   - Um den Vorgang abzubrechen, markieren Sie „ 🗑 “ und drücken Sie „**OK** “.
   - Wenn Sie fertig sind, markieren Sie „ ✔ “ und drücken Sie „**OK** “.
   - Markieren Sie den gefundenen Sender und drücken Sie „**OK**“.
   - Das Radio beginnt mit der Wiedergabe.
   - Um zu den Suchergebnissen zurückzukehren, nutzen Sie die Menünavigation.
   - Wenn keine Treffer gefunden werden, drücken Sie “↵” um zum Suchbildschirm zurückzukehren.
3. Suchverlauf
   - Wählen Sie „Suchverlauf“, um vergangene Suchanfragen anzuzeigen.
   - Markieren Sie eine frühere Suche mithilfe der Menünavigation und drücken Sie „**OK**“, um die Suche zu wiederholen.

Historie

Zuletzt abgespielte Sender finden:

- Markieren Sie den Verlauf mithilfe der Menünavigation und drücken Sie „**OK**“, um die abgespielten Sender anzuzeigen.

PODCAST

PODCAST MODUS AUSWÄHLEN

1. Über Podcasts - Im Podcast-Modus können Sie Podcasts aus aller Welt entdecken und suchen sowie auf Ihre gespeicherten Episoden im Bereich „Noch einmal anhören“ oder auf die von Ihnen abonnierten Kanäle zugreifen.
2. Markieren Sie „Stöbern“ über die Menünavigation und drücken Sie „**OK**“.
3. Legen Sie Filter für die Podcast-Sprache und den Podcast-Herkunftsort fest, um Ihre Suche zu verfeinern:
   • Podcast-Sprache
   • Herkunft des Podcasts

Podcast-Sprache einstellen:

• Markieren Sie „Podcast-Sprache“ über die Menünavigation und drücken Sie die Taste „**OK**“.
• Blättern Sie mithilfe der Menünavigation durch die verfügbaren Sprachen und drücken Sie „**OK**“, um Ihre Auswahl zu bestätigen.

Herkunft des Podcasts einstellen:

• Markieren Sie „Podcasts Ursprung“ und drücken Sie „**OK**“, um die Optionen zu öffnen.
• Blättern Sie mithilfe der Menünavigation durch die verfügbaren Länder und drücken Sie „**OK**“, um zu bestätigen.

Podcast-Kategorie auswählen

• Sobald Sie Ihre Filter eingestellt haben, markieren Sie eine Kategorie und drücken Sie **„OK“,** um die Auswahl zu bestätigen.
• Falls weitere Unterkategorien verfügbar sind, navigieren Sie mithilfe der Markierung durch diese und drücken Sie „OK“, um die Auswahl zu bestätigen.

Um jederzeit zum vorherigen Menü zurückzukehren, drücken Sie „ ↵ “.

Podcast auswählen oder speichern

1. Podcast-Kanäle werden mit dem Podcast-Mikrofon-Symbol neben ihrem Namen angezeigt.
2. Abonnieren Sie einen Kanal, indem Sie die Taste „**FAV**“ (Hinzufügen) gedrückt halten, oder drücken Sie alternativ „**OK**“, um die Episodenliste zu öffnen.
3. Markieren Sie die Episode, die Sie anhören möchten, und drücken Sie „**OK**“, um die Wiedergabe zu starten.

• Halten Sie „**FAV**“ einige Sekunden lang gedrückt.
• Die Folge wird im Ordner „Erneut hören“ im Podcast-Menü gespeichert.

Wiedergabesteuerung:

• Um die Audiodatei vor- oder zurückzuspulen, aktivieren Sie die Wiedergabesteuerung. Halten Sie dazu „ ▶|| “ gedrückt.
• Drücken und halten Sie dann „ |◀ “ oder „ ▶| “ um die Wiedergabeposition zu wählen. Wenn die Position erreicht ist, lösen Sie die Taste und setzen Sie die Wiedergabe durch drücken „ ▶|| “ fort.

MEDIA CENTER

Das Gerät unterstützt UPnP und ist DLNA-kompatibel.
Diese Funktion bietet die Möglichkeit, Musik von Ihrem Netzwerk zu streamen. Dazu müssen Sie jedoch ein kompatibles Gerät in Ihrem Netzwerk haben, der als Server arbeiten kann. Dies kann z. B. eine Netzwerkfestplatte oder ein herkömmlicher PC mit z. B. Windows 10 sein, über den ein Zugriff auf den freigegebenen Ordner oder die Medienfreigabe erlaubt ist. Die Ordner können dann durchsucht und auf dem Gerät abgespielt werden.
Hinweis: Bitte stellen Sie sicher, dass sich Ihr Computer im selben Netzwerk wie das Radio befindet, bevor Sie diese Funktion verwenden.

Musik streamen

- Sobald der UPnP / DLNA-kompatible Server für die gemeinsame Nutzung von Mediendateien mit Ihrem Radio konfiguriert ist, können Sie Musikstreaming starten.
- Wählen Sie im Hauptmenü „Media Center“ und anschließend „UPnP“.
- Es kann einige Sekunden dauern, bis das Radio den Suchlauf nach verfügbaren UPnP-Servern abgeschlossen hat. Wenn keine UPnP-Server gefunden werden, wird **“**Empty List**”** angezeigt.
- Nachdem ein erfolgreicher Scan durchgeführt wurde, wählen Sie Ihren UPnP-Server aus.
- Das Radio zeigt die Medienkategorien an, die vom UPnP-Server verfügbar sind wie "Musik", "Playlisten" usw.
- Wählen Sie die Titel aus, die Sie wiedergeben möchten.

Sie können den Wiedergabe-Modus unter Konfiguration> Wiedergabe-Setup einstellen

My Playlist
Sie können Ihre eigene Wiedergabeliste für die UPnP-Musikdateien erstellen. Wählen und markieren Sie den Titel, den Sie zur Wiedergabeliste hinzufügen möchten, drücken und halten Sie den " **OK** " -Knopf, bis das  Zeichen erscheint. Der Titel wird zu Meine Wiedergabeliste hinzugefügt.

My Playlist löschen
Entfernen Sie alle Songs in "My Playlist", damit eine neue Playlist vorbereitet werden kann.

Hinweis: Wenn Sie über DLNA-kompatible Server verfügen, führen Sie die oben beschriebenen Schritte aus, um die Audiodateien von einem DLNA-kompatiblen Gerät auf dem Gerät zu durchsuchen.
Unter „Konfiguration > Wiedergabeeinstellungen“ können Sie den Wiedergabemodus festlegen.

DAB RADIO

DAB RADIO MODE AUSWÄHLEN

Suche nach DAB-Radiosendern.

- Wenn Sie noch keine Suche nach DAB-Sendern durchgeführt haben, starten Sie die Suche. Wenn Sie die Suche wiederholen möchten öffnen Sie das Menü und wählen Sie „Einstellungen /DAB Konfiguration/DAB Sendersuchlauf“ und beständigen Sie mit „**OK**“.
- Das Radio sucht nun nach verfügbaren Sendern.

Hinweise:

- Durch den Suchlauf werden Ihre bestehenden DAB-Favoriten gelöscht.
- Stellen Sie sicher, dass die Antenne vollständig ausgerollt und für einen optimalen Empfang ausgerichtet ist.
- Wenn Sie einen Sender nicht empfangen können, sollten Sie die Antenne justieren und den Suchlauf wiederholen oder alternativ den Internetradio-Modus zum Einstellen des Senders verwenden.

DAB Sender auswählen

- Um die DAB Senderliste zu öffnen, drücken Sie „**MENU/BACK**“ oder ↵”.
- Blättern Sie mit der Menünavigation durch die Senderliste.
- Markieren Sie einen DAB-Sender und drücken Sie „**OK**“, um ihn abzuspielen.

UKW (FM) RADIO

UKW (FM) RADIO-MODUS AUSWÄHLEN

- Wenn Sie noch keinen Sendersuchlauf für FM-Sender durchgeführt starten Sie den Suchlauf. Wenn Sie die Suche wiederholen möchten öffnen Sie das Menü und wählen Sie „Einstellungen /FM Konfiguration/FM Sendersuchlauf“ und bestädigen Sie mit „**OK**“.

Hinweise:

- Durch den Suchlauf werden Ihre bestehenden FM-Favoriten gelöscht.
- Stellen Sie sicher, dass die Antenne vollständig ausgerollt und für einen optimalen Empfang richtig ausgerichtet ist.
- Wenn Sie einen Sender nicht empfangen können, sollten Sie die Antenne justieren und den Suchlauf wiederholen oder alternativ den Internetradio-Modus zum Einstellen des Senders verwenden.

FM Sender auswählen

- Um die UKW (FM) Senderliste zu öffnen, drücken Sie „**MENU/BACK**“ oder ↵”.
- Scrollen Sie mit der Menünavigation durch die Senderliste.
- Markieren Sie einen UKW (FM) -Sender und drücken Sie „**OK**“, um ihn abzuspielen.

Manuelle FM-Einstellung

- Drücken Sie auf der Fernbedienung wiederholt „ ⏮ “ oder „ ⏭ “ , um die Frequenz in Schritten von 100 kHz einzustellen.

FM-Sendersuche

• Drücken und halten Sie „❮" oder „❯" auf der Fernbedienung um nach dem nächsten Sender zu suchen.

RADIO-FAVORITEN

• Sie können bis zu 150 Sender speichern und so aus einer großen Auswahl an Sendern aus aller Welt wählen.

• Haben Sie im Ausland einen Sender gehört? Nutzen Sie den Internetradio-Modus, um danach zu suchen und ihn für den schnellen Zugriff in Ihren Favoriten zu speichern.

• Am Hauptgerät befinden sich 4, auf der Fernbedienung 6 Speicherplatztasten.

• Halten Sie eine dieser Speichertasten gedrückt, um den Sender zu speichern.

1. Favoriten speichern

• Finden Sie Ihre Lieblingsradiosender im Internet, über DAB und UKW.

• Halten Sie die Taste „**FAV**" einige Sekunden lang gedrückt, um den aktuellen Sender in der Favoritenliste zu speichern.

• Drücken und halten Sie eine der Speicherplatztasten um einen Sender zu speichern.

2. Favoriten aufrufen

Greifen Sie über die Favoritentasten oder die Favoritenliste auf Ihre gespeicherten Sender zu.

Drücken Sie die Speichertasten „**1 – 4**" oder „**1 – 6**", um schnell den gespeicherten Sender einzustellen.

Verwendung der Favoritenliste:

• Drücken Sie „**FAV**", um die Liste zu öffnen.

• Blättern Sie mithilfe der Menünavigation durch Ihre Favoriten und drücken Sie die „**OK**"-Taste, um den Sender einzustellen.

3. Favoriten bearbeiten

• Halten Sie in der Ansicht der Favoritenliste die „**OK**"-Taste einige Sekunden lang gedrückt.

• Nun können Sie die gespeicherten Favoriten mithilfe der Menünavigation nach oben oder unten verschieben oder löschen.

CD SPIELER

1. Wählen Sie den CD-Player-Modus
2. CDs einlegen oder entnehmen
   • Drücken Sie „■⏏ ", um das CD-Fach zu öffnen.
   • Legen Sie die CD mit der Cover- oder Etikettenseite nach oben ein oder entnehmen Sie sie.
   • Schließen Sie das Fach entweder durch leichtes Anschieben oder drücken Sie erneut „ ■⏏ ".
3. Wiedergabesteuerung
   • Verwenden Sie die Wiedergabetasten an der Vorderseite des Radios oder auf der Fernbedienung, um die Wiedergabe zu starten/anzuhalten, vor- und zurückzuspringen, um Titel zu überspringen, und durch langes drücken Vor- oder Zurückzuspulen.
   • Drücken Sie wiederholt „ 🔁🔀 " um die Wiederhol- oder Zufallswiedergabe zu aktivieren.

BLUETOOTH

1. Wählen Sie den Bluetooth-Modus.
2. Koppeln Sie Ihr Bluetooth-Gerät.
   - Öffnen Sie die Bluetooth-Einstellungen Ihres Smartphones, Tablets oder eines anderen Geräts.
   - Wählen Sie „ICD2700“ aus, um das Gerät mit dem Radio zu koppeln.
   - Sobald die Verbindung hergestellt ist, wird der Name Ihres Geräts auf dem Bildschirm angezeigt.
3. Ein Bluetooth-Gerät trennen oder ein neues Gerät koppeln
   - Wenn das Radio verbunden ist, drücken Sie lange auf „**OK**“, um die Verbindung zu trennen.
   - Die Verbindung zu Ihrem Gerät wird getrennt. Sie können nun ein anderes Gerät mit dem Radio koppeln.

Hinweis: Dieses Gerät kann nicht mit Bluetooth-Lautsprechern oder Bluetooth-Kopfhörern gekoppelt werden.

WECKER

Drücken Sie „**MENU**“ und markieren Sie mithilfe der Menünavigation den Eintrag „Wecker“. Drücken Sie anschließend „**OK**“, um die Einstellungen zu öffnen.

1. Wählen Sie mithilfe der Menünavigation „Wecker 1“ oder „Wecker2“ aus.
2. Aktivieren Sie den Wecker, indem Sie mithilfe der Menüführung „Einschalten“ markieren. Drücken Sie „**OK**“, um die Einstellungen für den ausgewählten Wecker zu öffnen.
   - Sie können einen aktivierten Wecker deaktivieren, indem Sie „Ausschalten“ auswählen.
3. Nehmen Sie die Weckeinstellungen vor.
   - Hier legen Sie das Verhalten des Weckers fest. Sie können die folgenden Optionen mithilfe der Menünavigation anpassen.
   - Zeit (Weckzeit – 24-Stunden-Anzeige).
   - Ton (Wählen Sie entweder einen Lieblingssender oder den Summer).
   - Wiederholungen (Wählen Sie aus, an welchen Tagen der Wecker wiederholt werden soll oder ob er nur einmal ertönen soll).
   - Alarmlautstärke (Stellen Sie die Lautstärke des Weckers ein).
   - Alarmdauer (Wie lange der Wecker ertönt).
4. Um einen Wecker zu stoppen, drücken Sie eine beliebige Taste am Radio oder auf der Fernbedienung.

Sie können den Wecker unterbrechen, indem Sie „**SNOOZE**“ drücken.

SLEEP-TIMER

Drücken Sie die Taste „**MENU**“ und markieren Sie über die Menünavigation den Eintrag „Sleep-Timer“. Drücken Sie anschließend „**OK**“, um das Menü zu öffnen.

- Markieren Sie eine der voreingestellten Sleep-Timer-Zeiten und drücken Sie „**OK**“, um den Sleep-Timer zu starten.
- Wenn der Sleep-Timer aktiv ist, wird das Sleep Timer-Symbol oben auf dem Bildschirm angezeigt.
- Das Gerät wechselt in den Standby-Modus, sobald die ausgewählte Sleep-Timer-Zeit abgelaufen ist.
- Öffnen Sie das Sleep-Timer-Menü erneut, um die Sleep-Timer-Zeit zu ändern oder den Sleep-Timer zu deaktivieren.

KOCH-TIMER

Der Koch-Timer ist in Stunden, Minuten und Sekunden unterteilt.

1. Es können zwei Koch-Timer gleichzeitig eingestellt werden.
2. Drücken Sie die Taste „**TIMER**“ einmal oder zweimal, um „Timer 1“ oder „Timer 2“ auszuwählen.
   Bei Timer 1 können Sie Sekunden, Minuten und Stunden einstellen, bei Timer 2 nur Minuten und Stunden.
3. Drücken Sie „**MENU** “ oder „ ↵ “, um die Einstellung zu starten.
4. Stellen Sie den Timer mithilfe der Menünavigation ein und drücken Sie „**MENU**“ oder „ ↵ “ um zwischen Sekunden, Minuten bzw. Stunden zu wechseln.
   Drücken Sie „**OK** “, um den Timer zu starten.
   • Wenn der Koch-Timer läuft, drücken Sie „**OK**“, um ihn anzuhalten, und erneut „**OK**“, um ihn fortzusetzen.
   • Drücken Sie während der Pause „**MENU**“ oder „ ↵ “ um den Timer zurückzusetzen.
   • Wenn die Timer-Zeit abgelaufen ist, ertönt ein Signalton.

EQ - KLANGEINSTELLUNGEN

Halten Sie die Taste „**EQ**“ gedrückt, um die aktuelle Einstellung anzuzeigen.

- Wählen Sie über die Menünavigation einen der EQ-Einstellungen aus, die Ihnen am besten gefällt, um Ihr Hörerlebnis zu optimieren. Drücken Sie „**OK**“, um die Einstellung zu aktivieren.
- Sie können die EQ-Einstellung auch über das erweiterte Menü anpassen, um Ihren bevorzugten Klang zu erzielen.

EINSTELLUNGEN

Hier finden Sie alle verfügbaren Einstellungen und Optionen zur Konfiguration Ihres Geräts.

Netzwerk

- **Drahtloses-Netzwerk**
  - **Drahtloses Netzwerk hinzufügen/entfernen**
    AP hinzufügen: Es wird eine Liste der Router in der Umgebung gescannt.
    AP entfernen: Wenn Sie bereits einen Router hinzugefügt haben und ihn entfernen möchten, wählen Sie diese Option. Hinweis: Bringen Sie das Gerät zur Einrichtung immer in einen Abstand von maximal 2 Metern zum WLAN-Router.
  - **AP: [ ]**
    Wenn Sie mehr als einen Router auf dem Gerät hinzugefügt haben und zu einem anderen wechseln möchten, wählen Sie diese Option, um den Router zu wechseln.
  - **Signal**
    Hier wird die Stärke des WLAN-Signals des WLAN-Routers angezeigt, wie es vom Funkgerät empfangen wird. Signalpegel unter -70 dBm gelten in der Regel als schwach. Wenn dies den Empfang Ihres Funkgeräts beeinträchtigt, müssen Sie möglicherweise den Standort des Routers optimieren oder den Router selbst auf Fehler überprüfen.
  - **IP**
    Die IP-Adresse ist standardmäßig auf „Dynamisch“ eingestellt. Wählen Sie diese Option, um je nach Ihren Netzwerkbedingungen eine feste IP-Adresse festzulegen.
  - **DNS**
    Das DNS ist standardmäßig auf „**Dynamisch**“ eingestellt. Wählen Sie diese Option, um das DNS entsprechend Ihrer Netzwerkumgebung auf „**Fest**“ umzustellen.

- **Netzwerk An/ Aus**
  WLAN permanent aktiv, inaktiv in 15 oder 30 Sekunden kann gewählt werden.
- **Drahtlose Kanäle**
  Nicht alle WLAN-Kanäle sind in jedem Land verfügbar. Es kann zu Abweichungen zwischen den einzelnen Ländern kommen. Daher ist es notwendig, die WLAN-Kanäle entsprechend auszuwählen, um eine zufriedenstellende WLAN-Leistung zu gewährleisten.
  Wir haben die Kanäle bereits entsprechend den Anforderungen in den verschiedenen Ländern voreingestellt. Wählen Sie das Land, in dem Sie sich aufhalten, aus der Liste aus, um den richtigen Kanal zu erhalten.
  Standardmäßig ist „**Europa/Vereinigtes Königreich**“ eingestellt; Sie können dies über das Menü ändern.
- **Netzwerkverbindungstest**
  Zeigt Informationen zu dem eingestellten Netzwerk an.

Datum & Uhrzeit

Sobald die Internetverbindung hergestellt ist, stellt das Radio seine Uhrzeit automatisch ein. Wenn Sie die Einstellung manuell vornehmen möchten, können Sie dies über diese Optionen tun:

Datum & Uhrzeit

- **Datum und Uhrzeit einstellen**
  Verwenden Sie die Menüführung, um Uhrzeit und Datum manuell anzupassen.
- **Zeitzone**
  Zeitzone automatisch einstellen: Diese Option ist standardmäßig aktiviert.
  Zeitzone manuell einstellen: Wählen Sie diese Option, wenn Sie die Uhrzeit für eine andere Region einstellen möchten. Wählen Sie die gewünschte Region/Stadt aus, markieren Sie sie und drücken Sie zur Bestätigung „**OK**“.
  Wenn Sie die Netzwerkzeit (NTP) verwenden. wird in Verbindung mit NTP und DST (Sommerzeit) die Anzeige automatisch angepasst.
- **Uhrzeit Anzeigeformat einstellen**
  Wählen Sie zwischen der 12-Stunden- und der 24-Stunden-Anzeige.
- **Uhrstil einstellen**
  Sie können den gewünschten Uhrstil auswählen.
- **Datum Anzeigeformat einstellen**
  Sie können das gewünschte Datumsformat auswählen.
- **Sommer/Normalzeit Einstellung**
  Sommerzeit-Option Ein / Aus
- **Zeit vom Netzwerk einstellen**
  Automatische Zeiteinstellung über das Netzwerk Ein / Aus.
- **Netzwerk-Zeitserver (Netzwerkzeit verwenden)**
  NTP dient dazu, die Uhr eines Geräts mit einem Zeitserver zu synchronisieren. Ihr Gerät synchronisiert sich standardmäßig bei jedem Einschalten und bei jeder Verbindung mit dem Internet mit dem Zeitserver. Dies gewährleistet eine sehr hohe Genauigkeit der Uhr des Geräts. Sie können auf einen anderen Zeitserver umstellen, indem Sie die URL-Adresse eingeben (siehe unten „NTP-Server“). Wenn Sie dies nicht wünschen, können Sie „Keine Netzwerkzeit verwenden“ auswählen.
  Wenn Sie NTP nicht für die Uhrensynchronisation verwenden möchten, markieren Sie den Eintrag „NTP (Network Time Protocol)“ und nehmen Sie die Änderung über die

Menünavigation vor. Im Menü erscheint nun der Eintrag „Datum und Uhrzeit einstellen“. Wählen Sie diesen aus und stellen Sie Datum und Uhrzeit nach Ihren Wünschen ein.

- **Synchronisation von DAB**
  Automatische Zeiteinstellung von DAB ein/aus
- **Syncronisation von FM**
  Automatische Zeiteinstellung von FM ein/aus

Sprache

Wählen Sie über die Menünavigation eine der installierten Sprachen aus.

DAB Konfiguration

- **DAB-Vollscan**
  Durch Auswahl dieser Option können Sie jederzeit einen neuen Suchlauf nach DAB-Sendern durchführen. Alle aktuellen Speicherplätze und Sender werden dabei gelöscht.
- **DAB-Senderstatus**
  Durch Auswahl des Sendekanals können Sie den DAB-Status überprüfen und DAB-Sender manuell speichern.
- **DAB Senderliste**
  Die DAB-Senderliste wird angezeigt.

UKW (FM) Konfiguration

- **UKW Bereich**
  Wählen Sie die Region entsprechend Ihrem Standort aus, um den Suchbereich für das Gerät festzulegen.
- **Scan Einstellung**
  Wählen sie die Suchlaufschwelle für nur starke oder alle Sender
- **Audioeinstellung**
  Wählen Sie zwischen Autos -Stereo (wenn möglich) oder erzwungenes Mono.
- **UKW-Speichersuchlauf**
  Startet die automatische Sendersuche und speichert die Sender in die Senderliste.
- **UKW Radio Speicher**
  Zeigt die gespeicherten Sender der Senderliste an.
  Sie können die Reihenfolge der gespeicherten Sender mit „Nach unten“, „Nach oben“ oder „Löschen“ anpassen. Markieren Sie einen der Speicherplätze und drücken Sie dann „>“, um das Bearbeitungsmenü aufzurufen.
  Drücken Sie immer „<“, um zur Liste der Speicherplätze zurückzukehren.

Lokalesender

Das Radio ist standardmäßig so eingestellt, dass es über eine Internetverbindung automatisch Radiosender in Ihrer Umgebung erkennt. Diese Sender können Sie aufrufen, indem Sie „Lokales Radio“ auswählen. Sie können auch eine andere Region einstellen, wenn Sie möchten.

Abspieleinstellungen

Hier können Sie den Wiedergabemodus für UPnP/DLNA-kompatibles Streaming festlegen: „Alle wiederholen“, „Auf wiederholen“, „Zufallswiedergabe“ oder „Normal“.

Einschaltoptionen

- **Ausschalten**

  Nach dem Anschließen wechselt das Gerät in den Standby-Modus, sobald es die NTP-Zeit aus dem Netzwerk abgerufen hat. Die Wiedergabe beginnt somit nicht sofort nach dem Anschließen. Wenn beispielsweise mitten in der Nacht die Stromversorgung unterbrochen wird und die Wiedergabe nach Wiederherstellung der Stromversorgung beginnt, wird der Benutzer dadurch wahrscheinlich geweckt.

- **Wiedergabe fortsetzen**

  Diese Funktion ist standardmäßig aktiviert. Das Radio kehrt beim nächsten Einschalten in den letzten Modus zurück. Wenn beispielsweise vor dem Ausschalten ein Radiosender lief, wird beim nächsten Einschalten die Wiedergabe des zuletzt gehörten Senders fortgesetzt.

- **Hauptmenü starten**

  Nach dem Einschalten bleibt das Gerät im Hauptmenü. Die Wiedergabe wird nicht gestartet. Nach Ablauf der Inaktivitätszeit wechselt das Gerät in den Standby-Modus.

Aufwachoptionen

- **Wiedergabe fortsetzen**

  Das Gerät startet nach dem Einschalten mit der zuletzt verwendeten Quelle.

- **Hauptmenü starten**

  Das Gerät startet nach dem Einschalten mit dem Hauptmenü.

Automatische Energieeinsparung

Einstellbare Zeit bis zur automatischen Aktivierung der Energiesparfunktion, wenn kein Audiosignal vorliegt.

Beleuchtung

Sie können die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung des Displays nach Ihren Wünschen einstellen. Es stehen zwei Einstellungen zur Verfügung: „Modus“ und „Stufe“.

- **Modus - Normal oder Dim**

  Normal – Die Helligkeit des Displays bleibt stets gleich und wird nicht gedimmt.
  Dim – Das Display wird nach 20 Sekunden gedimmt, wenn keine Bedienung am Funkgerät erfolgt.

- **Stufe - Helligkeit und Dim**

  Helligkeit - Hiermit wird die Helligkeit im Normalmodus eingestellt.
  Dim - Hiermit wird die Helligkeit im Dim-Modus eingestellt.

EQ (Equalizer)

Es stehen verschiedene voreingestellte EQ-Profile zur Auswahl.

Puffer

Manchmal kann es zu einer ungleichmäßigen Wiedergabe des Internetradios kommen. Dies kann passieren, wenn die Internetverbindung langsam ist oder es zu einer Überlastung des Netzwerks kommt. Um die Situation zu verbessern, können Sie eine längere Pufferzeit wählen, damit vor Beginn der Wiedergabe bereits einige Sekunden des Radiostreams gepuffert werden.
Der Standardwert beträgt 2 Sekunden. Sie können 5 oder 10 Sekunden wählen, wenn Sie eine längere Pufferzeit bevorzugen.

Koch - Timer

Bitte beachten Sie den Koch - Timer-Abschnitt.

Netzwerkinformationen

Zeigen Sie die Netzwerkinformationen Ihres Radios an.
Wenn Sie Ihre „Lieblingssender“ über Ihren PC verwalten möchten, benötigen Sie die IP-Adresse, die Sie hier einsehen können. Geben Sie anschließend die IP-Adresse (Konfiguration > Info > Netzwerk > IP) in die Adresszeile des Browsers Ihres PCs

Systeminformationen

Hier werden Informationen zu Hardware- und Softwareversion angezeigt.

Software-Update

Von Zeit zu Zeit werden möglicherweise Software-Updates veröffentlicht, um die Funktionen des Radios zu verbessern. Überprüfen Sie regelmäßig, ob Updates verfügbar sind, um Ihr Radio auf dem neuesten Stand zu halten.

Werkseinstellungen

Um alle Einstellungen zu löschen können Sie das Gerät zurücksetzen, Bitte beachten Sie, dass alle gespeicherten Sender, Einstellungen und Konfigurationen nach dem Zurücksetzen gelöscht werden.

SENDERLISTE VERWALTEN MIT PC

Sie können Ihren bevorzugten Radiosender hinzufügen, wenn Sie die veröffentlichte Audio-Stream-URL des Senders kennen. Sie können über den eingebetteten Server Ihre Lieblingssender jederzeit verwalten. Befolgen Sie die folgenden Schritte, um auf den eingebetteten Server zuzugreifen:

- Verbinden Sie den PC mit demselben Netzwerk des Radios.
- Stellen Sie IP-Adresse des Gerätes folgendermaßen fest:
- Wählen öffnen Sie das Menü und wählen Sie „**Einstellungen > Netzwerkinformationen > IP.** Es wird unter anderem die IP-Adresse angezeigt.
- Öffnen Sie den Web-Browser am PC und geben Sie die IP-Adresse ein.

FEHLERBEHEBUNG

Problem	Ursache	Abhilfe
Keine Netzwerk-Verbindung	Keine Netzwerk-Verbindung	➢ Vergewissern Sie sich, dass Sie sich im selben Netzwerk befinden. ➢ Überprüfen Sie, ob ein DHCP-Server verfügbar ist oder ob eine statische IP-Adresse konfiguriert ist. ➢ Stellen Sie sicher, dass Ihre Firewall keine ausgehenden Ports blockiert. Das Radio benötigt mindestens Zugriff auf die UDP- und TCP-Ports 80, 443 und 8008, DNS-Port 53.
	Der Router beschränkt den Zugriff auf die aufgelisteten MAC-Adressen.	Beziehen Sie die MAC-Adresse über Konfiguration> Informationen>Netzwerk>WLAN-MAC und fügen Sie der Liste der zulässigen Geräte auf Ihrem Router hinzu.

	Unzureichende WLAN-Signalstärke	➢ Überprüfen Sie die Entfernung zum Router ➢ Optimieren Sie die Entfernung des Routers.
	Unbekanntes Sicherheitsprotokol	Ändern Sie die Verschlüsselungsmethode auf dem Router. Das Radio unterstützt WEP, WPA, WPA2.
	Firewall verhindet den Zugriff	Windows Media Player: sendet nicht - Microsoft-Firewalls müssen möglicherweise für UPnP konfiguriert werden.
Wenn Ihr Radio eine Verbindung mit dem Netzwerk erfolgreich herstellen kann, aber bestimmte Sender nicht wiedergeben kann		➢ Der Sender sendet zu dieser Tageszeit nicht (denken Sie daran, dass er sich möglicherweise in einer anderen Zeitzone befindet). ➢ Die Station hat zu viele Nutzer, die versuchen, sich an den Radiosender-Server anzuschließen, und die Serverkapazität ist nicht groß genug. ➢ erreichte maximal zulässige Anzahl von gleichzeitigen Hörern. ➢ Der Link im Radio ist veraltet. Dies wird jeden Tag automatisch aktualisiert, so dass beim nächsten Einschalten der Link erkannt wird.
Kein DAB/UKW-Empfang		➢ Bitte führen Sie "Factory Reset" am Radio durch und verlängern Sie die Antenne. ➢ Bewege das Radio in die Nähe des Fensters.
Schlechter DAB/UKW-Empfang		➢ Bitte prüfen Sie, ob die Antenne für maximale Signalstärke und besseren Empfang verlängert ist. ➢ Stellen Sie sicher, dass sich keine anderen elektrischen Geräte in der Nähe Ihres Radios befinden, die Interferenzen verursachen könnten.
Kein Ton		➢ Stellen Sie die Lautstärke mit dem Lautstärkeregler ein. ➢ Bitte überprüfen Sie, ob das Netzkabel an der Rückseite des Radios angeschlossen ist und die Netzsteckdose eingeschaltet ist.

IMPORTEUR

Wörlein GmbH
Gewerbestrasse 12
D 90556 Cadolzburg
Deutschland

Tel.: +49 9103 71 67 0
Fax.: +49 9103 71 67 12
Email: service@soundmaster.de
Web: www.soundmaster.de

Aktuelle Versionen der Bedienungsanleitung können bei www.soundmaster.de Heruntergeladen werden.
Technische Änderungen und Druckfehler vorbehalten
Copyright by Woerlein GmbH, 90556 Cadolzburg, www.soundmaster.de
Vervielfältigung nur mit ausdrücklicher Genehmigung der Woerlein GmbH

ENVIRONMENTAL PROTECTION



Do not dispose of this product with the normal household waste at the end of its life cycle. Return it to a collection point for the recycling of electrical and electronic devices. This is indicated by the symbol on the product, user manual or packaging

The materials are recyclable according to their labeling. By reusing materials or other forms of recycling old devices and packaging, you are making an important contribution to protecting our environment. If necessary, remove batteries and personal data before disposal free of charge and ask your local authority about the responsible disposal point.



WARNING

Risk of electric shock
Do not open!



Caution: To reduce the risk of electric shock, do not remove the cover (or back). There are no user serviceable parts inside. Refer servicing to qualified service personnel.



This symbol indicates the presence of dangerous voltage inside the enclosure, sufficient enough to cause electric shock.



This symbol indicates the presence of important operating and maintenance instructions for the device



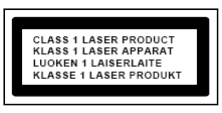
Used batteries are hazardous waste and NOT to be disposed of with the household waste! As a consumer you are legally obligated to return all batteries for environmentally responsible recycling – no matter whether or not the batteries contain harmful substances*)

Return batteries free of charge to public collection points in your community or shops selling batteries of the respective kind.

Only return fully discharged batteries

***) marked Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead**

- Only use mercury and cadmium-free batteries.
- Used batteries are hazardous waste and NOT to be disposed of with the household waste!!!
- Keep batteries away from children. Children might swallow batteries.
- Contact a physician immediately if a battery was swallowed.
- Check your batteries regularly to avoid battery leakage.
- Batteries shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- CAUTION: Danger of explosion if battery is incorrectly replaced
- Replace only with the same or equivalent type



CAUTION - INVISIBLE LASER RADIATION WHEN OPENING THE COVER OR PRESSING THE SAFETY INTERLOCK. AVOID EXPOSURE TO THE LASER BEAM.

- The device has a “Class 1 laser” in accordance with EN 50689. Do not expose yourself to the laser beam, as this can cause eye injuries.
- Use the device in dry indoor environments only.
- Protect the device from humidity.
- This apparatus is for moderate climates areas use, not suitable for use in tropical climates countries.
- No objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.
- The mains plug or an appliance coupler is used as the disconnect device, the disconnect devices shallremain readily operable.
- Connect this device to a properly installed and earthed wall outlet only. Make sure the mains voltage corresponds with the specifications on the rating plate.
- Make sure the mains cable stays dry during operation. Do not pinch or damage the mains cable in any way.
- A damaged mains cable or plug must immediately be replaced by an authorized service center.
- In case of lightning, immediately disconnect the device from the mains supply.
- Children should be supervised by parents when using the device.
- Clean the device with a dry cloth only.
- Do NOT use CLEANING AGENTS or ABRASIVE CLOTHS!
- Do not expose the device to direct sunlight or other heat sources.
- Install the device at a location with sufficient ventilation in order to prevent heat accumulation.
- Do not cover the ventilation openings!
- Install the device at a safe and vibration-free location.
- Install the device as far away as possible from computers and microwave units; otherwise radio reception may be disturbed.
- Do not open or repair the enclosure. It is not safe to do so and will void your warranty. Repairs only by authorized service/ customer center.
- No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the unit.
- When you are necessary to ship the unit store it in its original package. Save the package for this purpose.
- In case of malfunction due to electrostatic discharge or fast transient (burst), remove and reconnect the power supply.
- If the unit is not using for a long period of time, disconnect it from the power supply by unplugging the power plug. This is to avoid the risk of fire.

LOCATION OF CONTROLS

1 LCD Display

2, ⏻ / **MODE**
On/Off / mode

3 **MENU / BACK**
Menu / back function

4 1 / 🔁 🔀
Preset 1 / Repeat / Random

5 2 / ⏮
Preset 2 / Skip backward

6 3 / ⏯
Preset 3 / Play/Pause

7 4 / ⏭
Preset 4 / Skip forward

8 **FAV / MEM.**
Favorit / Memory

9 **EQ / TIMER**
Sound & Timer settings

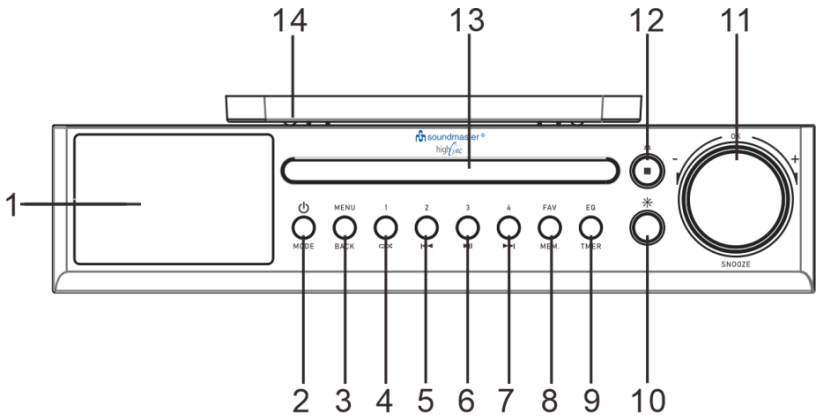
10 ✳ Workplace light

11 **-/+ / OK / SNOOZE**
Volume- / Menu navigation / Snooze

12 ⏏ / ■
CD open / close / Stop

13 CD Tray

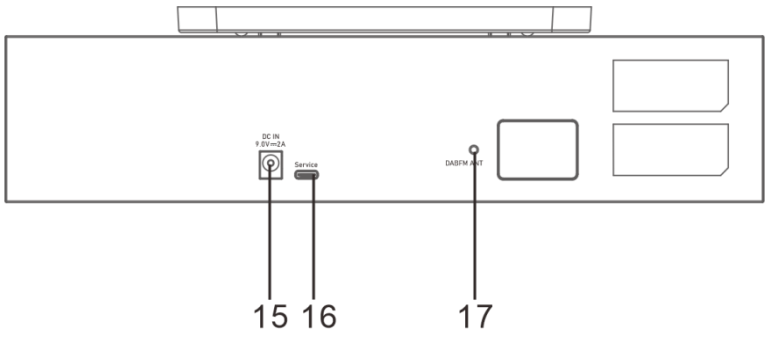
14 Mounting Plate



15 DC In

16 Service Connector

17 DAB FM Antenna

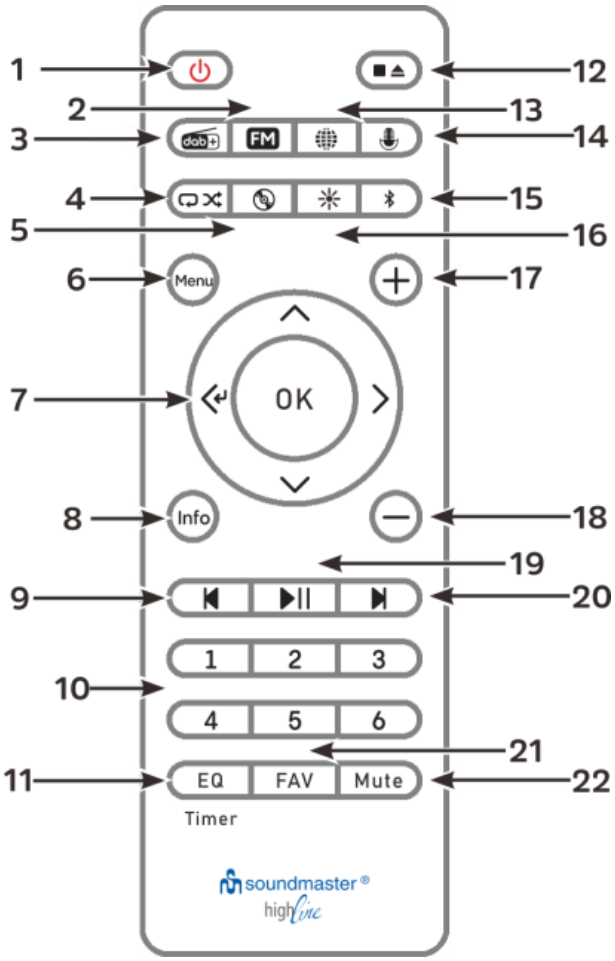


CONTENT OF DELIVERY

- Main unit
- Remote control
- Instruction manual
- AC adaptor
- Mounting kit

REMOTE CONTROL

1		On / Off
2	FM	FM Mode
3	dab+	DAB Mode
4		CD Repeat / Random
5		CD Mode
6	**Menu**	Menu
7		Menu navigation; Back, change stations, Folder +/-
8	**Info**	Informations
9		Skip FM tune backwards
10	1 - 6	Preset keys
11	**EQ / Timer**	Sound / Timer setting
12		CD Open/close / Stop
13		Internet radio mode
14		Podcast mode
15		Bluetooth mode
16		Workplace light
17	**+**	Volume+
18	**-**	Volume -
19		Play/Pause
20		Skip / FM tune forward
21	**FAV**	Favorite
22	**Mute**	Mute / unmute

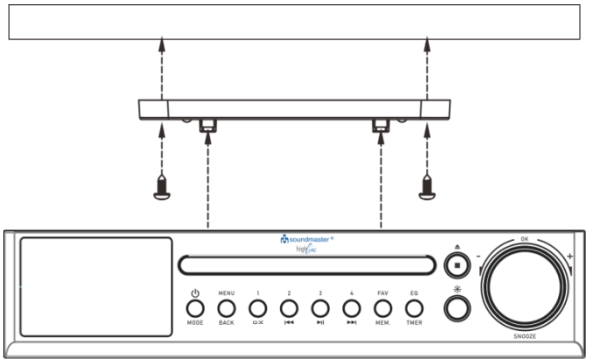


PUTTING THE BATTERIES INTO THE REMOTE

Open the battery cover.
Insert the supplied battery according to the terminal indicated in the battery compartment. When inserting or removing the battery, push it towards the (–) battery terminals. Close the cover.

INSTALLATION

MOUNTING THE SET UNDER A CABINET



1. Remove the mounting plate from the unit by sliding it backwards.
2. To mark the correct location of the screws on the cabinet, hold the mounting plate at the desired location and mark with a pencil the 4 screw holes.
3. It is suggested to carefully drill small screw holes in order to avoid the wooden cabinet from cracking.
4. Fix the mounting plate on the underside of the cabinet with the supplied screws.
5. Slide the unit onto the mounting plate.

- **Notes:**
- If you are unsure about the mounting, please consult a specialist.
  Make sure to select a suitable location: The cupboard or shelf needs to be strong enough to carry the unit's weight. Also make sure that a power outlet is nearby and that radio reception in the desired location is sufficient. Also, the unit should be installed away from sources of steam (i. e. stove or sink).

POWER SUPPLY

- Ensure that the voltage is the same as indicated on the AC adaptor identification plate.
- Connect the supplied AC adaptor. Plug the AC adaptor into a suitable main socket.

DAB / FM ANTENNA

Extend the antenna as far as it can go and adjust it to get the best reception.

BASIC OPERATIONS

POWER ON / OFF

Press "⏻/**MODE**" or "⏻" on remote control to turn on the unit.
During on mode, press and hold "⏻/**MODE**" or press "⏻" on remote control to turn off the unit.

SELECTING MODES

During on mode, press "⏻/**MODE**" to toggle through the sources or press on remote control the operation mode buttons or open the menu with "**MENU**" and select the mode with menu navigation.

MENU NAVIGATION

Press "**MENU**" to open menu, rotate menu navigation or use menu navigation buttons on remote control to choose options, press "**OK**" for confirm, leave the menu by pressing "**MENU"** or "↵".

ADJUSTING VOLUME

Rotate "**-/+ / OK / SOONZE**" or press "**-/+"** on remote control to decrease or increase the volume.

MUTE / UNMUTE

Press "**Mute**" for mute and unmute the sound.

GETTING STARTED

SELECTING LANGUAGE

When you switch on the radio for the first time, you have to select the desired language.

SELECTING TIME ZONE

Choose your time zone to ensure the clock updates correctly via Wi-Fi.

1. Highlight your region by using menu navigation.
2. Press "**OK**" to confirm.
3. Next, highlight your city and press "**OK**" to confirm.

CONNECT TO WIRELESS LAN (WI-FI)

1. When prompted, highlight "Yes" using menu navigation to set up a Wi-Fi network.
2. To skip Wi-Fi setup, highlight "No" and press "**OK**" to confirm.
3. You can always set up Wi-Fi later in the System Settings menu.
   Press "**OK**" to continue.

CHOOSE A CONNECTION METHOD:

Option 1: Scan and Select

1. The radio will scan for available Wi-Fi networks.
2. Highlight your network using menu navigation and press "**OK**" to confirm.
3. Use menu navigation to enter your Wi-Fi password:

- Use menu navigation to highlight characters and press "**OK**" to confirm each one.
- To delete a character, highlight the delete symbol and press "**OK**" to delete.
- Once your password is complete, highlight the " ✔ " symbol and press "**OK**" to confirm.

Option 2: WPS - Pairing

- Highlight WPS using menu navigation and press "**OK**" to confirm.
- Press the WPS Button on your router. The radio should connect automatically.
- If WPS pairing fails, try again or use the scan and select method to enter your password.

Select local region and country

Once connected to Wi-Fi, set your region and country:

1. Highlight your region using menu navigation and press "**OK**" to confirm.
2. Repeat the process to select your country.
3. These settings help tailor internet radio station lists to your location.

For more information, refer to: Section - Internet Radio.

INTERNET RADIO

USING THE INTERNET RADIO PORTAL

The ICD2700SI provides access to over 30,000 stations and over 4000 podcasts.
If you cannot find a station or podcast via the radio using search, you can request they are added to the portal by navigating to our portal providers website at: www.skytune.net or contact the support team at support.pure-audio.com.

SELECT INTERNET RADIO MODE

Exploring Internet Radio Stations:

1. Highlight “Skytune” using menu navigation, then press “**OK**” to open the portal.
2. Navigate through the following station filters:
   - Local radio
   - Global most popular
   - Global all
   - Global by genre
   - Global by region
3. To return to the previous menu, press “↵”.

SEARCHING FOR STATIONS

Start a Search:

1. Highlight “Search” and confirm.
2. Select a search method:
   - Contains: Finds stations with the text you enter, anywhere in the name.
   - Begins with: Displays stations starting with your input.
   - Ends with: Shows stations ending with your input.
   - Search history: Access previously searched stations.

Using the Search Keyboard:

Scroll through the alphabet and confirm each character.

- To delete a character, highlight the “⌫” symbol and press “**OK**” confirm.
- To cancel, highlight the “ 🗑 ” symbol and press “**OK**” to confirm.
- Once finished, highlight the “ ✔ ”symbol and press “**OK**” to start the search.

1. If matches are found, highlight the desired station and press “**OK**” to tune in.
   The radio will begin streaming.
   - To return to search results, use menu navigation. If no matches are found, press “↵” to return to the search screen.
2. Search History
   - Select Search History to view past searches.
   - Highlight a previous search using menu navigation and press “**OK**” repeat the search.
3. Internet Radio History find recently played stations:
   - Highlight History using menu navigation and press “**OK**” to find the played stations

PODCAST

SELECT PODCAST MODE

1. About Podcasts
   The Podcasts Mode lets you discover and search for podcasts from around the world and access your saved episodes in listen again or your subscribed to channels.
2. Highlight “Browse” using menu navigation and press “**OK**”
3. Set filters for Podcast Language and Podcast Origin to refine your search:
   • Podcast Language
   • Podcast origin

Setting Podcast Language:

- Highlight “Podcast Language” with menu navigation and press “**OK**” button.
- Use menu navigation to scroll through the available languages, and press “**OK**” to confirm your choice.

Setting Podcast Origin:

- Highlight “Podcast Origin” and press “**OK**” to open the options.
- Use menu navigation to scroll through the available countries, and press “**OK**” to confirm.

Selecting Podcast Category

- Once your filters are set, highlight a category and press “**OK**” to confirm.
- If additional subcategories are available, navigate through them
- using highlighting and press “**OK**” to confirm.

To return to a previous menu at any time, press “↵”.

Choosing or saving a Podcast

1. Podcast channels are shown with the podcast microphone icon next to its name.
2. Subscribe to a channel by holding “**FAV**” (Add) alternatively press “**OK**” to open the episodes list.
3. Highlight the episode you want to listen to and press “**OK**” to begin playback.
   - Hold the “**FAV**” for a few seconds.
   - The episode will be saved in the Listen again folder in the Podcast menu.

Playback controls:

- To fast forward and rewind the audio file, activate the playback controls by press and hold “ ⏯ ”.
- Press and hold “ ⏮ “ or “ ⏭ “ to select the playback position, push “ ⏯ ” to resume playback.

MEDIA CENTRE

The device supports UPnP and is DLNA-compatible.
This provides the opportunity to stream music from your network. However, this requires you to have a compatible device in your network that can function as a server. This can be e.g., a network hard drive or a conventional PC with e.g., Windows 10/11 via which access to the shared folder or media sharing is permitted. The folders can then be browsed and played on the unit.
Note - Please make sure your computer laptop is on the same Wi-Fi network as the Radio before you start using this function.

Music streaming

- Once the UPnP/DLNA compatible server is configured to share media files with your radio, you can start music streaming.
- On the main menu, select “Media Centre**”** and choose “UPnP”.
- It may take a few seconds for the radio to complete the scan for available UPnP servers. If no UPnP servers are found, it will show “Empty List”.
- After a successful scan is done, select your UPnP server.
- The radio will show the media categories available from the UPnP server, e.g. 'Music', 'Playlists' etc.
- Choose the media files that you wish to play.

You can set the mode of playback under “Configuration > Playback setup”.

My Playlist

You can make your own playlist for the UPnP music files. Choose and highlight the song you want to add to playlist, press and hold the **“OK”** knob until the sign appears. The song will be added to My playlist.

Clear My Playlist

Remove all songs in “My Playlist” to allow a new playlist to be prepared.

Note - If you have DLNA compatible servers available, follow the steps described above to browse the audio files from DLNA compatible device on the unit to play.

DAB RADIO

SELECT DAB RADIO MODE

Scanning for DAB radio stations.

• If you haven’t scanned for DAB stations yet start the DAB Full scan.
When you need to rescan open menu/Settings/DAB setup , highlight “DAB full scan” and press “**OK**” to begin.
• The radio will scan for available stations.

Notes:

• Scanning will delete your existing DAB radio favourites.
• Ensure the antenna is fully extended and positioned correctly for the best reception.
• If you cannot receive a station, you should adjust the antenna and scan again, or use Internet Radio Mode as an alternative method to tune in.

Selecting a station

• To open DAB station list, press “**MENU/BACK**” or “↵”.
• Scroll through the station list using the menu navigation.
• Highlight the station you want and press “**OK**” to tune in.

FM RADIO

SELECT FM RADIO MODE

• If you haven't scanned for FM stations yet start the FM Full scan.
When you need to rescan open menu/Settings/FM setup , highlight "FM full scan" and press "**OK**" to begin.

Notes:
• Scanning will delete your existing FM radio favourites.
• Ensure the antenna is fully extended and positioned correctly for the best reception.
• If you cannot receive a station, you should adjust the antenna and scan again, or use Internet Radio mode as an alternative method to tune in.

Selecting a station
• To open FM station list, press "**MENU/BACK**" or "↵".
• Scroll through the station list using the menu navigation.
• Highlight the station you want and press "**OK**" to tune in.

FM Manual tuning
• Press ⏮ or ⏭ repeatedly on the remote to adjust the frequency in 100 kHz steps.

FM station search
• Press and hold "❮" or "❯" on the remote to search for the next station.

RADIO FAVOURITES
• You can save up to 150 stations, providing a wide variety of stations from around the global.
• Heard a station while abroad? Use Internet Radio mode to search for it and save it to your favourites for quick access.
• On main unit here are 4, on remote control are 6 preset buttons.
• Press and hold one of these preset buttons to store it.

1. Saving Favourites
• Find your favourite radio stations on the Internet, DAB, and FM
• Hold the "**FAV**" button for a few seconds to save the current station to the favourites list.
• Press and hold one of the Preset buttons to store the station on it.

2. Recalling favourites
Access your saved stations using the Favourite Buttons or the favourites list,

Press preset "**1 – 4**" or "**1 - 6**" to quickly tune into the saved station.

Using the Favourites List:
• Press "**FAV**" to open the list.
• Use the menu navigation to scroll through your favourites and press "**OK**" button to tune in.

3. Edit favourites

• When inside the favourite list view, hold "**OK**" for a few seconds.
• Now you can move up/down or delete the stored favourites by using menu navigation.

CD PLAYER

1. Switch to CD player mode
2. Loading or removing CD's
   • Press " ■⏏ " to open the CD tray.
   • Insert or remove the CD with the cover art or label side facing up.
   • Either give the tray a push to close or press "■⏏"again.
3. Playback controls
   • Use the playback controls on the front of the radio or remote to play/pause, forward and back to skip tracks and long press to fast forward or rewind.
   • Press "🔁 🔀 for repeat and shuffle function.

BLUETOOTH

1. Switch to Bluetooth mode
2. Pair your Bluetooth device
   • Open your phone, tablet or other devices Bluetooth settings.
   • Select ICD2700 to pair with the radio.
   • Once connected your device name will appear on screen.
3. Disconnect or pair a new Bluetooth device
   • when the radio is connected, long press "**OK**" to disconnect
   • Your device will disconnect. You can now pair another device to the radio

Note: This device is not able to pair with *Bluetooth*-speakers or *Bluetooth*-headphones.

ALARMS

Press "**MENU**" and use the menu navigation to highlight "Alarm", then press "**OK**" to open.
1. Select Alarm 1 or 2 by using menu navigation.
2. Turn the alarm on by highlighting "Turn on" using menu navigation.
   Then press "**OK**" to open the chosen alarm settings.
   • You can turn off an enabled Alarm off by selecting "Turn off"
3. Set the alarm settings.
   • From here you define the alarm behaviour. You can customise the following options using menu navigation.
   • Time (Alarm time - 24h Clock)
   • Sound (Choose either a favourite station or buzzer)
   • Repeat (Choose which days for the alarm to repeat or one time only)
   • Alarm volume (Set the alarm level)
   • Alarm duration (How long the alarm plays for)
4. To stop an Alarm, press any other key on the radio or the remote control.

You can interrupt the Alarm when you press "**SNOOZE**"

SLEEP TIMER

Press the" **MENU**" and use menu navigation to highlight "Sleep Timer" then press "**OK**" to open.
• Highlight one of the predefined sleep timer durations and press "**OK**" to start.
• When a sleep timer is active the sleep timer icon will appear at the top of the screen.
• The unit is switching into standby after the selected sleep time is elapsed.
• Open the Sleep timer menu again to change sleep time or disable sleep timer.

KITCHEN TIMER

The kitchen timer is divided into Hours, Minutes and Seconds.

1. Can set two groups of Kitchen timer simultaneously.
2. Press "**TIMER**" once or twice to select "Timer 1" or "Timer 2".
   At Timer 1 you can select seconds, minutes and hours, at Timer 2 you can select minutes and hours only.
3. Press "**MENU**" or"↵" to start the setting.
4. Adjust the value by using menu navigation and press "**MENU**" or"↵" to change from seconds to minutes and hours or press "**OK**" to start the timer.
   - When the kitchen timer has activated press "**OK**" to pause, press "**OK**" again to resume,
   - Press "**MENU**" or"↵" to reset while pause.
   - When the timer is elapsed signal tone appear.

EQ PRESET

Press and hold "**EQ**" to view current setting.

- Use menu navigation to highlight one of the EQ you prefer to maximize your listening experience. Press "**OK**" to enable.
- You can also customize the EQ setting via advance menu to achieve your favourite sound.

CONFIGURATION

Here you will find the complete settings / options available to configure your unit.

Network

- **Wireless network**
  - **Add / Remove AP**
    Add AP - It will scan out a list of routers around.
    Remove AP - If you have already added a router and want to remove it, choose this option. Note - Always bring the unit within 2 meters of the Wi-Fi router for setup.
  - **AP: [ ]**
    If you have added more than one routers on the radio and want to switch to another one, select this option to change.
  - **Signal**
    This is to show the strength of the Wi-Fi Signal of the Wi-Fi router as received by the radio. Usually signal levels lower than -70dBm is at weaker level and if it affects the reception of your radio, you may need to optimize the router location or check any problem of the router itself.
  - **IP**
    The IP is set **Dynamic** by default. Select to change **Fixed** IP according to your network condition.
  - **DNS**
    The DNS is set **Dynamic** by default. Select to change **<Fixed>** DNS according to your network condition.
- **Network Auto On off**
  Always On, Auto Off in 15 and 30 seconds can be selected.
- **Wi-Fi Channels**

Not all of the Wi-Fi channels are available in every country. There may be variation between different countries. Therefore, it is necessary to choose the Wi-Fi channels to ensure the Wi-Fi performs satisfactorily.
We have already set the channels according to the requirement in different countries. Choose the country you are staying from the list to get the correct channel.
The **Europe/United Kingdom** is set by default, you can change with menu navigation.

- **Network connection test**
  Shows information's about the network connections.

Date & Time

The radio will set your local time automatically after the internet connection is completed. If you want to do manual setting, change it by the following options:

- **Time zone**
  - **Set Date & Time**
    Use menu navigation to adjust time and date manually.
  - **Time zone**
    Auto-set Time Zone: This option is set by default.
    Manual-set Time Zone: Choose this option if you want to set the time in another region. Choose and highlight the region/city you prefer and press "**OK**" to confirm.
    Coupled with NTP (use network time) and DST (Daylight time saving) will be adjusted automatically if you choose to use network time (NTP).
  - **Set Time Format**
    Choose either 12-hour or 24-hour notation you prefer.
  - **Set Clock style**
    You can choose the clock style you prefer.
  - **Set Date Format**
    You can choose the date format you prefer.
  - **DST**
    Daylight saving option On / Off
  - **Set time from network**
    Automatic time setting from network On / Off

- **Network time server (Use network time)**
  NTP is designed to synchronize a device's clock with a time server. Your unit will synchronize the time server by default every time it powers up and connects to Internet. This ensures a very high degree of accuracy in the unit's clock. You can change to use other time server by inputting the URL address (see below NTP server). You can choose “Do not use network time” if you don't want it to.
  If you choose not to use NTP for clock synchronization, highlight the NTP (Network time protocol) and use menu navigation to make the change. You will see the Set Date & Time appeared on the menu. Select it and adjust the date and time as you desire.
- **Set time from DAB**
  Automatic time setting from DAB On / Off
- **Set time from FM**
  Automatic time setting from FM On / Off

Language

Use menu navigation to change the choose on from the installed languages.

DAB Setup

- **DAB Full Scan**
  You can always carry out a new scanning of DAB channels by selecting this option. All current presets and channels will be erased.
- **DAB station status**
  You can check DAB and install DAB stations by selecting the channel.
- **DAB station list**
  The DAB station list is shown.

FM Setup

- **FM Area**
  Choose the Region according to your physical location to define the search range for the unit.
- **FM scan setting**
  Choose the search threshold for all or only strong station.
- **FM audio setting**
  Choose the for Stereo possible or forced mono
- **FM full scan**
  Is starting FM auto memory search.
- **FM station list**
  Is showing the found FM station form the FM full scan
- **FM Radio Presets**
  You can adjust the preset ranking by “Move down”, “Move up” or “Delete” it. Highlight one of the preset, then press “›” , it will enter into the Edit menu.
  Always press “‹” to return to the preset list.

Local Radio

The radio is set by default to detect the radio stations in your local area automatically through internet connection and these stations can be accessed by choose Local radio. You can also set it to another region if you want.

Playback Setup

This is to set the mode of playback under UPnP/DLNA compatible streaming: Repeat All, Repeat On, Shuffle or normal.

Power on options

- **Go to standby** :

  After power up, it will go to standby when it has obtained an NTP time from network. This will not start playing upon power up. For example, if power is interrupted at mid-night, and it starts playing when power resumes, it will likely wake up the user.

- **Resume Playback**

  This function is ON by default. The radio will resume to the last state of mode when the radio is power on next time, e.g. if it was playing radio station before power off, it will resume playing the last listened station when it is power on the next time.

- **Start at main menu**

  After power up, it will stay at main menu. It will not start playing. It will go to standby when idle timer timeout.

Wake up option

- **Resume playback**

  Unit is starting with the last used source station after switch on.

- **Start at main menu**

  Unit is starting with main menu after switch on.

Auto power save

Adjustable time for automatic power saves when no audio signal is in existence.

Dimmer

You can set the backlight level for the display as you prefer. There are two settings: Mode and Level

- **Mode - Normal or Dim**

Normal - the display will stay with the same level of brightness all the time without dim down.

Dim - the display will dim down after 20 seconds if no operation is made on the radio.

- **Level - Bright and Dim**

Bright - This is to adjust the level of brightness in Normal mode.

Dim - This is to adjust the level of brightness in Dim mode.

EQ (Equalizer)

Various preset EQ can be selected.

Buffer Time

Sometimes you may experience uneven playback of the internet radio. This can happen if the internet connection is slow or network congestion occurs. To help improving the situation, you can choose longer buffer time to get a few seconds of radio stream before beginning to play.

The default value is 2 seconds. You can choose 5 or 10 seconds if you prefer to have a longer buffering time.

Cooking Timer

Pls refer to cooking timer section

Network information

View the Network Information of your radio.

When you use your PC to manage the My favorite stations, you have to use the IP address and you can view this info from here. Then type in the IP address (Configuration > Info > Network > IP) to your PC's browser input window.

System information

Shown information's for hard and software

Software Update

There may be software release to upgrade features of the radio from time to time. Check the update regularly to keep your radio up to date with the latest software.

Reset to Default

You can do the reset to clear all the settings and return to default settings. Please note all the Station presets, Settings and configuration will be erased after you have performed the Reset.

ADD YOUR FAVOURITE URL / MANAGE FAVOURITE BY PC

You can add your favorite radio station if you know the published audio stream URL of the radio. We provide an embedded server for your radio and you can manage your favorite stations anytime to add or edit the list. Follow the steps below to access the embedded server:

- Connect your PC to the same Wi-Fi network as your radio.
- Locate the IP address in either way as follow:
- On the main menu, go to **Configuration > Network Information > IP**
- Open the web browser (we support Internet Explorer and Chrome) in your PC and type the IP address of the radio (e.g. 192.168.1.11). The screen will pop up.

TROUBLE SHOOTING

Problem	Cause	Solutions
Cannot connect to Wi-Fi network	Network down	➢ Confirm that a Wi-Fi or Ethernet Wired connected PC can access the internet (i.e. can browse the web) using the same network. ➢ Check that a DHCP server is available, or that you have configured a static IP address on the radio. ➢ Check that you firewall is not blocking any outgoing ports. As a minimum the radio needs access to UDP and TCP ports 80,443 and 8008, DNS port 53.
	Router restricts access to listed MAC addresses	Obtain the MAC address from Configuration > Information **>** Network > Wi-Fi MAC and add to the allowed equipment list on your access point. Note**:** The radio has separate MAC addresses for wired and wireless networks;
	Insufficient Wi-Fi signal strength	➢ Check distance to router; see if a computer can connect to the network in this location ➢ Optimize the distance of the router 's location
	Unknown encryption method	Change encryption method on router. The radio supports WEP, WPA, WPA2
	Firewall preventing access	Windows Media Player: varies —non- Microsoft firewalls may require configuration for UPnP.
If your radio can connect to the network successfully, but is unable to play particular stations		➢ The station is not broadcasting at this time of the day (remember it may be located in a different time zone). ➢ The station has too many people trying to attach to the radio station server and the server capacity is not large enough. ➢ The station has reached the maximum allowed number of simultaneous listeners. ➢ The link on the radio is out of date. This is updated automatically every day, so the next time you turn on the link will be recognized.
No DAB/FM reception		➢ Please carry out "Reset to default" on the radio and extend the antenna. ➢ Move the radio close to the window.
DAB/FM Radio reception is poor		➢ Please check that the aerial is extended for the maximum signal strength and improved reception. ➢ Check that you do not have other electrical equipment too close to your radio, causing interference.
No sound		➢ Adjust the volume using the Volume knob. ➢ Please check that the mains power lead is connected at the back of the radio and the mains power wall socket is switched on.

Wörlein GmbH
Gewerbestrasse 12
D 90556 Cadolzburg
Germany

Tel.: +49 9103 71 67 0
Fax.: +49 9103 71 67 12
Email: service@soundmaster.de
Web: www.soundmaster.de

The current instruction manual can be downloaded from www.soundmaster.de
Technical changes and misprints reserved Änderungen und Druckfehler vorbehalten
Copyright by Woerlein GmbH, 90556 Cadolzburg, www.soundmaster.de
Duplication only with permission of Woerlein GmbH

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT



Ne jetez pas ce produit avec les ordures ménagères lorsqu'il est usagé. Retournez-le à un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques. Cette recommandation est indiquée par le symbole sur le produit, le mode d'emploi ou l'emballage.

Les matériaux sont recyclables selon leur étiquetage. En réutilisant des matériaux ou d'autres formes de recyclage d'anciens appareils et emballages, vous apportez une contribution importante à la protection de notre environnement. Si nécessaire, retirez les piles et les données personnelles avant l'élimination gratuitement et demandez à votre autorité locale le point d'élimination responsable



ATTENTION

Risque d'électrocution
Ne pas ouvrir!



Attention!: Pour réduire le risque d'électrocution, ne retirez pas le couvercle (ou l'arrière). L'usager ne peut entretenir aucune pièce à l'intérieur. Confiez l'entretien à un personnel qualifié.ntretenir aucune pièce à l'intérieur. Confiez l'entretien à un personnel qualifié.



Ce symbole indique la présence d'une tension dangereuse à l'intérieur de l'appareil, qui est suffisante pour provoquer un choc électrique.



Ce symbole indique la présence de consignes importantes de fonctionnement et d'entretien de pour l'appareil



Les piles usages sont des déchets dangereux et ne doivent PAS être jetées avec les ordures ménagères ! La loi impose aux consommateurs de disposer de **toutes les piles** pour un recyclage écologique – et ce que les piles soient de contenance dangereuse ou pas*).

Disposer gratuitement des piles dans les points de collecte de votre communauté ou auprès des magasins détaillant les piles de même catégories.
Ne disposez que de piles entièrement vides.

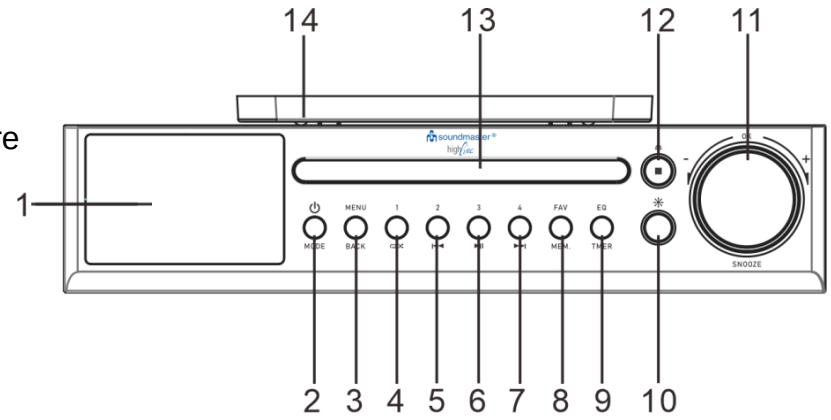
***) marquée Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb**

CLASS 1 LASER PRODUCT KLASSE 1 LASER PRODUKT LUOKAN 1 LASER LAITE KLASS 1 LASER APPARAT PRODUCTO LASER CLASE 1	**ATTENTION – RADIATION LASER INVISIBLE LORSQUE VOUS OUVREZ LE COUVERCLE OU APPUYEZ SUR L'ENCLENCHEMENT DE SECURITE. EVITEZ TOUTE EXPOSITION AU RAYON LASER**

- L'appareil est équipé d'un « laser de classe 1 » conforme à la norme EN 50689. Ne vous exposez pas au rayon laser, cela pourrait entraîner des lésions oculaires.
- N'utilisez l'appareil qu'à l'intérieur dans un lieu sec
- Protégez l'appareil contre l'humidité
- N'ouvrez pas l'appareil ***RISQUE D'ELECTROCUTION !*** Faites effectuer l'ouverture et l'entretien par un personnel qualifié
- Ne connectez cet appareil qu'à une prise murale correctement installée et reliée à la terre Assurez-vous que la tension principale corresponde aux recommandations de la plaque d'indice
- Assurez-vous que le câble d'alimentation reste au sec pendant le fonctionnement. Ne pincez pas le câble et ne l'endommagez d'aucune façon
- Un câble de réseau ou une prise abimés doivent être immédiatement remplacés par un centre agréé.
- En cas de tonnerre, débranchez immédiatement l'appareil de l'alimentation.
- Les enfants doivent être surveillés par leurs parents lorsqu'ils utilisent l'appareil.
- Ne nettoyez l'appareil qu'avec un tissu sec.

  N'utilisez PAS de PRODUITS DETERGENTS ou de CHIFFONS ABRASIFS !
- N'exposez pas l'appareil à la lumière directe du soleil ou toute autre source de chaleur
- Installez l'appareil dans un emplacement suffisamment ventilé pour éviter une accumulation de chaleur.
- Ne recouvrez pas les grilles d'aération !
- Installez l'appareil dans un emplacement sécurisé et sans vibrations.
- Ne pas installer l'appareil à proximité d'ordinateurs et fours à micro-ondes; sinon la réception de radio pourrait être perturbée.
- Ne pas ouvrir ou réparer l'appareil. Cela est dangereux et annulerait la garantie. La réparation doit être uniquement effectuée que par un centre de réparations / service agréé.
- N'utilisez que des piles au mercure et sans cadmium.
- Les piles usagées sont des déchets dangereux et ne doivent PAS être jetées avec les ordures ménagères !!! Ramenez les piles à votre point de vente ou aux points de collecte de votre ville.
- Eloignez les piles des enfants. Les enfants pourraient avaler les piles. En cas d'ingestion d'une pile, contactez immédiatement un médecin.
- Vérifiez régulièrement vos piles pour éviter les fuites.
- La prise de courant ou un coupleur d'appareil est utilisé comme dispositif de déconnexion, les dispositifs de déconnexion doivent rester facilement utilisables.
- Aucune source de flamme nue, telle que des bougies allumées, ne doit être placée sur l'appareil.
- Aucun objet rempli de liquide, tel que des vases, ne doit être placé sur l'appareil.
- Cet appareil, conçu pour les climats modérés, ne convient pas pour une utilisation dans les pays au climat tropical.

EMPLACEMENT DES BOUTONS



1 Écran LCD

2, ⏻ / **MODE**
Marche/Arrêt/Mode

3 **MENU / BACK**
Fonction menu/retour

4 1 / 🔁 🔀
Préréglage 1/Répétition/Aléatoire

5 2 / ⏮
Préréglage 2/Saut vers l'arrière

6 3 / ⏯
Préréglage 3/Lecture/Pause

7 4 / ⏭
Préréglage 4/Saute vers l'avant

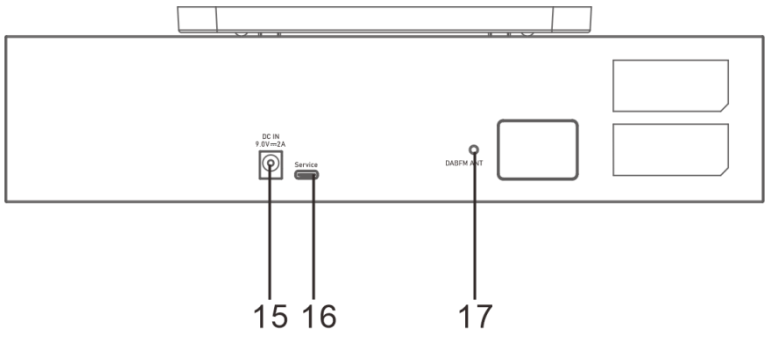
8 **FAV / MEM.**
Favori/Mémoire

9 **EQ / TIMER**
Paramètres audio et minuterie

10 ☼ Éclairage du poste de travail

11 **-/+ / OK / SNOOZE**
Volume-/Navigation du menu/Répétition

12 ⏏ / ■
Ouverture/fermeture/Arrêt du CD



13 Plateau de CD

14 Plaque de fixation

15 Entrée CC

16 Connecteur de service

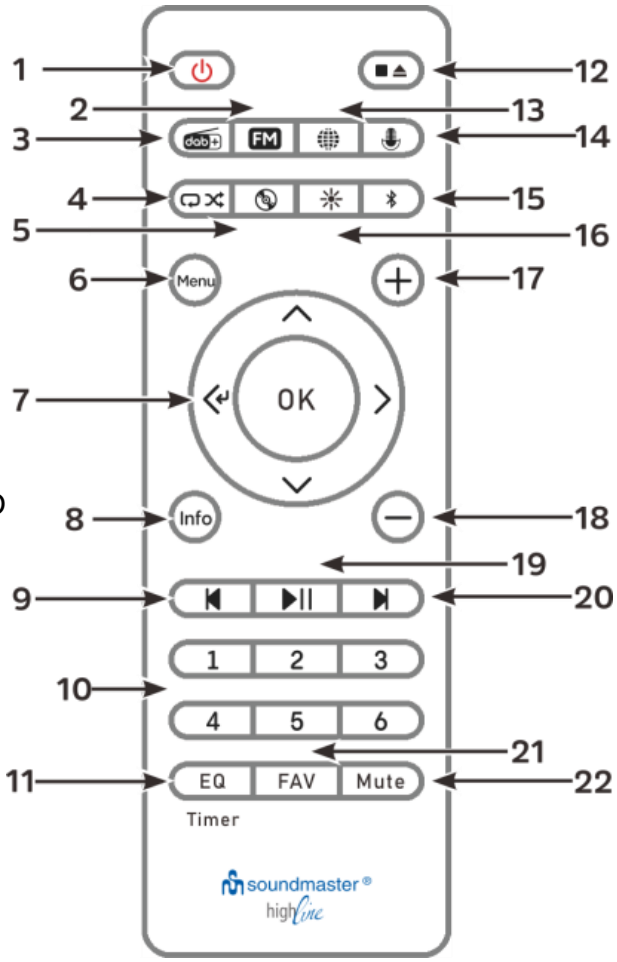
17 Antenne DAB/FM

CONTENU DE L'ENVOI

- Unité principale
- Télécommande
- Manuel d'instructions
- Adaptateur CA
- Kit de montage

TÉLÉCOMMANDE

1		Activée/Désactivée
2	FM	Mode FM
3	dab+	Mode DAB
4		CD Répétition/Aléatoire
5		Mode CD
6	**Menu**	Menu
7	OK	Menu navigation ; Retour, Changez de station, dossier +/-
8	**Info**	Informations
9		Passer à la station FM précédente
10	1 - 6	Touches de préréglage
11	**EQ / Timer**	Réglage du son/de la minuterie
12		Ouverture/fermeture/Arrêt du CD
13		Mode radio Internet
14		Mode podcast
15		Mode Bluetooth
16		Éclairage du poste de travail
17	**+**	Volume +
18	**-**	Volume -
19		Lecture/Pause
20		Passer à la station/recherche FM vers l'avant
21	**FAV**	Favori
22	**Mute**	Couper le son/Rétablir le son

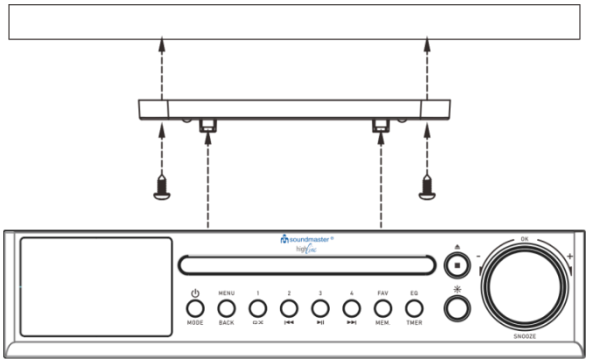


METTRE LES PILES DANS LA TÉLÉCOMMANDE

Ouvrez le couvercle du compartiment à piles.
Insérez la pile fournie en respectant la polarité indiquée dans le compartiment à piles. Lors de l'insertion ou du retrait de la pile, poussez-la vers les bornes (–). Refermez le couvercle.

INSTALLATION

MONTAGE DE L'APPAREIL SOUS UN MEUBLE



1. Retirez la plaque de fixation de l'appareil en la faisant glisser vers l'arrière.
2. Maintenez la plaque de fixation à l'emplacement souhaité sur le meuble, puis marquez au crayon les 4 trous de vis.
3. Percez soigneusement de petits trous pour les vis afin d'éviter que le meuble en bois ne se fende.
4. Fixez la plaque de fixation sous le meuble à l'aide des vis fournies.
5. Glissez l'appareil sur la plaque de fixation.

- **Remarques :**
- Si vous n'êtes pas sûr de la fixation, consultez un spécialiste.
  Assurez-vous de sélectionner un emplacement approprié : Vérifiez que le placard ou l'étagère est suffisamment solide pour supporter le poids de l'appareil. Assurez-vous qu'une prise électrique se trouve à proximité et que la réception radio à l'emplacement choisi est suffisante. Installez l'appareil à l'écart des sources de vapeur (c.-à-d. la cuisinière ou l'évier).

ALIMENTATION

- Vérifiez que la tension correspond à celle indiquée sur la plaque d'identification de l'adaptateur secteur.
- Connectez l'adaptateur secteur fourni. Branchez l'adaptateur secteur dans une prise électrique adaptée.

ANTENNE DAB/FM

Déployez l'antenne au maximum et ajustez-la pour obtenir la meilleure réception.

FONCTIONNEMENT DE BASE

MISE EN MARCHE / ARRÊT

Appuyez sur « ⏻/ **MODE** » ou sur le bouton « ⏻ » de la télécommande pour allumer l'appareil.
En mode marche, maintenez enfoncé « ⏻/ **MODE** » ou appuyez sur le bouton « ⏻ » de la télécommande pour éteindre l'appareil.

SÉLECTION DES MODES

En mode marche, appuyez sur « ⏻/ **MODE** » pour faire défiler les sources, ou appuyez sur les boutons du mode de fonctionnement de la télécommande, ou ouvrez le menu avec « ⏻/ **MODE** » et sélectionnez le mode en naviguant dans le menu.

NAVIGATION DANS LE MENU

Appuyez sur « **MENU** » pour ouvrir le menu, tournez le sélecteur de navigation du menu ou utilisez les boutons de navigation du menu sur la télécommande pour sélectionner les options, appuyez sur « **OK** » pour confirmer, quittez le menu en appuyant sur « **MENU »** ou sur « ↵ ».

RÉGLAGE DU VOLUME

Tournez « **-/+ / OK / SNOOZE** » ou appuyez « **-/+ »** sur la télécommande pour diminuer ou augmenter le volume.

COUPER LE SON/RÉTABLIR LE SON

Appuyez sur le bouton « **Mute** » pour couper et rétablir le son.

POUR COMMENCER

SÉLECTION DE LA LANGUE

Au premier allumage de la radio, sélectionnez la langue souhaitée.

SÉLECTION DU FUSEAU HORAIRE

Choisissez votre fuseau horaire pour que l'horloge se mette à jour correctement via le Wi-Fi.

1. Sélectionnez votre région en naviguant dans le menu.
2. Appuyez sur « **OK** » pour confirmer.
3. Ensuite, sélectionnez votre ville et appuyez sur « **OK** » pour confirmer.

CONNECTER AU RÉSEAU SANS FIL (WI-FI)

1. Sélectionnez « Oui » via la navigation du menu lorsque l'invite s'affiche pour configurer un réseau Wi-Fi.
2. Pour ignorer la configuration Wi-Fi, sélectionnez « Non » et appuyez sur « **OK** » pour confirmer.
3. Vous pouvez toujours configurer le Wi-Fi ultérieurement dans le menu Paramètres du système.
   Appuyez sur « **OK** » pour continuer.

CHOISIR UNE MÉTHODE DE CONNEXION :

Option 1 : Scanner et sélectionner

1. La radio recherche les réseaux Wi-Fi disponibles.
2. Sélectionnez votre réseau à l'aide de la navigation dans les menus et appuyez sur « **OK** » pour confirmer.
3. Naviguez dans le menu et saisissez votre mot de passe Wi-Fi :

- Utilisez la navigation dans le menu pour surligner les caractères et appuyez sur « **OK** » pour confirmer chacun d'eux.
- Pour supprimer un caractère, sélectionnez le symbole de suppression, puis appuyez sur « **OK** ».
- Une fois votre mot de passe saisi, sélectionnez le symbole « ✔ **»** et appuyez sur « **OK** » pour confirmer.

Option 2 : WPS - Appairage

- Sélectionnez WPS en naviguant dans le menu et appuyez sur « **OK** » pour confirmer.
- Appuyez sur le bouton WPS de votre routeur. La radio se connectera automatiquement.
- Si l'appairage WPS échoue, réessayez ou utilisez la méthode balayage et sélection pour saisir votre mot de passe.

Sélectionner la région locale et le pays

Une fois connectés au Wi-Fi, définissez votre région et votre pays :

1. Sélectionnez votre région en naviguant dans le menu et appuyez sur « **OK** » pour confirmer.
2. Répétez le processus pour sélectionner votre pays.
3. Ces paramètres permettent d'adapter les listes de stations de radio Internet à votre emplacement.

RADIO INTERNET

UTILISATION DU PORTAIL DE RADIO INTERNET

L'ICD2700SI donne accès à plus de 30 000 stations et à plus de 4 000 podcasts.
Si vous ne trouvez pas une station ou un podcast via la radio en utilisant la recherche, vous pouvez demander qu'ils soient ajoutés au portail en vous rendant sur le site web de notre fournisseur de portail à : www.skytune.net ou contactez l'équipe d'assistance à l'adresse support.pure-audio.com.

SÉLECTIONNER LE MODE RADIO INTERNET

Explorer les stations de radio Internet :

1. Sélectionnez « Skytune » dans le menu, puis appuyez sur « **OK** » pour ouvrir le portail.
2. Parcourez les filtres de station suivants :
   - Radio locale
   - Les plus populaires dans le monde
   - Toutes les radios dans le monde
   - Par genre dans le monde
   - Par région dans le monde
3. Pour revenir au menu précédent, appuyez sur « ✔ ».

RECHERCHE DE STATIONS

Démarrer une recherche :

1. Sélectionnez « Recherche » et confirmez.
2. Sélectionnez une méthode de recherche :
   - Contient : Trouve les stations contenant le texte que vous saisissez, n'importe où dans leur nom.
   - Commence par : Affiche les stations commençant par votre saisie.
   - Se termine par : Affiche les stations se terminant par votre saisie.
   - Historique de recherche : Accès aux stations recherchées précédemment.

Utilisation du clavier de recherche :

Faites défiler l'alphabet et confirmez chaque caractère.

- Supprimez un caractère, mettez en surbrillance le symbole « ⌫ » et appuyez sur « **OK** » pour confirmer.
- Pour annuler, sélectionnez le symbole « 🗑 » et appuyez sur « **OK** » pour confirmer.
- Une fois terminé, sélectionnez le symbole « ✔ » et appuyez sur « **OK** » pour lancer la recherche.

1. Si des correspondances sont trouvées, sélectionnez la station souhaitée et appuyez sur « **OK** » pour l'écouter.
   La radio commencera la diffusion en continu.
   - Pour revenir aux résultats de recherche, naviguez dans le menu. Si aucune correspondance n'est trouvée, appuyez sur « ↵ » pour revenir à l'écran de recherche.
2. Historique des recherches
   - Sélectionnez « Historique des recherches » pour afficher les recherches précédentes.
   - Sélectionnez une recherche précédente à l'aide de la navigation dans le menu et appuyez sur « **OK** » pour répéter la recherche.
3. Historique de la radio Internet : trouver les stations récemment écoutées.
   - Sélectionnez l'historique en naviguant dans le menu et appuyez sur « **OK** » pour trouver les stations écoutées

PODCAST

SÉLECTIONNER LE MODE PODCAST

1. À propos des podcasts
   Le mode Podcasts vous permet de découvrir et de rechercher des podcasts du monde entier et d'accéder à vos épisodes sauvegardés dans « Réécouter » ou à vos chaînes auxquelles vous êtes abonné.
2. Sélectionnez Parcourir en utilisant la navigation du menu et appuyez sur « **OK** »
3. Réglez les filtres Langue du podcast et Origine du podcast pour affiner votre recherche :
   • Langue des podcasts
   • Source des podcasts
4. Réglage de la langue des podcasts :
   • Sélectionnez Langue des podcasts dans le menu, puis appuyez sur le bouton « **OK** ».
   Utilisez la navigation dans le menu pour faire défiler les langues disponibles et appuyez sur « **OK** » pour confirmer votre choix.

Paramétrage de l'origine des podcasts :
Sélectionnez Origine du podcast et appuyez sur « **OK** » pour ouvrir les options.
• Parcourez les pays disponibles à l'aide de la navigation du menu et appuyez sur « **OK** » pour confirmer.

Sélection de la catégorie de podcast
Une fois vos filtres définis, sélectionnez une catégorie et appuyez sur « **OK** » pour confirmer.
• Si des sous-catégories supplémentaires sont disponibles, parcourez-les • en les mettant en surbrillance et appuyez sur « **OK** » pour confirmer.
Appuyez sur « ↵ » à tout moment pour revenir au menu précédent.

Choix ou enregistrement de podcast
1. Les chaînes de podcasts sont indiquées par l'icône de microphone à côté de son nom.
2. Maintenez enfoncé « **FAV** » (Ajouter) pour vous abonner à une chaîne, ou appuyez sur « **OK** » pour ouvrir la liste des épisodes.
3. Mettez en surbrillance l'épisode que vous souhaitez écouter, puis appuyez sur « **OK** » pour lancer la lecture.
   • Maintenez la touche « **FAV** » enfoncée pendant quelques secondes.
   L'épisode sera enregistré dans le dossier Réécouter du menu Podcast.

Commandes de lecture :
• Pour avancer ou reculer rapidement dans le fichier audio, activez les commandes de lecture en appuyant sur « ▶|| » et en le maintenant enfoncé.
• Appuyez sur « |◀ » ou « ▶| » et maintenez-les enfoncés pour sélectionner la position de lecture, puis appuyez sur « ▶|| » pour reprendre la lecture.

MÉDIATHÈQUE

L'appareil prend en charge UPnP et est compatible avec DLNA.
Cela permet de diffuser de la musique depuis votre réseau. Cependant, cela nécessite que vous disposiez dans votre réseau d'un appareil compatible pouvant fonctionner comme serveur. Il peut s'agir, par exemple, d'un disque dur réseau ou d'un PC classique (par ex. sous Windows 10/11) pour lequel l'accès aux dossiers partagés ou le partage de médias est autorisé. Les dossiers peuvent ensuite être parcourus et lus sur l'appareil.
Remarque - Assurez-vous que votre ordinateur portable est sur le même réseau Wi-Fi que la radio avant de commencer à utiliser cette fonction.

Musique en streaming

- Une fois que le serveur compatible UPnP/DLNA est configuré pour partager des fichiers multimédias avec votre radio, vous pouvez démarrer la musique en streaming.
- Dans le menu principal, sélectionnez « Centre multimédia **»** et choisissez « UPnP ».
- Il peut falloir quelques secondes à la radio pour terminer la recherche des serveurs UPnP disponibles. Si aucun serveur UPnP n'est trouvé, elle affichera « Liste vide ».
- Après une recherche réussie, sélectionnez votre serveur UPnP.
- La radio affiche les catégories de médias disponibles à partir du serveur UPnP, par exemple « Music », « Playlists », etc.
- Choisissez les fichiers multimédias que vous souhaitez lire.

Vous pouvez définir le mode de lecture dans « Configuration > Playback setup ».

Ma liste de lecture

Créez votre propre liste de lecture pour les fichiers musicaux UPnP. Sélectionnez et mettez en surbrillance la chanson que vous souhaitez ajouter à la liste de lecture, puis appuyez et maintenez le bouton « **OK** » jusqu'à ce que le signe s'affiche. La chanson sera ajoutée à Ma liste de lecture.

Supprimer ma liste de lecture

Supprimez tous les morceaux de « My Playlist » pour permettre la préparation d'une nouvelle liste de lecture.

Remarque - Si des serveurs compatibles DLNA sont disponibles, suivez les étapes décrites ci-dessus pour parcourir les fichiers audio provenant d'un appareil compatible DLNA sur l'appareil de lecture.

RADIO DAB

SÉLECTIONNER LE MODE RADIO DAB

Recherche des stations DAB.

- Si vous n'avez pas encore effectué de recherche de stations DAB, lancez la recherche complète DAB.
- Pour relancer la recherche, ouvrez le menu/Paramètres/Configuration DAB, mettez en surbrillance « Recherche complète DAB » et appuyez sur « **OK** » pour démarrer.

Remarques :

- La recherche supprimera vos favoris DAB existants.
- Étendez complètement l'antenne et positionnez-la correctement pour une réception optimale.
- Si vous ne parvenez pas à capter une station, ajustez l'antenne et relancez la recherche, ou utilisez le mode Radio Internet comme méthode alternative pour syntoniser.

Sélection d'une station

- Pour ouvrir la liste des stations DAB, appuyez sur « **MENU/BACK** » ou « ↵ ».
- Parcourez la liste des stations à l'aide des touches de navigation du menu.
- Mettez en surbrillance la station souhaitée et appuyez sur « OK » pour la syntoniser.

Radio FM

SÉLECTIONNER LE MODE RADIO FM

• Si vous n'avez pas encore effectué de recherche des stations FM, lancez la recherche complète FM. Lorsque vous devez effectuer un nouveau balayage, ouvrez le menu/Paramètres/Configuration FM, mettez en surbrillance « Balayage complet FM » et appuyez sur « **OK** » pour lancer l'opération.

Remarques :

• Le balayage supprimera vos favoris FM existants.
• Étendez complètement l'antenne et positionnez-la correctement pour une réception optimale.
• Si vous ne parvenez pas à capter une station, ajustez l'antenne et relancez la recherche, ou utilisez le mode Radio Internet comme méthode alternative pour syntoniser.

Sélection d'une station

• Pour ouvrir la liste des stations FM, appuyez sur « **MENU/BACK** » ou « ↵ ».
• Faites défiler la liste des stations à l'aide des touches de navigation du menu.
• Mettez en surbrillance la station souhaitée et appuyez sur « OK » pour la sélectionner.

Réglage manuel FM

• Appuyez plusieurs fois sur ⏮ ou ⏭ sur la télécommande pour régler la fréquence par pas de 100 kHz.

Recherche de stations FM

• Appuyez et maintenez « ❮ » ou « ❯ » sur la télécommande pour rechercher la station suivante.

FAVORIS RADIO

• Vous pouvez enregistrer jusqu'à 150 stations, offrant une grande variété de stations du monde entier.
• Avez-vous entendu une station en étant à l'étranger ? Utilisez le mode Radio Internet pour le rechercher et l'ajouter à vos favoris pour y accéder rapidement.
• Sur l'unité principale, il y a 4 touches de présélection ; sur la télécommande, il y en a 6.
• Maintenez enfoncé l'un de ces boutons de présélection pour l'enregistrer.

1. Enregistrement des favoris

• Trouvez vos stations de radio préférées sur Internet, DAB et FM
• Maintenez le bouton « **FAV** » enfoncé pendant quelques secondes pour enregistrer la station actuelle dans la liste des favoris.
• Appuyez longuement sur l'une des touches de présélection pour y enregistrer la station.

2. Rappel des favoris

Accédez à vos stations enregistrées en utilisant les boutons des favoris ou la liste des favoris, Appuyez sur le préréglage « **1 – 4** » ou « **1 - 6** » pour syntoniser rapidement la station mémorisée.

Utilisation de la liste des favoris :

• Appuyez sur « **FAV** » pour ouvrir la liste.
• Parcourez vos favoris à l'aide de la navigation du menu, puis appuyez sur le bouton « **OK** » pour syntoniser.

3. Édition des favoris

• Lorsque vous êtes dans la vue de la liste des favoris, maintenez **OK** enfoncé pendant quelques secondes.
• Utilisez la navigation du menu pour déplacer les favoris enregistrés vers le haut ou vers le bas, ou pour les supprimer.

LECTEUR CD

1. Passage en mode CD
2. Chargement ou retrait des CD
   • Appuyez sur « ■⏏ » pour ouvrir le tiroir du CD.
   • Insérez ou retirez le CD, côté pochette ou étiquette vers le haut.
   • Poussez le tiroir pour le fermer ou appuyez sur « ■⏏ » de nouveau.
3. Commandes de lecture
   • Utilisez les commandes de lecture sur la face avant de la radio ou sur la télécommande pour lire/mettre en pause, avancer,
   ou reculer afin de passer d'une piste à l'autre, et appuyez longuement pour avancer rapidement ou revenir en arrière.
   • Appuyez sur « 🔁🔀 » pour activer la fonction répétition et lecture aléatoire.

BLUETOOTH

1. Passez en mode Bluetooth
2. Associez votre appareil Bluetooth
   • Ouvrez les paramètres Bluetooth de votre téléphone, tablette ou autres appareils.
   • Sélectionnez ICD2700 pour le jumelage avec la radio.
   • Une fois connecté, le nom de votre appareil s'affichera à l'écran.
3. Déconnectez ou jumelez un nouvel appareil Bluetooth
   • Appuyez longuement sur « **OK** » pour déconnecter
   • Votre appareil va se déconnecter. Vous pouvez maintenant jumeler un autre appareil à la radio.

Remarque : Cet appareil ne peut pas se jumeler avec des enceintes *Bluetooth* ni avec des casques *Bluetooth*.

ALARMES

Appuyez sur « **MENU** » et utilisez la navigation du menu pour sélectionner « Alarme », puis appuyez sur « **OK** » pour l'ouvrir.

1. Sélectionnez l'alarme 1 ou l'alarme 2 en utilisant la navigation dans le menu.
2. Activez l'alarme en mettant en surbrillance « Activer » en naviguant dans le menu.
   Appuyez ensuite sur « **OK** » pour ouvrir les paramètres de l'alarme choisie.
   • Vous pouvez désactiver une Alarme activée en sélectionnant « Désactiver »
3. Réglez les paramètres d'alarme.
   • Ici, définissez le comportement de l'alarme. Personnalisez les options suivantes en naviguant dans le menu.
   • Heure (heure d'alarme - horloge 24 h)
   • Son (choisissez soit une station préférée, soit un buzzer)
   • Répétition (choisissez les jours où l'alarme doit se répéter ou une seule fois)
   • Volume de l'alarme (réglez le niveau de l'alarme)
   • Durée de l'alarme (durée pendant laquelle l'alarme sonne)
4. Arrêtez une alarme en appuyant sur n'importe quelle autre touche de la radio ou de la télécommande.

Interrompez l'alarme en appuyant sur « **SNOOZE** ».

MINUTERIE DE SOMMEIL

Appuyez sur « **MENU** » et utilisez la navigation du menu pour mettre en surbrillance « Minuterie de mise en veille », puis appuyez sur « **OK** » pour l'ouvrir.

• Sélectionnez l'une des durées prédéfinies de la minuterie de mise en veille et appuyez sur « **OK** » pour démarrer.

• Lorsque le minuteur de mise en veille est actif, l'icône du minuteur de mise en veille apparaîtra en haut de l'écran.

• L'appareil passe en mode veille une fois écoulé le temps de mise en veille sélectionné.

• Ouvrez à nouveau le menu Minuterie de veille pour modifier la durée de mise en veille ou désactiver la minuterie de veille.

MINUTEUR DE CUISINE

Le minuteur de cuisine est divisé en heures, minutes et secondes.

1. Réglez deux groupes de minuteurs de cuisine simultanément.
2. Appuyez une ou deux fois sur « **TIMER** » pour sélectionner « Minuteur 1 » ou « Minuteur 2 ».
   Pour le Minuteur 1, sélectionnez les secondes, les minutes et les heures ; pour le Minuteur 2, sélectionnez uniquement les minutes et les heures.
3. Appuyez sur « **MENU** » ou « ↵ » pour lancer le réglage.
4. Réglez la valeur à l' aide des touches de navigation du menu, puis appuyez sur « **MENU** » ou « ↵ » pour passer des secondes aux minutes et aux heures, ou appuyez sur « **OK** » pour démarrer le minuteur.

• Lorsque le minuteur de cuisine se déclenche, appuyez sur « **OK** » pour le mettre en pause, appuyez de nouveau sur « **OK** » pour le reprendre,

• Appuyez sur « **MENU** » ou « ↵ » pour réinitialiser pendant la pause.

• Lorsque le minuteur est écoulé, un signal sonore retentit.

PRÉRÉGLAGE DE L'ÉGALISEUR

Appuyez longuement sur « **EQ** » pour afficher le réglage actuel.

- Utilisez la navigation dans le menu pour sélectionner l'un des EQ que vous préférez afin d'optimiser votre expérience d'écoute. Appuyez sur « **OK** » pour activer.
- Vous pouvez également personnaliser le réglage de l'égaliseur dans le menu avancé pour obtenir le son que vous préférez.

CONFIGURATION

Vous trouverez ici l'ensemble des paramètres et options disponibles pour configurer votre appareil.

Réseau

- **Réseau sans fil**
  - **Ajouter/Supprimer un PA**
    Add AP - Cette fonction recherche une liste des routeurs aux alentours.
    Supprimer le point d'accès - Si vous avez déjà ajouté un routeur et souhaitez le supprimer, choisissez cette option. Remarque - Placez toujours l'appareil à moins de 2 m du routeur Wi-Fi pour la configuration.
  - **AP : [ ]**
    Si vous avez ajouté plusieurs routeurs sur la radio et souhaitez en changer, sélectionnez cette option pour le faire.

- **Signal**
  Ceci permet d'afficher la puissance du signal Wi-Fi du routeur telle que reçue par la radio. En général, des niveaux de signal inférieurs à -70 dBm correspondent à un signal faible et, si cela affecte la réception de votre radio, vous devrez peut-être optimiser l'emplacement du routeur ou vérifier un éventuel problème du routeur lui-même.
- **IP**
  L'IP est réglée **Dynamique** par défaut. Sélectionnez pour changer l'IP en **Fixe** en fonction de votre réseau.
- **DNS**
  Le DNS est configuré sur **Dynamique** par défaut. Sélectionnez DNS **<Fixe>** en fonction de l'état de votre réseau.

- **Réseau automatique activé désactivé**
  Les options « Toujours activé », « Extinction automatique après 15 secondes » et « Extinction automatique après 30 secondes » peuvent être sélectionnées.
- **Canaux Wi-Fi**
  Tous les canaux Wi-Fi ne sont pas disponibles dans tous les pays. Des variations peuvent exister d'un pays à l'autre. Il est donc nécessaire de choisir les canaux Wi-Fi afin d'assurer des performances satisfaisantes.
  Notez que nous avons déjà configuré les canaux conformément aux exigences des différents pays. Choisissez le pays où vous vous trouvez dans la liste pour obtenir le canal correct.
  L'option **Europe/Royaume-Uni** est définie par défaut ; vous pouvez le modifier via la navigation dans le menu.
- **Test de connexion réseau**
  Affiche des informations sur les connexions réseau.

Date et heure

La radio règle automatiquement l'heure locale une fois la connexion Internet établie. Si vous souhaitez régler l'heure manuellement, modifiez-la à l'aide des options suivantes :

- **Fuseau horaire**
  - **Régler la date et l'heure**
    Utilisez la navigation dans le menu pour régler manuellement l'heure et la date.
  - **Fuseau horaire**
    Réglage automatique du fuseau horaire : Cette option est définie par défaut.
    Réglage manuel du fuseau horaire : Choisissez cette option pour régler l'heure dans une autre région. Sélectionnez et mettez en surbrillance la région/ville de votre choix, puis appuyez sur « **OK** » pour confirmer.
    Couplée avec NTP (utiliser l'heure du réseau), l'heure d'été (DST) sera réglée automatiquement si vous choisissez d'utiliser l'heure du réseau (NTP).
  - **Définir le format de l'heure**
    Choisissez la notation de 12 heures ou de 24 heures que vous préférez.
  - **Régler le style de l'horloge**
    Choisissez le style d'horloge que vous préférez.
  - **Définir le format de la date**
    Vous pouvez choisir le format de date que vous préférez.
  - **HEURE D'ÉTÉ**
    Heure d'été : activée / désactivée

- **Régler l'heure via le réseau**
  Réglage automatique de l'heure via le réseau activé/désactivé
- **Serveur de temps réseau (Utiliser l'heure réseau)**
  Le NTP permet de synchroniser l'horloge d'un appareil avec un serveur de temps. Par défaut, votre appareil synchronise l'horloge avec le serveur de temps à chaque mise sous tension et connexion à Internet. Cela garantit un très haut degré de précision de l'horloge de l'appareil. Pour utiliser un autre serveur de temps, saisissez son adresse URL (voir « Serveur NTP » ci-dessous). Vous pouvez choisir « Ne pas utiliser l'heure réseau » si vous ne le souhaitez pas.
  Si vous choisissez de ne pas utiliser NTP (protocole de temps réseau) pour la synchronisation de l'horloge, mettez NTP en surbrillance et naviguez dans le menu pour effectuer la modification. L'option « Définir la date et l'heure » apparaîtra dans le menu. Sélectionnez-la et ajustez la date et l'heure selon vos besoins.
- **Régler l'heure depuis le DAB**
  Réglage automatique de l'heure par DAB activé/désactivé
- **Synchroniser l'heure via FM**
  Réglage automatique de l'heure depuis FM : Activé / Désactivé

Langue

Utilisez le menu de navigation pour sélectionner l'une des langues installées.

Configuration DAB

- **Recherche complète en mode DAB**
  Effectuez un nouveau balayage des canaux DAB en sélectionnant cette option. Cela effacera tous les préréglages et canaux actuels.
- **État des stations DAB**
  Vérifiez les stations DAB et installez-les en sélectionnant le canal.
- **Liste des stations DAB**
  La liste des stations DAB est affichée.

Configuration FM

- **Région FM**
  Choisissez la région en fonction de votre emplacement physique pour définir la plage de recherche de l'appareil.
- **Réglage du balayage FM**
  Choisissez le seuil de recherche pour toutes les stations ou uniquement pour les stations à fort signal.
- **Réglage audio FM**
  Choisissez entre le mode stéréo (si possible) ou le mode mono (si forcé)
- **Recherche FM complète**
  Lancement de la recherche automatique des stations FM.
- **Liste des stations FM**
  Affiche la station FM trouvée lors du balayage FM complet
- **Présélection des radios FM**
  Ajustez le classement des préréglages avec « Déplacer vers le bas », « Déplacer vers le haut » ou « Supprimer ». Sélectionnez l'un des préréglages, puis appuyez sur « ► » pour accéder au menu Édition.
  Appuyez toujours sur « ◄ **»** pour revenir à la liste des préréglages.

Radio locale

La radio est, par défaut, configurée pour détecter automatiquement les stations de radio de votre zone locale via la connexion Internet, et ces stations sont accessibles en sélectionnant [Radio locale]. Vous pouvez également la régler sur une autre région si vous le souhaitez.

Configurer la lecture

Ceci permet de définir le mode de lecture dans un streaming compatible UPnP / DLNA : Répéter tout, Répétition activée, Aléatoire ou Normal.

Options de mise sous tension

- **Aller en veille** :

  Après la mise sous tension, la radio entre en veille lorsqu'elle a obtenu une heure NTP du réseau. Le système ne démarrera pas la lecture à la mise sous tension. Par exemple, si l'alimentation est interrompue à minuit et que la lecture reprend au rétablissement de l'alimentation, cela réveillera probablement l'utilisateur.

- **Reprendre la lecture**

  cette fonction est activée par défaut. La radio revient au dernier état du mode lors de la prochaine mise en marche. Par exemple, si l'appareil jouait une station radio donnée avant l'arrêt, il recommencera à jouer la dernière station écoutée à la prochaine mise en marche.

- **Commencer à partir du menu principal**

  après la mise sous tension, le menu principal demeure affiché. L'appareil ne démarre pas la lecture. Il entre en veille lorsque le délai d'attente du minuteur d'inactivité est écoulé.

Option de réveil

- **Reprendre la lecture**

  L'appareil démarre sur la dernière source utilisée après la mise sous tension.

- **Commencer à partir du menu principal**

  L'unité démarre sur le menu principal après la mise sous tension.

Économie d'énergie automatique

Durée réglable avant l'arrêt automatique en l'absence de signal audio.

Rétro-éclairage

Vous pouvez régler le niveau du rétroéclairage de l'écran selon vos préférences. Il existe deux réglages : Mode et niveau

- **Mode - Normal ou Atténué**

  Normal - l'affichage maintient en permanence le même niveau de luminosité sans l'atténuer.

  Dim - l'affichage s'assombrit après 20 secondes si aucune manipulation n'est effectuée sur la radio.

- **Niveau - Lumineux et tamisé**

  Bright - Permet d'ajuster le niveau de luminosité en mode normal.

  Dim - Permet d'ajuster le niveau de luminosité en mode tamisé.

EQ (égaliseur)

Vous pouvez sélectionner différents préréglages d'égaliseur.

Période tampon

Il se peut parfois que la lecture de la radio Internet soit saccadée. Cela peut se produire si la connexion Internet est lente ou en cas de congestion du réseau. Pour améliorer la situation, choisissez un temps de tampon plus long afin d'obtenir quelques secondes de flux radio avant de lancer la lecture.

La valeur par défaut est de 2 s. Choisissez 5 s ou 10 s si vous préférez un temps de mise en mémoire tampon plus long.

Minuteur de cuisson

Consultez la section « Temps de cuisson »

Informations réseau

Affichez les informations réseau de votre radio.

Quand vous utilisez votre ordinateur pour gérer vos stations favorites, vous devez utiliser l'adresse IP. Vous pouvez visualiser ces informations ici. Ensuite, saisissez l'adresse IP (Configuration > Informations > Réseau > Adresse IP) dans la fenêtre d'entrée du navigateur de votre ordinateur.

Infos système

Informations affichées pour le matériel et le logiciel

Mise à jour de version

Vérifiez régulièrement la disponibilité des mises à jour logicielles, publiées de temps à autre pour améliorer les fonctionnalités de la radio, afin de garder votre radio à jour avec la dernière version du logiciel.

Réinitialiser

Effectuez la réinitialisation pour effacer tous les réglages et revenir aux paramètres par défaut. Notez que tous les Préréglages de stations, Paramètres et configuration seront effacés après avoir effectué la réinitialisation.

AJOUTER VOTRE URL FAVORITE/GÉRER LE FAVORI PAR PC

Vous pouvez ajouter votre station de radio favorite si vous connaissez l'URL du flux audio publié de la radio.

Nous mettons à disposition un serveur intégré pour votre radio et vous pouvez gérer vos stations préférées à tout moment pour ajouter ou modifier la liste. Suivez les étapes ci-dessous pour accéder au serveur intégré :

- Connectez votre PC au même réseau Wi-Fi que votre radio.
- Localisez l'adresse IP de l'une des manières suivantes :
- Dans le menu principal, accédez à **Configuration > Information > Network > IP**.
- Ouvrez le navigateur web (nous prenons en charge Internet Explorer et Chrome) sur votre PC et saisissez l'adresse IP de la radio (par ex. 192.168.1.11). L'écran suivant s'affichera :

GUIDE DE DÉPANNAGE

Problème	Cause	Solutions
Impossible de se connecter au réseau Wi-Fi	Réseau en panne	➢ Confirmez qu'un ordinateur connecté par Wi-Fi ou Ethernet filaire peut accéder à Internet (c'est-à-dire qu'il peut naviguer sur le Web) en utilisant le même réseau.

		➢ Vérifiez qu'un serveur DHCP est disponible ou que vous avez configuré une adresse IP statique sur la radio. ➢ Vérifiez que votre pare-feu ne bloque aucun port sortant. Au minimum, la radio doit avoir accès aux ports UDP et TCP 80,443, 8008 et le port 53 pour le DNS.
	Le routeur restreint l'accès aux adresses MAC répertoriées	Obtenez l'adresse MAC dans Configuration > Information > Network > Wi-Fi MAC et ajoutez-la à la liste d'équipements autorisée sur votre point d'accès. Remarque : La radio dispose d'adresses MAC distinctes pour les réseaux filaires et sans fil;
	Puissance du signal Wi-Fi insuffisante	➢ Vérifiez la distance jusqu'au routeur ; regardez si un ordinateur peut se connecter au réseau à cet endroit ➢ Optimisez la distance de l'emplacement du routeur
	Méthode de chiffrement inconnue	Modifiez la méthode de chiffrement sur le routeur. La radio prend en charge WEP, WPA, WPA2
	Le pare-feu empêche l'accès	Windows Media Player : varie - les pare-feu qui ne sont pas de Microsoft peuvent nécessiter la configuration d'UPnP.
Si votre radio peut se connecter au réseau avec succès, mais ne peut pas jouer certaines stations		➢ La station ne diffuse pas à cette heure de la journée (rappelez-vous qu'elle peut être située dans un fuseau horaire différent). ➢ Trop de personnes essaient de se connecter au serveur de la station de radio et sa capacité est insuffisante. ➢ La station a atteint le nombre maximum autorisé d'auditeurs simultanés. ➢ Le lien vers la radio est obsolète. Il est mis à jour automatiquement chaque jour, donc la prochaine fois que vous allumez le lien sera reconnu.
Pas de réception DAB/FM		➢ Effectuez une réinitialisation de la radio et déployez l'antenne. ➢ Rapprochez la radio de la fenêtre.
La réception radio DAB/FM est médiocre		➢ Vérifiez que l'antenne est déployée pour obtenir une puissance de signal maximale et une meilleure réception. ➢ Vérifiez que vous n'avez pas d'autres équipements électriques trop proches de votre radio, causant des interférences.
Aucun son		➢ Réglez le volume à l'aide de la molette Syntonisation/Sélection. ➢ Vérifiez que le cordon d'alimentation est branché à l'arrière de la radio et que la prise murale est sous tension.

IMPORTATEUR

Wörlein GmbH
Gewerbestrasse 12
D 90556 Cadolzburg
Allemagne

Tél. : +49 9103 71 67 0
Fax : +49 9103 71 67 12
Email : service@soundmaster.de
Site web : www.soundmaster.de

La version actuelle du mode d'emploi peut être téléchargée sur www.soundmaster.de
Sous réserve de modifications techniques et d'erreurs d'impression
Copyright de Wörlein GmbH, 90556 Cadolzburg, www.soundmaster.de
Reproduction uniquement avec l'autorisation expresse de Woerlein GmbH

MILIEUBESCHERMING



Gooi dit product niet weg bij het huishoudafval aan het einde van de levensduur ervan. Breng het product terug naar een inzamelingspunt voor hergebruik van electrische en electronische apparatuur. Dit wordt aangegeven door dit symbool op het product, in de gebruiksaanwijzing of op de verpakking.

De materialen zijn recyclebaar volgens hun etikettering. Door materialen te hergebruiken of andere vormen van recycling van oude apparaten en verpakkingen, levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu. Verwijder indien nodig de batterijen en persoonlijke gegevens voordat u deze gratis weggooit en vraag uw gemeente naar het verantwoordelijke afvalverwerkingspunt.



WAARSCHUWING

Risico voor een elektrische schok
Niet openen!



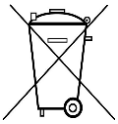
Waarschuwing: Verwijder de behuizing (of achterzijde) niet, om het risico op elektrische schokken te verkleinen. Geen voor de gebruiker te onderhouden onderdelen binnenin het apparaat. Laat reparatie over aan gekwalificeerd onderhoudspersoneel.



Dit symbool wijst op de aanwezigheid van een gevaarlijke spanning binnenin de behuizing, die groot genoeg is om electrische schokken te veroorz aken.



Dit symbool wijst de gebruiker op de aanwezigheid van belangrijke gebruiks- en onderhoudsinstructies voor het apparaat.



Gebruikte batterijen zijn gevaarlijk afval en mogen NIET weggegooid worden bij het huishoudelijk afval!!! Als consument bent u wettelijk verplicht alle batterijen terug te brengen voor milieuvriendelijk hergebruik - of de batterijen gevaarlijke stoffen*) bevatten of niet.

U kunt batterijen gratis terugbrengen naar openbare inzamelingspunten in uw gemeente of bij winkels die de betreffende soort batterijen verkopen.

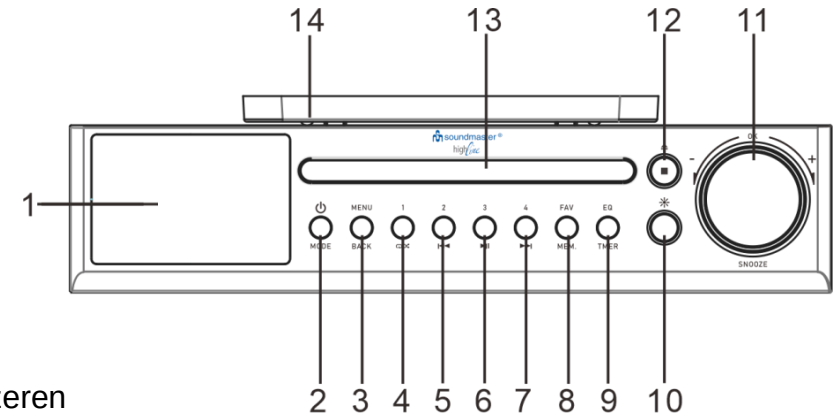
Alleen volledig lege batterijen.

***) met de markering Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood**

CLASS 1 LASER PRODUCT KLASSE 1 LASER PRODUKT LUOKAN 1 LASER LAITE KLASS 1 LASER APPARAT PRODUCTO LASER CLASE 1	**WAARSCHUWING - ONZICHTBARE LASERSTRALING WANNEER DE BEHUIZING GEOPEND WORDT OF DE INTERNE BEVEILIGING UITGESCHAKELD. VERMIJD BLOOTSTELLING AAN DE LASERSTRAAL.**

- Het apparaat beschikt volgens EN 50689 over een “klasse 1 laser”. Stel uzelf niet bloot aan de laserstraal, dit kan leiden tot oogletsel.
- Gebruik het apparaat alleen binnenshuis in een droge omgeving.
- Bescherm het apparaat tegen vocht.
- Open het apparaat niet. ELECTRISCHE SCHOKGEVAAR! Laat opening en reparatie over aan gekwalificeerd onderhoudspersoneel.
- Sluit dit apparaat alleen aan op een goed geïnstalleerd en geaard stopcontact. Zorg ervoor dat de netspanning overeenkomt met het de specificaties op het etiket.
- Zorg ervoor dat het electriciteitssnoer droog blijft tijdens gebruik. Zorg ervoor dat het electriciteitssnoer niet afgeknepen of op een andere manier beschadigd wordt.
- Beschadigde snoeren of stekkers moeten meteen vervangen worden door geautoriseerd onderhoudspersoneel.
- In geval van bliksem moet de stekker onmiddellijk uit het stopcontact getrokken worden.
- Wanneer kinderen het apparaat gebruiken, moeten de ouders toezicht houden.
- Reinig het apparaat alleen met een droge doek.
- Gebruik GEEN SCHOONMAAKMIDDELEN of SCHUURSPONSJES!
- Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht of andere hittebronnen.
- Installeer het apparaat op een plaats met voldoende ventilatie, om oververhitting te voorkomen.
- Dek de ventilatieopeningen niet af!
- Installeer het apparaat op een veilige en vibratie-vrije plaats.
- Installeer het apparaat zo ver mogelijk uit de buurt van computers en magnetrons; anders kan de radio-ontvangst gestoord worden.
- Open de behuizing niet en probeer het apparaat niet te repareren. Dit is gevaarlijk en doet uw garantie vervallen. Reparaties mogen alleen uitgevoerd worden door geautoriseerd onderhoudspersoneel.
- Gebruik alleen kwik- en cadmium-vrije batterijen.
- Gebruikte batterijen zijn gevaarlijk afval en mogen NIET weggegooid worden bij het huishoudelijk afval!!! Breng de batterijen terug naar uw handelaar of naar inzamelingspunten in uw gemeente.
- Houd batterijen buiten bereik van kinderen. Kinderen kunnen batterijen per ongeluk inslikken. Raadpleeg onmiddellijk een dokter wanneer een kind een batterij ingeslikt heeft.
- Controleer uw batterijen regelmatig om batterijlekkage te voorkomen.
- De stekker of een koppelkabel wordt gebruikt als onderbrekingsapparaat. De onderbrekingsapparaten zullen gereed zijn voor gebruik.
- Zet geen open vuurbronnen, zoals brandende kaarsen, op het apparaat.
- Zet geen met vloeistof gevulde objecten, zoals vazen, op het apparaat.
- Dit apparaat is voor gebuik in omgevingen met een gematigd klimaat; niet geschikt in landen met een tropisch klimaat.

LOCATIE VAN DE BEDIENINGSELEMENTEN



1 LCD-scherm

2, ⏻ / **MODE**
Aan/uit / modus

3 **MENU / BACK**
Menu-/terugfunctie

4 1 / 🔁 🔀
Voorinstelling 1 / Herhalen / Willekeurig

5 2 / ⏮
Voorinstelling 2 / Achteruit overslaan

6 3 / ⏯
Voorinstelling 3 / Afspelen/pauzeren

7 4 / ⏭
Voorinstelling 4 / Vooruit overslaan

8 **FAV / MEM.**
Favoriet / Geheugen

9 **EQ / TIMER**
Geluid- en timerinstellingen

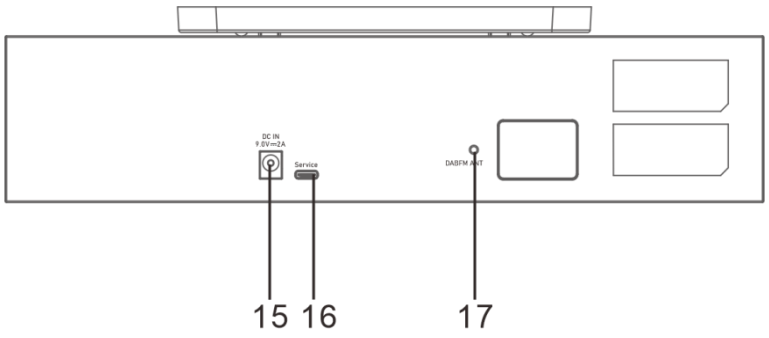
10 ✳ Werkverlichting

11 **-/+ / OK / SNOOZE**
Volume - / Menunavigatie / Sluimerfunctie

12 ⏏ / ■
CD openen / sluiten / Stoppen

13 CD-lade

14 Montageplaat



15 DC-in

16 Serviceconnector

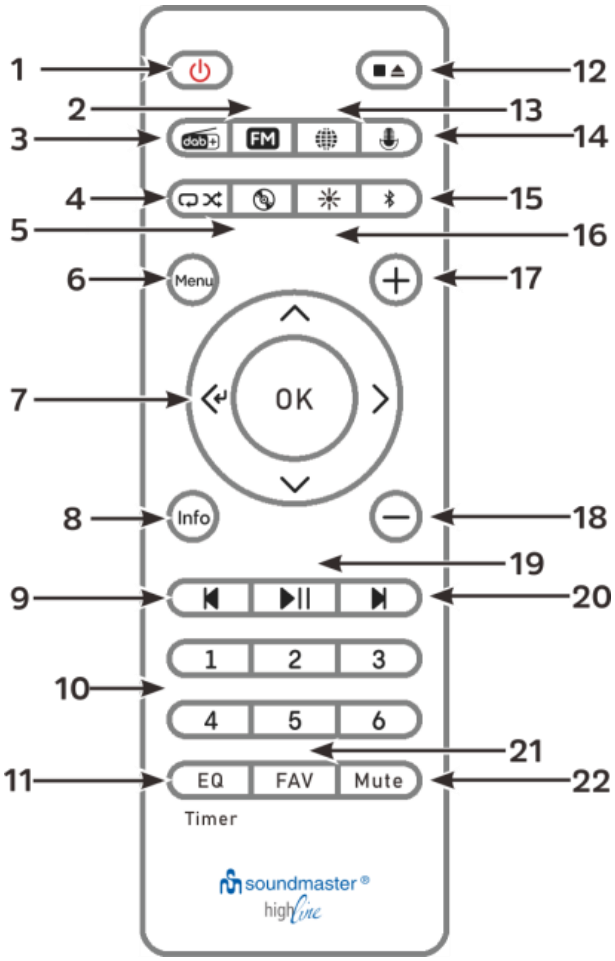
17 DAB/FM-antenne

INHOUD VAN LEVERING

- Hoofdeenheid
- Afstandsbediening
- Gebruiksaanwijzing
- Netadapter
- Montageset

AFSTANDSBEDIENING

1		Aan / Uit
2	FM	FM-Modus
3	dab+	DAB-modus
4		CD Herhalen / Willekeurig
5		CD-MODUS
6	**Menu**	Menu
7		Menu navigatie; Terug, zenders wijzigen, Map +/-
8	**Info**	Informatie
9		Achteruit overslaan / FM achteruit
10	1 - 6	Voorinsteltoetsen
11	**EQ / Timer**	Geluids-/timerinstelling
12		CD openen/sluiten / Stoppen
13		Internet-radiomodus
14		Podcast-modus
15		Bluetooth-modus
16		Werkverlichting
17	**+**	Volume +
18	**-**	Volume -
19		Afspelen/pauzeren
20		Vooruit overslaan / FM vooruit
21	**FAV**	Favoriet
22	**Mute**	Dempen / dempen opheffen

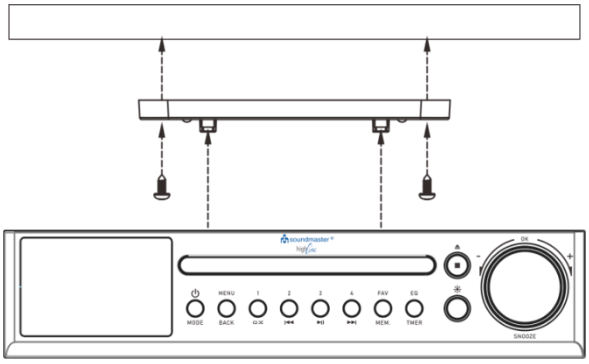


BATTERIJEN IN DE AFSTANDSBEDIENING PLAATSEN

Open het batterijdeksel.
Plaats de meegeleverde batterij volgens de in het batterijvak aangegeven poolaanduiding. Duw de batterij bij het plaatsen of verwijderen in de richting van de (–)-pool. Sluit het deksel.

INSTALLATIE

HET APPARAAT ONDER EEN KAST MONTEREN



1. Verwijder de montageplaat van het apparaat door deze naar achteren te schuiven.
2. Houd de montageplaat op de gewenste plaats van het kastje en markeer met een potlood de 4 schroefgaten om de juiste locatie van de schroeven aan te geven.
3. Het is raadzaam de schroefgaten voorzichtig voor te boren om te voorkomen dat het hout splijt.
4. Bevestig de montageplaat aan de onderzijde van de kast met de meegeleverde schroeven.
5. Schuif het apparaat op de montageplaat.

- **Opmerking:**
- Als u twijfelt over de montage, raadpleeg dan een specialist.
  Zorg ervoor dat u een geschikte locatie kiest: Zorg dat de kast of plank sterk genoeg is om het gewicht van het apparaat te dragen. Zorg er ook voor dat er een stopcontact in de buurt is en dat de radio-ontvangst op de gewenste locatie voldoende is. Plaats het apparaat ook niet in de buurt van stoombronnen (bijv. fornuis of gootsteen).

STROOMVOORZIENING

- Zorg ervoor dat de netspanning overeenkomt met de spanning op het typeplaatje van de netadapter.
- Sluit de meegeleverde netadapter aan. Steek de netadapter in een geschikt stopcontact.

DAB / FM-ANTENNE

Trek de antenne zo ver mogelijk uit en stel deze af voor de beste ontvangst.

BASISBEDIENING

IN- / UITSCHAKELEN

Druk op "⏻/**MODE**" of op "⏻" op de afstandsbediening om het apparaat in te schakelen.
Wanneer het apparaat is ingeschakeld, houdt u op "⏻/**MODE**" ingedrukt of drukt u op "⏻" op de afstandsbediening om het apparaat uit te schakelen.

MODI SELECTEREN

Wanneer het apparaat is ingeschakeld, drukt u op "⏻/**MODE**" om tussen de bronnen te schakelen, of gebruikt u de modusknoppen op de afstandsbediening. U kunt ook het menu openen met "**MENU**" en de gewenste modus selecteren met de menunavigatie.

MENU-NAVIGATIE

Druk op "**MENU**" om het menu te openen. Draai aan de menunavigatie of gebruik de menunavigatieknoppen op de afstandsbediening om een optie te selecteren. Druk op "**OK**" om te bevestigen en druk op "**MENU"** of "↵" om het menu te verlaten.

VOLUMEREGELING

Draai aan "**-/+ / OK / SNOOZE**" of druk op "**-/+"** op de afstandsbediening om het volume te verlagen of te verhogen.

DEMPEN / DEMPEN OPHEFFEN

Druk op “**Mute**” om het geluid te dempen of het dempen op te heffen.

AAN DE SLAG

TAAL SELECTEREN

Wanneer u de radio voor de eerste keer inschakelt, moet u de gewenste taal selecteren.

TIJDZONE SELECTEREN

Stel uw tijdzone in, zodat de klok via Wi-Fi correct wordt bijgewerkt.

1. Selecteer uw regio met behulp van de menunavigatie.
2. Druk op '**OK**' om te bevestigen.
3. Selecteer vervolgens uw stad en druk op “**OK**” om te bevestigen.

MAAK VERBINDING MET HET DRAADLOZE NETWERK (WI-FI)

1. Wanneer daarom wordt gevraagd, selecteert u “Yes” met de menunavigatie om een Wi-Fi-netwerk in te stellen.
2. Om de Wi-Fi-instelling over te slaan, selecteert u “No” en drukt u op "**OK**" om te bevestigen.
3. U kunt Wi-Fi later altijd instellen in het menu Systeeminstellingen.
   Druk op "**OK**" om door te gaan.

KIES EEN VERBINDINGSMETHODE:

Optie 1: Scannen en selecteren

1. De radio scant naar beschikbare Wi-Fi-netwerken.
2. Markeer uw netwerk met de menunavigatie en druk op“**OK**“ om te bevestigen.
3. Gebruik de menunavigatie om uw Wi-Fi-wachtwoord in te voeren:

- Gebruik de menunavigatie om tekens te markeren en druk op “**OK**” om elk teken te bevestigen.
- Markeer het verwijderpictogram en druk op “**OK**” om het teken te verwijderen.
- Zodra uw wachtwoord volledig is ingevoerd, markeert u het “ ✔ **“**-symbool en drukt u op “**OK**” om te bevestigen.

Optie 2: WPS-koppeling

- Markeer WPS via menunavigatie en druk op “**OK**” om te bevestigen.
- Druk op de WPS-knop van uw router. De radio maakt automatisch verbinding.
- Als koppelen via WPS mislukt, probeer het opnieuw of gebruik de scan- en selectiemethode om uw wachtwoord in te voeren.

Selecteer de regio en het land

Zodra u met Wi-Fi verbonden bent, stel uw regio en land in:

1. Markeer uw regio met de menunavigatie en druk op“**OK**“ om te bevestigen.
2. Herhaal deze stappen om uw land te selecteren.
3. Deze instellingen helpen lijsten met internetradiozenders af te stemmen op uw locatie.

INTERNETRADIO

GEBRUIK VAN HET INTERNETRADIOPORTAAL

De ICD2700SI biedt toegang tot meer dan 30.000 radiozenders en meer dan 4.000 podcasts. Als u via de radio met zoeken geen station of podcast kunt vinden, kunt u verzoeken deze aan het portaal toe te voegen via de website van onze portaalprovider: www.skytune.net. U kunt ook contact opnemen met het ondersteuningsteam via support.pure-audio.com.

SELECTEER INTERNETRADIOMODUS

Internetradiozenders verkennen:

1. Markeer “Skytune” met de menunavigatie en druk op “**OK**” om het portaal te openen.
2. Navigeer door de volgende zenderfilters:
   - Lokale radio
   - Meest populair wereldwijd
   - Wereldwijd – alle zenders
   - Wereldwijd per genre
   - Wereldwijd per regio
3. Druk op “ ✔ ” om terug te gaan naar het vorige menu.

ZENDERS ZOEKEN

Start een zoekopdracht:

1. Markeer “Search” en bevestig.
2. Selecteer een zoekmethode:
   - Bevat: Zoekt stations met de tekst die u invoert, waar dan ook in de naam.
   - Begint met: Toont zenders die beginnen met uw invoer.
   - Eindigt met: Toont zenders die eindigen op uw invoer.
   - Zoekgeschiedenis: Open eerder gezochte zenders.

Het zoektoetsenbord gebruiken:

Blader door het alfabet en bevestig elk teken.

- Markeer het symbool “⌫” en druk op “**OK**” om een teken te verwijderen.
- Markeer het symbool “ 🗑 ” en druk op “**OK**” om te annuleren.
- Markeer het symbool “ ✔ ” en druk op “**OK**” om de zoekopdracht te starten.

1. Als er overeenkomsten worden gevonden, markeert u het gewenste station en drukt u op “**OK**” om erop af te stemmen.
   De radio begint met streamen.
   - Keer terug naar de zoekresultaten via de menunavigatie. Als er geen resultaten worden gevonden, druk op “↵” om terug te keren naar het zoekscherm.
2. Zoekgeschiedenis
   - Selecteer “Search History” om eerdere zoekopdrachten te bekijken.
   - Markeer een eerdere zoekopdracht met de menunavigatie en druk op “**OK**” om de zoekopdracht te herhalen.
3. Internetradiogeschiedenis: onlangs afgespeelde zenders zoeken:
   - Markeer “History” met de menunavigatie en druk op “**OK**” om onlangs afgespeelde zenders weer te geven

PODCAST

SELECTEER PODCASTMODUS

1. Over podcasts
   Met de podcastmodus kunt u podcasts van over de hele wereld ontdekken en doorzoeken. U hebt ook toegang tot uw opgeslagen afleveringen in “Listen again” en tot uw geabonneerde kanalen.
2. Markeer “Browse” met de menunavigatie en druk op “**OK**”
3. Stel filters voor podcasttaal en podcastherkomst in om uw zoekopdracht te verfijnen:
   • Podcasttaal
   • Podcastherkomst
4. Podcasttaal instellen:
   • Markeer “Podcast Language” met de menunavigatie en druk op “**OK**”.
   • Gebruik de menunavigatie om door de beschikbare talen te bladeren en druk op “**OK**” om uw keuze te bevestigen.

Podcastherkomst instellen:

• Markeer “Podcast Origin” en druk op “**OK**” om de opties te openen.
• Gebruik de menunavigatie om door de beschikbare landen te bladeren en druk op “**OK**” om te bevestigen.

Podcastcategorie selecteren

• Stel uw filters in. Markeer een categorie en druk op “**OK**” om te bevestigen.
• Als er extra subcategorieën beschikbaar zijn, navigeer er dan doorheen, markeer de gewenste subcategorie en druk op “**OK**” om te bevestigen.
Druk op “□” om op elk moment terug te keren naar het vorige menu.

Podcast kiezen of opslaan

1. Podcastkanalen worden weergegeven met het podcast microfoonpictogram naast de naam.
2. Houd “**FAV**” ingedrukt om u op een kanaal te abonneren (“Add”), of druk op “**OK**” om de afleveringenlijst te openen.
3. Markeer de aflevering die u wilt beluisteren en druk op “**OK**” om de weergave te starten.
   • Houd de “**FAV**” een paar seconden ingedrukt.
   • De aflevering wordt opgeslagen in de map “Listen again” in het podcastmenu.

Weergavebediening:

• • Om het audiobestand vooruit of achteruit te spoelen, activeert u de afspeelknoppen door “ ⏯ ” ingedrukt te houden.
• Houd “⏮ “ of “ ⏭ “ ingedrukt om de afspeelpositie te selecteren, en druk op “ ⏯ ” om het afspelen te hervatten.

MEDIACENTRUM

Het apparaat ondersteunt UPnP en is compatibel met DLNA.
Dit biedt de mogelijkheid muziek te streamen via uw netwerk. Dit vereist echter een compatibel apparaat op uw netwerk dat als een server kan functioneren. Dit kan bijvoorbeeld een netwerkharddrive zijn of een conventionele pc met bijv. Windows 10/11 waarmee u toegang hebt tot de gedeelde folder of waarmee het delen van media is toegestaan. U kunt de folders vervolgens browsen en afspelen op het apparaat.
Opmerking - Zorg er a.u.b. voor dat uw laptop verbonden is met hetzelfde WiFi-netwerk als de radio voordat u deze functie begint te gebruiken.

Muziekstreaming

- Nadat de UPnP/DLNA-compatibele server eenmaal is geconfigureerd om mediabestanden te delen met uw radio, kunt u beginnen muziek te streamen.
- Selecteer “Media Centre**”** in het hoofdmenu en kies “UPnP”.
- Het kan enkele seconden duren totdat de radio het zoeken naar beschikbare UpnP-servers heeft voltooid. Als er geen UPnP-servers zijn gevonden, dan zal “Empty List” worden weergegeven.
- Selecteer uw UPnP-server nadat een geslaagde scan is uitgevoerd.
- De radio zal de beschikbare mediacategorieën van de UPnP-server weergeven, zoals 'Music', 'Playlists', enz.
- Selecteer de mediabestanden die u wilt afspelen.

U kunt de afspeelmodus instellen in “Configuration > Playback setup”.

Mijn Afspeellijst

U kunt uw eigen afspeellijsten creëren voor de UPnP-muziekbestanden. Kies en markeer het nummer dat u aan de afspeellijst wilt toevoegen en houd de “**OK**” ingedrukt totdat het symbool verschijnt. De track zal worden toegevoegd aan Mijn Afspeellijst.

Mijn afspeellijst wissen

Verwijder alle tracks uit "My Playlist" om een nieuwe afspeellijst voor te bereiden.

Opmerking - Als u compatiebele DLNA-servers beschikbaar hebt, volg dan de hierboven genoemde stappen om de audiobestanden van een compatibel DLNA-apparaat te browsen en af te spelen op het apparaat.

DAB-RADIO

SELECTEER DAB-RADIOMODUS

Scannen naar DAB-radiozenders.

• Als u nog niet naar DAB-zenders hebt gezocht, start u de volledige DAB-scan. Als u opnieuw wilt scannen, opent u Menu/Instellingen/DAB-instellingen, markeert u “DAB-volledige scan” en drukt u op “**OK**” om te beginnen.
• De radio scant naar beschikbare zenders.

Opmerking:

• Scannen verwijdert uw bestaande DAB-radiofavorieten.
• Schuif de antenne volledig uit en plaats deze correct voor de beste ontvangst.
• Ontvangt u een zender niet, stel dan de antenne bij en scan opnieuw, of gebruik de internetradiomodus als alternatieve methode om af te stemmen.

Een zender selecteren

• Om de lijst met DAB-zenders te openen, drukt u op “**MENU/BACK**” of “↵” .
• Blader door de zenderlijst met behulp van de menunavigatie.
• Markeer de gewenste zender en druk op “OK” om af te stemmen.

FM-RADIO

SELECTEER FM-RADIOMODUS

• Als u nog geen FM-zenders hebt gescand of opnieuw wilt scannen, markeer “FM full scan” met de menunavigatie en druk op “**OK**” om te beginnen.

Opmerking:
• Scannen verwijdert uw bestaande FM-radiofavorieten.
• Schuif de antenne volledig uit en plaats deze correct voor de beste ontvangst.
• Ontvangt u een zender niet, stel dan de antenne bij en scan opnieuw, of gebruik de internetradiomodus als alternatieve methode om af te stemmen.

Een zender selecteren
• Als u nog niet naar FM-zenders hebt gezocht, start dan de volledige FM-scan.
• Als u opnieuw wilt scannen, opent u het menu/Instellingen/FM-instellingen, markeert u „FM-volledige scan“ en drukt u op „**OK**“ om te beginnen.

FM handmatig afstemmen

• Druk herhaaldelijk op ⏮ of ⏭ op de afstandsbediening om de frequentie in stappen van 100 kHz aan te passen.

FM-zender zoeken

• Houd “❮” of “❯” op de afstandsbediening ingedrukt om naar de volgende zender te zoeken.

RADIO FAVORIETEN
• U kunt tot 150 zenders opslaan, waardoor u toegang hebt tot een grote verscheidenheid aan zenders van over de hele wereld.
• Een radiozender gehoord terwijl u in het buitenland was? Gebruik de internetradiomodus om ernaar te zoeken en sla deze op in uw favorieten voor snelle toegang.
• Op het hoofdapparaat zijn hier 4 voorinstelknoppen, op de afstandsbediening zijn er 6.
• Druk een van deze voorinstelknoppen in en houd deze ingedrukt om deze op te slaan.

1. Favorieten opslaan
• Zoek uw favoriete radiozenders op Internet, DAB en FM
• Houd de “**FAV**”-knop een paar seconden ingedrukt om het huidige zender aan de favorietenlijst toe te voegen.
• Houd een van de voorkeuzeknoppen ingedrukt om de zender daarop op te slaan.

2. Favorieten ophalen
Open uw opgeslagen zenders met de favorietenknoppen of via de favorietenlijst.
Druk op voorinstelling “**1 – 4**” of “**1 - 6**” om snel op het opgeslagen station af te stemmen.
De favorietenlijst gebruiken:
• Druk op “**FAV**” om de lijst te openen.
• Gebruik de menunavigatie om door uw favorieten te bladeren en druk op de “**OK**” knop om af te stemmen.

3. Favorieten bewerken
• Houd in de favorietenlijst “**OK**” enkele seconden ingedrukt.
• Verplaats nu de opgeslagen favorieten omhoog/omlaag of verwijder ze met de menunavigatie.

CD-SPELER

1. Overschakelen naar de CD-modus
2. CD's laden of verwijderen
   • Druk op " ■⏏ " om de CD-lade te openen.
   • Plaats of verwijder de CD met de kant met de hoesafbeelding of het etiket naar boven.
   • Duw de lade dicht of druk nogmaals op "■⏏".
3. Afspeelbediening
   Gebruik de afspeelbediening aan de voorkant van de radio of op de afstandsbediening om af te spelen/pauzeren, naar het volgende of vorige nummer te gaan, of houd een knop ingedrukt om snel vooruit of terug te spoelen.
   • Druk op "🔁 🔀 voor de herhaal- en shufflefunctie.

BLUETOOTH

1. Schakel over naar de Bluetooth-modus
2. Koppel uw Bluetooth-apparaat
   • Open de Bluetooth-instellingen op uw telefoon, tablet of andere apparaten.
   • Selecteer ICD2700 om met de radio te koppelen.
   • Zodra uw apparaat verbonden is, verschijnt de naam van uw apparaat op het scherm.
3. Verbreek de verbinding of koppel een nieuw Bluetooth-apparaat
   • wanneer de radio verbonden is, houd "**OK**" lang ingedrukt om de verbinding te verbreken
   • De verbinding met uw apparaat wordt verbroken. Koppel nu een ander apparaat aan de radio

Opmerking: Dit apparaat kan niet koppelen met *Bluetooth*-luidsprekers of *Bluetooth*-koptelefoons.

ALARMEN

Druk op "**MENU**" en gebruik de menunavigatie om "Alarm" te markeren, druk vervolgens op "**OK**" om het te openen.

1. Selecteer Alarm 1 of 2 via de menunavigatie.
2. Zet het alarm aan door in de menunavigatie "Turn on" te markeren.
   Druk vervolgens op "**OK**" om de gekozen alarminstellingen te openen.
   • Schakel een ingeschakeld alarm uit door "Turn off" te selecteren
3. Stel de alarminstellingen in.
   • Stel hier het alarmgedrag in. Pas de volgende opties aan via de menunavigatie.
   • Tijd (Alarmtijd - 24-uursklok)
   • Geluid (Kies ofwel een favoriet zender of een zoemer)
   • Herhalen (Kies op welke dagen u het alarm wilt herhalen of kies eenmalig)
   • Alarmvolume (Stel het alarmniveau in)
   • Alarmduur (Hoe lang het alarm klinkt)
4. Om een alarm te stoppen, druk op een andere toets op de radio of op de afstandsbediening. Druk op "**SNOOZE**" om het alarm te onderbreken.

SLAAPTIMER

Druk op "**MENU**" en gebruik de menunavigatie om "Sleep Timer" te markeren, druk vervolgens op "**OK**" om het te openen.

• Markeer een van de vooraf ingestelde tijden van de slaaptimer en druk op "**OK**" om te starten.

• Wanneer een slaaptimer actief is, verschijnt het pictogram van de slaaptimer bovenaan het scherm.

• Het apparaat schakelt over naar stand-by nadat de geselecteerde slaaptijd is verstreken.

• Open het menu slaaptimer opnieuw om de slaaptijd te wijzigen of de slaaptimer uit te schakelen.

KOOKWEKKER

De kookwekker is verdeeld in uren, minuten en seconden.

1. U kunt twee kookwekkers tegelijkertijd instellen.
2. Druk een of twee keer op "**TIMER**" om "Timer 1" of "Timer 2" te selecteren.
   Bij Timer 1 kunt u seconden, minuten en uren selecteren; bij Timer 2 kunt u alleen minuten en uren selecteren.
3. Druk op "**MENU**" of "↵" om de instelling te starten.
4. Pas de waarde aan met behulp van de menunavigatie en druk op "**MENU**" of "↵" om over te schakelen van seconden naar minuten en uren, of druk op "OK" om de timer te starten.

   • Wanneer de kookwekker is geactiveerd, druk op "**OK**" om te pauzeren en druk nogmaals op "**OK**" om te hervatten,

   • Druk op "**MENU**" of "↵" om te resetten tijdens de pauze.

   • Wanneer de timer is verlopen, klinkt er een signaaltoon.

EQ-VOORINSTELLING

Houd "**EQ**" ingedrukt om de huidige instelling te bekijken.

- Gebruik de menunavigatie om de EQ-instelling van uw voorkeur te selecteren voor een optimale luisterervaring. Druk op "**OK**" om te bevestigen.
- Pas de EQ-instelling aan via het geavanceerde menu om het gewenste geluid te verkrijgen.

CONFIGURATIE

Hier vindt u alle beschikbare instellingen en opties waarmee u uw apparaat naar wens kunt configureren.

Netwerk

- **Draadloos Netwerk**
  - **AP Toevoegen/Verwijderen**
    Add AP - Deze optie zal naar een lijst routers zoeken die in de buurt zijn.
    Remove AP - Als u al een router hebt toegevoegd, dan kunt u deze met deze optie verwijderen. Opmerking - Houd het apparaat altijd binnen 2 meter vanaf de WiFi-router voor de instelling.
  - **AP: [ ]**
    Als u meer dan één router hebt toegevoegd op de radio en van router wilt wisselen, selecteer dan deze optie.

- **Signaal**
  Hier wordt de sterkte van het WiFi-signaal van de WiFi-router weergegeven zoals ontvangen door de radio. Signaalniveaus lager dan -70dBm zijn gewoonlijk zwakkere niveaus en kunnen de ontvangst van uw radio aantasten. U dient de router in dit geval mogelijk te verplaatsen of naar problemen in de router zelf te zoeken.
- **IP**
  De IP is standaard ingesteld op **Dynamic**. Selecteer deze optie om te veranderen in **Fixed** IP aan de hand van uw netwerkconditie.
- **DNS**
  De DNS is standaard ingesteld op **Dynamic**. Selecteer deze optie om te veranderen in **<Fixed>** DNS aan de hand van uw netwerkconditie.

- **Netwerk automatisch Aan/Uit**
  U kunt kiezen uit "Always On", "Auto Off (15 seconden)" en "Auto Off (30 seconden)".
- **WiFi-kanalen**
  Niet alle WiFi-kanalen zijn beschikbaar in elk land. Verschillende landen kunnen verschillende kanalen beschikbaar stellen. Het is daarom noodzakelijk de WiFi-kanalen te selecteren om ervoor te zorgen dat de WiFi naar wens functioneert.
  Wij hebben de kanalen al ingesteld volgens de vereisten in verschillende landen. Kies het land in de lijst waar u verblijft om de correcte kanalen te krijgen.
  De **Europa/Verenigd Koninkrijk** is standaard ingesteld, u kunt dit via de menunavigatie wijzigen.
- **Netwerkverbindingstest**
  Toont informatie over de netwerkverbindingen.

Datum & Tijd

De radio zal uw lokale tijd automatisch instellen nadat de internetverbinding is voltooid. Als u de instelling handmatig wilt uitvoeren, verander het dan met de volgende opties:

- **Tijdzone**
  - **Stel datum en tijd in**
    Gebruik de menunavigatie om handmatig tijd en datum aan te passen.
  - **Tijdzone**
    Tijdzone automatisch instellen: Deze optie is standaard ingesteld.
    Tijdzone handmatig instellen: Selecteer deze optie als u de tijd in een andere regio wilt instellen. Kies en markeer de gewenste regio/stad en druk ter bevestiging op **"OK"**.
    Deze optie is gekoppeld met NTP (netwerktijd gebruiken) en DST (zomertijd) en zal automatisch worden aangepast als u ervoor kiest de netwerktijd (NTP) te kiezen.
  - **Tijdsformaat instellen**
    Kies naar wens het 12 of 24 uurformaat.
  - **Klokstijl instellen**
    Kies de gewenste klokstijl.
  - **Datumformaat instellen**
    Kies het gewenste datumformaat.
  - **ZOMERTIJD**
    Zomertijdoptie Aan / Uit
  - **Tijd instellen via netwerk**
    Automatische tijdinstelling via netwerk Aan / Uit

- **Netwerktijdserver (Netwerktijd gebruiken)**
  NTP is ontworpen om de klok van het apparaat te synchroniseren met een tijdserver. Uw apparaat zal standaard automatisch met de tijdserver synchroniseren telkens wanneer u het apparaat inschakelt en deze verbinding maakt met het internet. Dit garandeert een zeer hoge nauwkeurigheid van de klok van het apparaat. U kunt ook een andere tijdserver gebruiken door het URL-adres in te voeren (zie NTP-server hieronder). U kunt “Do not use network time” kiezen als u dit niet wilt.
  Als u ervoor kiest NTP niet te gebruiken voor de kloksynchronisatie, markeer dan NTP (Network Time Protocol) en gebruik de menunavigatie om de wijziging door te voeren. U zult de optie Set Date & Time in het menu zien verschijnen. Selecteer deze optie en stel de datum en tijd naar wens in.
- **Tijd instellen via DAB**
  Automatische tijdinstelling via DAB Aan / Uit
- **Tijd instellen via FM**
  Automatische tijdinstelling via FM Aan / Uit

Taal

Gebruik de menunavigatie om een taal uit de geïnstalleerde talen te kiezen.

DAB-instelling

- **Volledige scan van DAB**
  U kunt op elk gewenst moment een nieuwe scan uitvoeren voor de DAB-kanalen door deze optie te selecteren. Alle huidige voorkeuzes en kanalen zullen worden gewist.
- **DAB-zenderstatus**
  U kunt DAB-zenders zoeken en installeren door een kanaal te selecteren.
- **DAB-zenderlijst**
  De DAB-zenderlijst wordt weergegeven.

FM-instelling

- **FM-regio**
  Selecteer de Regio aan de hand van uw fysieke locatie om het zoekbereik voor het apparaat te bepalen.
- **FM-scaninstelling**
  Kies de zoekdrempel voor alle zenders of alleen sterke zenders.
- **FM-audio-instelling**
  Kies tussen stereo (indien mogelijk) of geforceerde mono.
- **Volledige FM-scan**
  Start de automatische FM-geheugenscan.
- **FM-zenderlijst**
  Toont de tijdens de volledige FM-scan gevonden FM-zenders.
- **FM-voorkeuzestations**
  U kunt de volgorde van de voorkeuzezenders wijzigen met "Move down", "Move up" of "Delete". Markeer een van de voorkeuzezenders en druk op “►”; het menu Bewerken wordt geopend.
  Druk altijd op “◄” om terug te keren naar de lijst met voorkeuzezenders.

Lokale Radio

De radio is standaard ingesteld om via de internetverbinding automatisch radiozenders in uw omgeving te detecteren. U krijgt toegang tot deze zenders door "Local radio" te selecteren. Stel het ook in op een andere regio als u dat wilt.

Afspeelinstelling

U kunt hier de afspeelmodus instellen onder UPnP/DLNA-compatibele streaming: Alles herhalen, Eén herhalen, Willekeurig of Normaal.

Inschakelopties

- **Ga naar stand-by** :

  Na het inschakelen gaat het apparaat naar standby wanneer het een NTP-tijd van het netwerk heeft verkregen. Het begint niet te spelen bij het inschakelen. Als bijvoorbeeld de stroom midden in de nacht wordt onderbroken, en het begint te spelen wanneer de stroom weer wordt ingeschakeld, zal de gebruiker waarschijnlijk wakker worden.

- **Afspelen hervatten**

  Deze functie is standaard op AAN ingesteld. De radio zal de laatste gebruiksmodus hervatten wanneer de radio de volgende keer wordt ingeschakeld. Als deze bijvoorbeeld een radiostation afspeelde voordat de radio werd uitgeschakeld, dan het afspelen van het laatst beluisterde radiostation worden hervat de volgende keer dat u de radio weer inschakelt.

- **Start bij het hoofdmenu**

  Na het inschakelen blijft het apparaat op het hoofdmenu staan. Het begint niet te spelen. Het gaat naar standby wanneer de automatische uitschakelingstijd is afgelopen.

Wekoptie

- **Afspelen hervatten**

  Het apparaat start bij inschakelen met de laatst gebruikte bron.

- **Start bij het hoofdmenu**

  Het apparaat start met het hoofdmenu na het inschakelen.

Automatische energiebesparing

Instelbare tijd voor automatische energiebesparing wanneer geen audiosignaal aanwezig is.

Dimmer

U kunt het achtergrondlichtniveau van de display naar wens aanpassen. Er zijn twee instellingen: Modus en Niveau

- **Modus - Normaal of Dim**

  Normal - de display zal altijd op hetzelfde helderheidsniveau blijven zonder te dimmen.
  Dim - de display zal worden gedimd nadat de radio 20 seconden ingebruikt blijft.

- **Niveau - Helder en Dim**

  Bright - Gebruik deze optie om het helderheidsniveau in de Normale modus aan te passen.
  Dim - Gebruik deze optie om het helderheidsniveau in de Dimmodus aan te passen.

EQ (Equalizer)

Er kunnen verschillende voorgeprogrammeerde EQ worden geselecteerd.

Buffertijd

U kunt soms een oneven weergave ervaren van de internetradio. Dit kan gebeuren als de internetverbinding traag is of als er teveel netwerkverkeer is. U kunt deze situatie verbeteren door een langere buffertijd in te stellen om enkele seconden radiostream te krijgen voordat deze wordt afgespeeld.
De standaard waarde is 2 seconden. U kunt 5 of 10 seconden selecteren als u een langere buffertijd wilt gebruiken.

Kookwekker

Raadpleeg het gedeelte 'Kookwekker'

Netwerkinformatie

Bekijk de netwerkinformatie van uw radio.
Wanneer u uw pc gebruikt om de stations te beheren in My Favourite, dan moet u het IP-adres gebruiken en kunt u deze informatie hier openen. Type vervolgens het IP-adres (Configuratie > Info > Netwerk > IP) in het browservenster van uw pc.

Systeeminformatie

Toont informatie over de hard- en software

Software-update

Er kunnen af en toe software-upgrades worden uitgegeven om de eigenschappen van de radio bij te werken. Controleer de updates regelmatig om uw radio up-to-date te houden met de meest recente software.

Reset op Standaard

U kunt een reset uitvoeren om alle instellingen te wissen en terug in te stellen op de standaard waarden. Houd er a.u.b. rekening mee dat alle Voorkeuzestations, Instellingen en Configuraties gewist zullen zijn nadat u de Reset hebt uitgevoerd.

UW FAVORIETE URL TOEVOEGEN/FAVORIETEN BEHEREN OP PC

U kunt uw favoriete radiostation toevoegen als u de gepubliceerde audiostream-URL kent van de radio.
Wij verstrekken een ingebedde server voor uw radio en u kunt uw favoriete stations op elk gewenst aanpassen door aan de lijst toe te voegen of deze te bewerken. Volg a.u.b. de stappen hieronder voor toegang tot de ingebedde server:

- Verbind uw pc met hetzelfde WiFi-netwerk als uw radio.
- Zoek naar het IP-adres op de volgende manieren:
- Ga in het hoofdmenu naar **Configuration > Information > Network > IP**
- Open de webbrowser (wij ondersteunen Internet Explorer en Chrome) op uw pc en type het IP-adres van de radio (bijv. 192.168.1.11). Het volgende scherm zal verschijnen:

PROBLEEMOPLOSSING

Probleem	Oorzaak	Oplossingen
Verbinding met het WiFi-netwerk mislukt	Netwerkstoring	➢ Controleer of een pc verbonden via WiFi of ethernet het internet kan openen (d.w.z. het web kan browsen) met gebruik van hetzelfde netwerk. ➢ Controleer of een DHCP-server beschikbaar is of controleer of u een statisch IP-adres hebt geconfigureerd op de radio. ➢ Controleer of uw firewall geen uitgaande poorten blokkeert. De radio vereist als een minimum toegang tot UDP- en TCP-poorten 80, 443 en 8008, DNS-poort 53.
	De router beperkt toegang tot weergegeven MAC-adressen	Zoek naar het MAC-adres in Configuratie > Informatie > Netwerk > WiFi MAC en voeg toe aan de lijst met toegestane apparatuur op uw toegangspunt. Opmerking: De radio heeft afzonderlijke MAC-adressen voor bedrade en draadloze netwerken;
	Te lage WiFi-signaalsterkte	➢ Controleer de afstand tot de router; bepaal of een computer op deze locatie verbinding kan maken met het netwerk ➢ Verkort de afstand tot de routerlocatie
	Onbekende encryptiemethode	Verander de encryptiemethode op de router. De radio ondersteunt WEP, WPA, WPA2
	Firewall blokkeert toegang	Windows Mediaspeler: varieert —niet-Microsoft firewalls vereisten mogelijk configuratie voor UPnP.
Als uw radio een geslaagde verbinding kan maken met het netwerk, maar bepaalde stations niet kan afspelen		➢ Het station wordt op dat moment van de dag niet uitgezonden (houd er rekening mee dat het in een andere tijdzone aanwezig kan zijn). ➢ Het station heeft teveel personen die verbinding proberen te maken met de server van het radiostation en de servercapaciteit is te laag. ➢ Het station heeft het maximaal toegestane aantal gelijktijdige luisteraars bereikt. ➢ De link op de radio is verouderd. Dit wordt dagelijks automatisch bijgewerkt en de link zal dus worden herkend de volgende keer dat u het apparaat inschakelt.
Geen DAB-/FM-ontvangst		➢ Voer a.u.b. de “Factory Reset” uit op de radio en trek de antenne uit. ➢ Verplaats de radio dichter in de buurt van een raam.
Slechte DAB-/FM-radio-ontvangst		➢ Controleer a.u.b. of de antenne volledig is uitgetrokken voor de maximale signaalsterkte en verbeterde ontvangst. ➢ Controleer of er geen andere elektrische apparatuur in de buurt van de radio is die interferentie veroorzaakt.
Geen geluid		➢ Pas het volume aan met de Afstem-/Selectieknop. ➢ Controleer of de voedingskabel is aangesloten op de achterzijde van de radio en controleer of het stopcontact werkzaam is.

IMPORTEUR

Wörlein GmbH
Gewerbestrasse 12
D 90556 Cadolzburg
Duitsland

Tel.: +49 9103 71 67 0
Fax: +49 9103 71 67 12
Email: service@soundmaster.de
Website: www.soundmaster.de

Technische wijzigingen en drukfouten voorbehouden
De actuele versie van de gebruiksaanwijzing kan worden gedownload van www.soundmaster.de
Auteursrecht van Woerlein GmbH, 90556 Cadolzburg, www.soundmaster.de
Reproductie alleen met uitdrukkelijke toestemming van Woerlein GmbH

PROTEZIONE AMBIENTALE



Non smaltire il presente prodotto tra I normali rifiuti domestici al termine del suo ciclo di vita. Portarlo invece ad un centro specializzato nel riciclo di materiale elettrico e dispositivi elettronici. Quest'obbligo è indicato dal simbolo di riciclo presente sul prodotto, sul manuale di istruzioni o sulla confezione.
I materiali sono riciclabili secondo la loro etichettatura.
Riutilizzando materiali o altre forme di riciclaggio di vecchi dispositivi e imballaggi, dai un contributo importante alla protezione del nostro ambiente. Se necessario, rimuovere gratuitamente le batterie e i dati personali prima dello smaltimento e chiedere all'autorità locale informazioni sul punto di smaltimento responsabile



ATTENZIONE

Rischio di scosse elettriche
Non aprire il dispositivo!



Cautela: Per ridurre il rischio di scosse elettriche, non rimuovere la copertura (o il retro). Il prodotto non contiene componenti riparabili. Affidare le riparazioni esclusivamente a personale qualificato.



Tale simbolo indica la presenza all'interno dell'apparecchio di componenti che generano tensione elettrica a livelli pericolosi, capaci di produrre scosse elettriche.

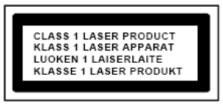


Tale simbolo indica la presenza di importanti istruzioni di utilizzo e manutenzione del prodotto.



Le batterie usate sono rifiuti pericolosi e NON devono essere smaltite assieme agli altri rifiuti domestici! Infatti, ogni consumatore è **obbligato a norma di legge** a restituire **tutte le batterie** ai centri di riciclaggio ecosostenibile – indipendentemente dalla presenza nelle batterie di sostanze più o meno dannose*).**Le batterie usate possono essere consegnate in maniera completamente gratuita ai centri di raccolta pubblica o al proprio rivenditore.**
Riportare le batterie solo quando esse sono completamente scariche.

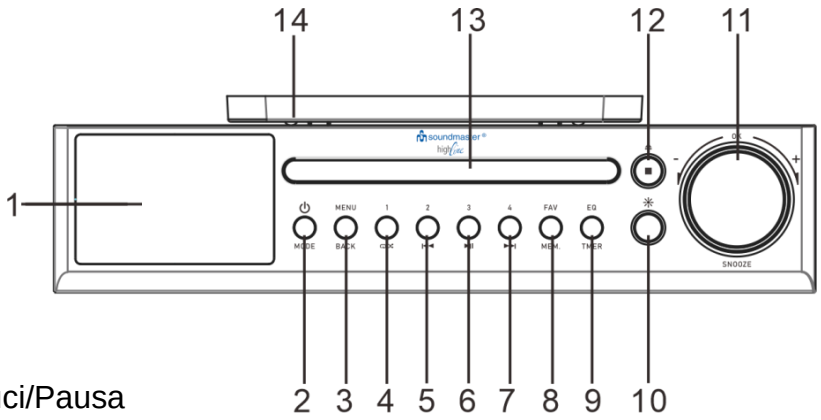
***) indicate dai simboli Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo**



ATTENZIONE – IL DISPOSITIVO PUÒ EMETTERE RADIAZIONI LASER INVISIBILI, IN CASO DI APERTURA DEL COPERCHIO O RIMOZIONE DEL BLOCCO DI PROTEZIONE. EVITARE L'ESPOSIZIONE ALLE EMISSIONI LASER.

- Il dispositivo è dotato di un "laser di classe 1" secondo la norma EN 50689. Non esporsi al raggio laser, poiché ciò può causare lesioni agli occhi.
- Usare il dispositivo esclusivamente al chiuso, in ambienti asciutti. Proteggere il dispositivo dall'umidità.
- Non aprire l'unità. RISCHIO DI SCOSSE ELETTRICHE! Affidare l'apertura dell'apparecchio e le riparazioni esclusivamente a personale qualificato.
- Collegare il presente dispositivo esclusivamente ad una presa a muro ben installata e dotata di messa a terra. Accertarsi che la tensione di alimentazione corrisponda a quella nominale riportata sulla targa del prodotto.
- Tenere il cavo di alimentazione lontano da fonti di umidità durante il funzionamento. Non ostruire o danneggiare il cavo di alimentazione in alcun modo.
- Avvisi per la disconnessione del dispositivo: La spina di alimentazione serve per la connessione del dispositivo alla rete elettrica, quindi tenerla sempre in posizione facilmente accessibile.
- Se il cavo o la spina di alimentazione sono danneggiati in qualunque modo, farli sostituire immediatamente presso un centro di assistenza autorizzato.
- In caso di temporali, disconnettere immediatamente il dispositivo dalla rete elettrica.
- Il dispositivo può essere utilizzato dai bambini, solo sotto il controllo dei genitori.
- Per la pulizia dell'apparecchio, servirsi esclusivamente di un panno asciutto.
- NON USARE DETERGENTI o PANNI ABRASIVI!
- Installare il dispositivo in un ambiente dotato di sufficiente ventilazione, per evitare problemi di surriscaldamento.
- Non ostruire le aperture di ventilazione!
- La libera circolazione dell'aria potrebbe essere ostacolata, ostruendo le feritoie di ventilazione con oggetti, quali giornali, tovaglie o tende ecc.
- Tenere l'apparecchio lontano da schizzi o zampilli, evitando di appoggiare sopra di esso oggetti contenenti liquidi, ad esempio tazze.
- L'unità non deve essere esposta direttamente alla luce solare o altre fonti di calore, né conservata in ambienti eccessivamente freddi, umidi, polverosi o soggetti ad urti e vibrazioni.
- Non tentare di applicare cavi, spine o altri oggetti all'unità, né tentare di aprirla.
- Installare il dispositivo in una posizione sicura e non soggetta a vibrazioni.
- Non appoggiare sul dispositivo fonti di fiamme libere, ad esempio candele accese.
- Installare l'apparecchio lontano da computer o unità a microonde, che potrebbero causare interferenze alla ricezione radio.
- Non tentare di aprire o riparare l'unità. Tale operazione espone l'utente a rischio di lesioni e rende nulla la garanzia del prodotto. Per le riparazione affidarsi esclusivamente a personale / centri di assistenza autorizzati.
- Usare esclusivamente batterie prive di mercurio e cadmio.
- Le batterie non devono essere esposte direttamente a fonti di calore, quali luce solare, fiamme libere o simili.
- Le batterie usate sono rifiuti pericolosi e NON devono essere smaltite assieme agli altri rifiuti domestici!!! Portare invece le batterie vecchie al proprio rivenditore o in appositi centri di raccolta locali.
- Tenere le batterie fuori della portata dei bambini. I bambini potrebbero infatti correre il rischio di ingerirle. Consultare immediatamente un medico in caso di ingestione di batterie.
- Controllare regolarmente che le batterie del proprio apparecchio non abbiano perdite.
- L'apparato è concepito per l'uso in zone con climi temperati; non è adatto all'uso in paesi con climi tropicali.

POSIZIONE DEI COMANDI



1 Schermo LCD

2, ⏻ / **MODE**
Acceso/Spento / Modalità

3 **MENU / BACK**
Menu / Funzione indietro

4 **1** / 🔁 🔀
Impostazione predef. 1 / Ripeti / Casuale

5 **2** / ⏮
Impostazione predef. 2 / Torna indietro

6 **3** / ⏯
Impostazione predef. 3 / Riproduci/Pausa

7 **4** / ⏭
Impostazione predef. 4 / Vai avanti

8 **FAV / MEM.**
Preferito / Memoria

9 **EQ / TIMER**
Impostazioni audio e timer

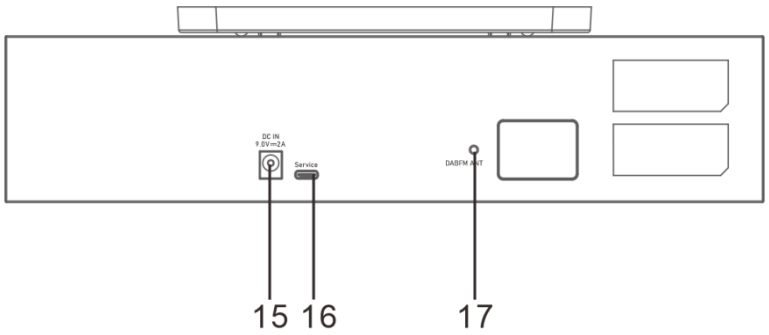
10 ☼ Luce postazione

11 **-/+ / OK / SNOOZE**
Volume- / Navigazione nel menu / Posticipa

12 ⏏ / ■
Apri CD / chiudi / Arresta

13 Vassoio del CD

14 Piastra di montaggio



15 Ingresso DC

16 Connettore di servizio

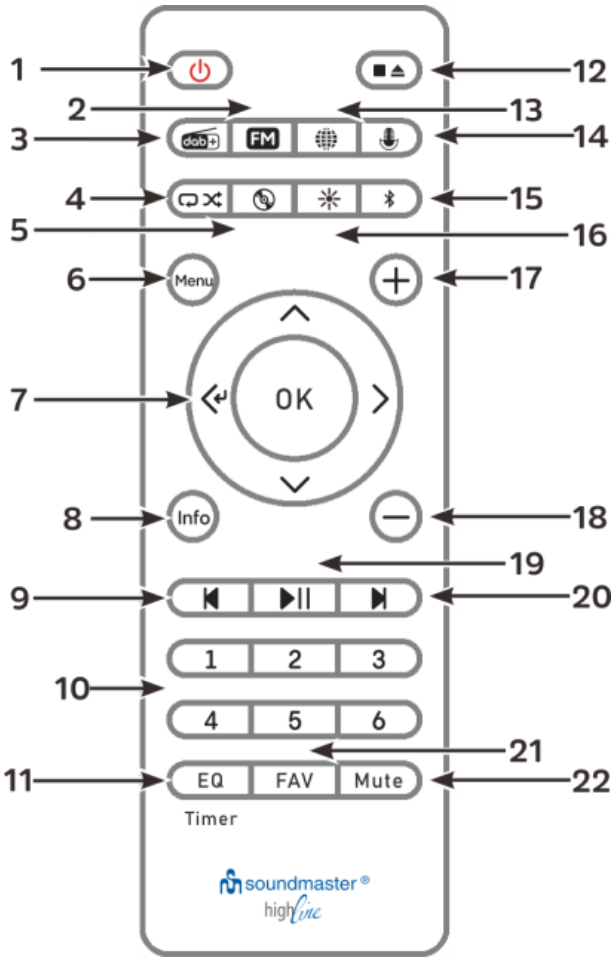
17 Antenna DAB/FM

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- Unità principale
- Telecomando
- Manuale di istruzioni
- Adattatore CA
- Kit di montaggio

TELECOMANDO

1		Attiva/Disattiva
2	FM	Modalità FM
3	dab+	Modalità DAB
4		CD Ripeti / Riproduzione casuale
5		MODALITÀ CD
6	**Menu**	Menu
7		Menu navigazione; Indietro, cambia stazioni, Cartella +/-
8	**Info**	Informazioni
9		Salta il brano su FM e torna
10	1 - 6	Tasti preimpostati
11	**EQ / Timer**	Impostazione Suono / Timer
12		CD Apri/Chiudi / Arresta
13		Modalità radio Internet
14		Modalità podcast
15		Modalità Bluetooth
16		Luce postazione
17	**+**	Volume +
18	**-**	Volume -
19		Riproduzione/Pausa
20		Salta / Avanti nella
21	**FAV**	Preferito
22	**Mute**	Muto / Riattiva audio



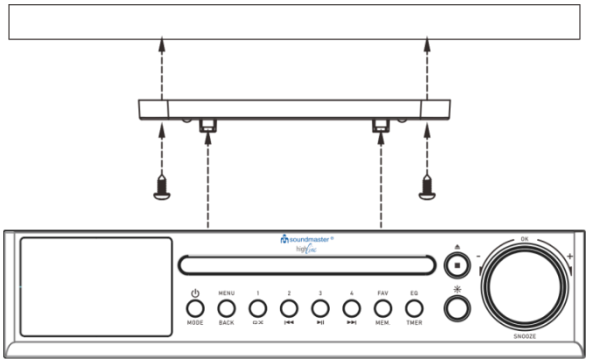
INSERIRE LE BATTERIE NEL TELECOMANDO

Aprire il coperchio della batteria.

Inserire la batteria fornita in corrispondenza del terminale indicato nel vano batteria. Quando si inserisce o si rimuove la batteria, spingerla verso i terminali della batteria (–). Chiudere il coperchio.

INSTALLAZIONE

MONTARE L'UNITÀ SOTTO UN PENSILE



1. Rimuovere la piastra di montaggio dall'unità facendola scorrere all'indietro.
2. Per segnare la posizione corretta delle viti sul pensile, tenere la piastra di montaggio nella posizione desiderata e segnare con una matita i 4 fori per le viti.
3. Praticare con cura piccoli fori per le viti per evitare che il mobile in legno si crepi.
4. Fissare la piastra di montaggio sulla parte inferiore del pensile con le viti fornite.
5. Scorrere l'unità sulla piastra di montaggio.

- **Nota:**
- Se si verificano dubbi riguardo al montaggio, rivolgersi a uno specialista.
  Selezionare un luogo idoneo: Verificare che l'armadietto o la mensola siano abbastanza robusti da sostenere il peso dell'unità. Verificare inoltre che nelle vicinanze sia presente una presa di corrente e che la ricezione radio nel luogo desiderato sia sufficiente. Installare l'unità lontano da fonti di vapore (cioè piano cottura o lavello).

ALIMENTAZIONE

- Verificare che la tensione sia la stessa indicata sulla targhetta identificativa dell'adattatore CA.
- Collegare l'adattatore AC fornito. Collegare l'adattatore AC a una presa di corrente adeguata.

ANTENNA DAB/FM

Estendere l'antenna fino al massimo e regolarla per ottenere la migliore ricezione.

OPERAZIONI DI BASE

ACCENSIONE/SPEGNIMENTO

Premere "⏻/**MODE**" o "⏻" sul telecomando per accendere l'unità.
Quando l'unità è accesa, tenere premuto "⏻/**MODE**" oppure premere "⏻" sul telecomando per spegnere l'unità.

SELEZIONE DELLE MODALITÀ

Quando il dispositivo è acceso, premere "⏻/**MODE**" per scorrere le sorgenti, oppure premere sul telecomando i pulsanti della modalità di funzionamento, oppure aprire il menu con "**MENU**" e selezionare la modalità tramite la navigazione del menu.

NAVIGAZIONE NEL MENU

Premere "**MENU**" per aprire il menu, ruotare la manopola di navigazione del menu o usare i tasti di navigazione del menu sul telecomando per scegliere le opzioni, premere "**OK**" per confermare, uscire dal menu premendo "**MENU"** o "↵".

REGOLAZIONE DEL VOLUME

Ruotare "**-/+ / OK / SOONZE**" oppure premere "**-/+"** sul telecomando per diminuire o aumentare il volume.

MUTO / RIATTIVA AUDIO

Premere "**Mute**" per disattivare e riattivare l'audio.

GUIDA INTRODUTTIVA

SELEZIONE LINGUA

Quando si accende la radio per la prima volta, selezionare la lingua desiderata.

SELEZIONE DEL FUSO ORARIO

Scegliere il fuso orario per garantire che l'orologio si aggiorni correttamente tramite Wi-Fi.

1. Evidenziare la vostra regione usando la navigazione nel menu.
2. Premere "**OK**" per confermare.
3. Successivamente, selezionare la propria città e premere "**OK**" per confermare.

CONNETTERSI ALLA RETE WIRELESS (WI-FI)

1. Quando richiesto, selezionare "Sì" usando la navigazione del menu per configurare una rete Wi-Fi.
2. Per saltare la configurazione Wi-Fi, evidenziare "No" e premere "**OK**" per confermare.
3. Configurare il Wi-Fi più tardi nel menu Impostazioni di sistema.
   Premere "**OK**" per continuare.

SCEGLIERE UN METODO DI CONNESSIONE:

Opzione 1: Scansiona e seleziona

1. La radio cercherà le reti Wi-Fi disponibili.
2. Selezionare la rete usando la navigazione del menu epremete "**OK**" per confermare.
3. Usare la navigazione del menu per inserire la password del Wi-Fi:

- Usare la navigazione del menu per evidenziare i caratteri e premere "**OK**" per confermare ciascun carattere.
- Evidenziare il simbolo di eliminazione e premere "**OK**" per eliminare un carattere.
- Una volta completata la password, evidenziare il simbolo " ✔ " e premere "**OK**" per confermare.

Opzione 2: WPS - Associazione

- Selezionare WPS utilizzando la navigazione del menu e premere "**OK**" per confermare.
- Premere il pulsante WPS sul router. La radio dovrebbe connettersi automaticamente.
- Se l'associazione WPS non va a buon fine, riprovare o utilizzare il metodo Scansiona e Seleziona per inserire la password.

Selezionare la regione e il paese locali

Una volta connessi al Wi-Fi, impostare la propria regione e il proprio paese:

1. Evidenziare la propria regione tramite la navigazione del menu e premere "**OK**" per confermare.
2. Ripetere il processo per selezionare il proprio paese.
3. Queste impostazioni aiutano a personalizzare gli elenchi delle stazioni radio internet in base alla propria posizione.

RADIO INTERNET

UTILIZZO DEL PORTALE RADIO INTERNET

L'ICD2700SI offre l'accesso a oltre 30.000 stazioni e oltre 4.000 podcast.
Se non si riesce a trovare una stazione o un podcast tramite la radio usando la funzione di ricerca, è possibile richiederne l'aggiunta al portale visitando il sito web del nostro fornitore del portale: www.skytune.net oppure contattare il team di supporto su support.pure-audio.com.

SELEZIONARE LA MODALITÀ RADIO INTERNET

Esplorare le stazioni radio Internet:

1. Evidenziare “Skytune” usando la navigazione del menu, quindi premere “**OK**” per aprire il portale.
2. Scorrere i seguenti filtri delle stazioni:
   - Radio locale
   - Più popolari a livello globale
   - Globale
   - Globale per genere
   - Globale per regione
3. Per tornare al menu precedente, premere “↵”.

RICERCA STAZIONI

Avviare una ricerca:

1. Selezionare "Cerca" e confermare.
2. Selezionare un metodo di ricerca:
   - Contiene: Trova stazioni che contengono il testo inserito in qualsiasi punto del nome.
   - Inizia con: Mostra le stazioni che iniziano con il testo inserito.
   - Termina con: Mostra le stazioni che terminano con il testo inserito.
   - Cronologia delle ricerche: Accesso alle stazioni cercate in precedenza.

Uso della tastiera di ricerca:

Scorrere l'alfabeto e confermare ogni carattere.

- Eliminare un carattere: evidenziare il simbolo “⌫” e premere “**OK**” per confermare.
- Per annullare, evidenziare il simbolo “ 🗑 ” e premere “**OK**” per confermare.
- Una volta terminato, evidenziare il simbolo “ ✔ “ e premere “**OK**” per avviare la ricerca.

1. Se vengono trovate delle corrispondenze, evidenziare la stazione desiderata e premere “**OK**” per sintonizzarla.
   La radio inizierà lo streaming.
   - Usare la navigazione del menu per tornare ai risultati della ricerca. Se non vengono trovati risultati, premere “↵” per tornare alla schermata di ricerca.
2. Cronologia delle ricerche
   - Selezionare “Cronologia ricerche” per visualizzare le ricerche precedenti.
   - Evidenziare una ricerca precedente usando la navigazione del menu e premere “**OK**” per ripetere la ricerca.
3. Cronologia della Radio Internet trovate stazioni riprodotte di recente:
   - Evidenziare Cronologia usando la navigazione del menu e premere “**OK**” per trovare le stazioni riprodotte

PODCAST

SELEZIONARE LA MODALITÀ PODCAST

1. Informazioni sui podcast
   La Modalità podcast consente di scoprire e cercare podcast da tutto il mondo e di accedere agli episodi salvati in Riascolta o ai canali a cui si è iscritti.
2. Evidenziare Sfoglia usando la navigazione del menu e premere "**OK**"
3. Impostare i filtri per lingua podcast e origine podcast per affinare la ricerca:
   • Lingua podcast
   • Origine podcast
4. Impostare la lingua dei podcast:
   • Selezionare Lingua podcast usando la navigazione del menu e premere il pulsante "**OK**".
   Utilizzare la navigazione del menu per scorrere le lingue disponibili, e premere "**OK**" per confermare la scelta.

Impostare l'origine del podcast:

- Evidenziare Origine podcast e premere "**OK**" per aprire le opzioni.
- Usare la navigazione del menu per scorrere tra i paesi disponibili e premere "**OK**" per confermare.

Selezione della categoria podcast

- Una volta impostati i filtri, evidenziare una categoria e premere "**OK**" per confermare.
- Se sono disponibili ulteriori sottocategorie, navigare tra di esse • evidenziarle e premere "**OK**" per confermare.

  Per tornare a un menu precedente in qualsiasi momento, premere "↵".

Scegliere o salvare un podcast

1. I canali podcast sono mostrati con l'icona del microfono accanto al suo nome.
2. Iscriversi a un canale tenendo premuto "**FAV**" (Aggiungi); in alternativa premere "**OK**" per aprire l'elenco degli episodi.
3. Selezionare l'episodio che si desidera ascoltare e premere "**OK**" per avviare la riproduzione.
   • Tenere premuto "**FAV**" per alcuni secondi.
   • L'episodio verrà salvato nella cartella Riascolta nel menu Podcast.

Controlli di riproduzione:

- Per avanzare rapidamente o riavvolgere il file audio, attivare i comandi di riproduzione tenendo premuto " ▶|| ".
- Tenere premuto " |◀ " o " ▶| " per selezionare la posizione di riproduzione, quindi premere " ▶|| " per riprendere la riproduzione.

MEDIA CENTRE

Il dispositivo supporta UPnP ed è compatibile con il sistema DLNA.
Grazie a ciò, si ha la possibilità di ascoltare musica in streaming attraverso la propria rete. Tuttavia, è necessario disporre di un dispositivo compatibile collegato alla rete che possa fungere da server come. un disco rigido di rete o un PC convenzionale avente un sistema operativo come Windows 10/11 attraverso cui accedere alle cartelle condivise o in cui è possibile la condivisione multimediale. È possibile passare in rassegna le cartelle e riprodurle nell'unità.
Nota: Assicurarsi che il proprio laptop sia collegato alla stessa rete Wi-Fi della radio prima di avviare l'utilizzo di questa funzione.

Ascolto in streaming

- Una volta configurato il server UPnP/DLNA compatibile per condividere i file multimediali con la radio, è possibile avviare l'ascolto della musica in streaming.
- Nel menu principale, selezionare "Centro multimediale**"** e scegliere "UPnP".
- Bastano pochi secondi e la radio avrà completato la ricerca di server UPnP disponibili. Se non si riesce a trovare il server UPnP, verrà visualizzato il messaggio Empty List.
- Una volta effettuata con successo la ricerca, selezionare il server UPnP.
- La radio mostrerà la categorie multimediali disponibili nel server UPnP come, ad esempio, 'Music', 'Playlists', ecc.
- Scegliere i file che si desidera ascoltare.

È possibile impostare la modalità di riproduzione andando in Configuration > Playback setup.

La mia playlist

È possibile dar vita alla propria playlist per file musicali UPnP. Scegliere ed evidenziare la canzone da aggiungere alla playlist; tenere premuta la manopola "**OK**" finché non compare il segno . Il brano verrà aggiunto alla playlist.

Cancella La mia Playlist

Eliminare tutti i brani contenuti in "My Playlist" per realizzarne una nuova.

Nota: In caso di server DLNA, seguire la procedura sopradescritta. Verranno visualizzati sull'unità i file audio presenti nel suddetto server che potranno essere selezionati per la corretta riproduzione.

RADIO DAB

SELEZIONARE LA MODALITÀ RADIO DAB

Ricerca delle stazioni radio DAB in corso.

• Se non è stata ancora effettuata la scansione delle stazioni DAB, avviare la scansione completa DAB.
  Quando è necessario eseguire una nuova scansione, apri menu/Impostazioni/Configurazione DAB, evidenzia "Scansione completa DAB" e premi "**OK**" per iniziare.
• La radio eseguirà la scansione delle stazioni disponibili.

Nota:

• La scansione cancellerà i preferiti della radio DAB esistenti.
• Verificare che l'antenna sia completamente estesa e posizionata correttamente per ottenere la migliore ricezione.
• Se non si riesce a ricevere una stazione, regolate l'antenna e rieseguite la scansione, oppure usare la Modalità radio Internet come metodo alternativo per sintonizzarsi.

Selezionare una stazione

• Per aprire l' elenco delle stazioni DAB, premi "**MENU/BACK**" o "↵" .
• Scorrere l'elenco delle stazioni utilizzando i comandi di navigazione del menu.
• Evidenziare la stazione desiderata e premere "**OK**" per sintonizzarsi.

Radio FM

SELEZIONARE LA MODALITÀ RADIO FM

• Se non è stata ancora eseguita la scansione delle stazioni FM, avviare la scansione completa FM. Quando è necessario eseguire una nuova scansione, aprire il menu/Impostazioni/ Configurazione FM, evidenziare “Scansione completa FM” e premere “**OK**” per iniziare.

Nota:

• La scansione eliminerà i preferiti radio FM esistenti.
• Verificare che l'antenna sia completamente estesa e posizionata correttamente per ottenere la migliore ricezione.
• Se non si riesce a ricevere una stazione, regolate l'antenna e rieseguite la scansione, oppure usare la Modalità radio Internet come metodo alternativo per sintonizzarsi.

Selezionare una stazione

• Per aprire l’ elenco delle stazioni FM, premere “**MENU/BACK**” o “↵” .
• Scorrere l’elenco delle stazioni utilizzando i comandi di navigazione del menu.
• Evidenziare la stazione desiderata e premere “**OK**” per sintonizzarsi.

FM Sintonizzazione manuale

• Premere ripetutamente ⏮ o ⏭ sul telecomando per regolare la frequenza a passi di 100 kHz.

Ricerca stazioni FM

• Tenete premuto “<” o “>” sul telecomando per cercare la stazione successiva.

PREFERITI RADIO

• È possibile salvare fino a 150 stazioni, offrendo un'ampia varietà di stazioni provenienti da tutto il mondo.
• Hai sentito una stazione mentre eri all'estero? Usare la modalità Radio Internet per cercarla e salvarla nei preferiti per un accesso rapido.
• Sulla unità principale sono presenti 4 tasti preimpostati, sul telecomando ce ne sono 6.
• Tenete premuto uno di questi pulsanti preimpostati per memorizzarlo.

1. Salvataggio dei preferiti

• Le stazioni radio preferite si trovano su Internet, DAB e FM
• Tenere premuto “**FAV**” per alcuni secondi per salvare la stazione corrente nell'elenco dei preferiti.
• Tenete premuto uno dei pulsanti di preselezione per memorizzare la stazione su di esso.

2. Richiamare i preferiti

Accedere alle stazioni salvate usando i Tasti Preferiti o l'elenco preferiti,

Premere la preimpostazione “**1 – 4**” o “**1 - 6**” per sintonizzarvi rapidamente sulla stazione salvata.

Uso dell'elenco Preferiti:

• Premere “**FAV**” per aprire l'elenco.
• Usare la navigazione del menu per scorrere i preferiti e premere il pulsante “**OK**” per sintonizzarsi.

3. Modifica preferiti

• Nella visualizzazione dell'elenco preferiti, tenere premuto “**OK**” per alcuni secondi.
• Ora spostare i preferiti memorizzati verso l'alto o verso il basso oppure eliminare i preferiti usando la navigazione del menu.

IL LETTORE CD

1. Passare alla modalità CD
2. Caricamento o rimozione dei CD
   • Premere “ ■⏏ ” per aprire il vassoio del CD.
   • Inserire o rimuovere il CD con la copertina o il lato dell'etichetta rivolti verso l'alto.
   • Spingere il vassoio per chiuderlo oppure premere “■⏏” di nuovo.
3. Controlli di riproduzione
   • Usare i comandi di riproduzione sul pannello anteriore della radio o sul telecomando per riprodurre/mettere in pausa e per avanzare.
   Premere avanti e indietro per saltare i brani e tenete premuto per avanzare rapidamente o riavvolgere.
   • Premere “🔁 🔀 per le funzioni Ripeti e Riproduzione casuale.

BLUETOOTH

1. Passare alla modalità Bluetooth
2. Associare il proprio dispositivo Bluetooth
   • Aprire le impostazioni Bluetooth del telefono, del tablet o di altri dispositivi.
   • Selezionare ICD2700 per associare la radio.
   • Una volta connesso, il nome del dispositivo verrà visualizzato sullo schermo.
3. Disconnettere o associare un nuovo dispositivo Bluetooth
   • Quando la radio è connessa, tenere premuto “**OK**” per scollegarla.
   • Il dispositivo si disconnetterà. Ora è possibile associare un altro dispositivo alla radio.

Nota: Questo dispositivo non può essere associato a *Bluetooth*-altoparlanti o a *Bluetooth*-cuffie.

ALLARMI

Premere “**MENU**” e usare la navigazione del menu per evidenziare “Allarme”, quindi premere “**OK**” per aprire.

1. Selezionare Allarme 1 o 2 tramite la navigazione del menu.
2. Evidenziare ''Attiva'' nel menu per attivare la sveglia.
   Poi premere “**OK**” per aprire le impostazioni dell'allarme scelto.
   • Disattivare un Allarme abilitato selezionando “Disattiva”
3. Impostare le impostazioni della sveglia.
   Da qui definite il comportamento dell'allarme. Personalizzare le seguenti opzioni tramite la navigazione del menu.
   • Ora (ora sveglia - orologio 24 ore)
   • Suono (Scegliere una stazione preferita o il segnale acustico)
   • Ripeti (Scegliere i giorni in cui la sveglia deve ripetersi o solo una volta)
   • Volume sveglia (Impostare il livello della sveglia)
   • Durata dell'allarme (Per quanto tempo suona l'allarme)
4. Per interrompere un Allarme, premere qualsiasi altro tasto sulla radio o sul telecomando. Interrompere l'Allarme premendo “**SNOOZE**”.

TIMER DI SPEGNIMENTO AUTOMATICO

Premere il **MENU** e usare la navigazione del menu per evidenziare “Timer di spegnimento”, quindi premere **OK** per aprirlo.

• Evidenziare una delle durate predefinite del timer di spegnimento e premere “**OK**” per avviare.

• Quando è attivo il timer di spegnimento, l'icona del timer di spegnimento apparirà in alto sullo schermo.

• L'unità entra in standby dopo che il timer di spegnimento selezionato è scaduto.

• Riaprire il menu Timer di spegnimento per modificare la durata o disattivare il timer.

TIMER DA CUCINA

Il timer da cucina è suddiviso in Ore, Minuti e Secondi.

1. Si possono impostare due gruppi di Timer da cucina contemporaneamente.
2. Premere "**TIMER**" una o due volte per selezionare "Timer 1" o "Timer 2". Per il Timer 1 è possibile selezionare secondi, minuti e ore; per il Timer 2 è possibile selezionare solo minuti e ore.
3. Premete “**MENU**” o “↵” per avviare l’ impostazione.
4. Regolate il valore utilizzando i comandi di navigazione del menu e premete “**MENU**” o “↵” per passare dai secondi ai minuti e alle ore oppure premete “**OK**” per avviare il timer.

• Quando il timer della cucina si è attivato premere “**OK**” per mettere in pausa, premere “**OK**” di nuovo per riprendere,

• Premere “**MENU**” o “↵” per resettare durante la pausa.

• Quando il timer scade, suona un segnale acustico.

PREIMPOSTAZIONE EQ

Tenere premuto “**EQ**” per visualizzare l'impostazione corrente.

- Utilizzare la navigazione del menu per evidenziare uno degli EQ che preferite per massimizzare la vostra esperienza di ascolto. Premere “**OK**” per attivare.
- Personalizzare anche l'impostazione EQ tramite il menu avanzato per ottenere il suono preferito.

CONFIGURAZIONE

Qui è possibile le impostazioni/opzioni complete disponibili per configurare la propria unità.

Rete

- **Rete senza fili**
  - **Aggiungi/Rimuovi AP**
    Add AP: l’unità farà una ricerca dei router presenti nelle vicinanze.
    Remove AP: scegliere quest’opzione se è stato già aggiunto un router e si desidera rimuoverlo. Nota: Posizionare sempre l’unità non oltre 2 metri dal router Wi-Fi per la configurazione.
  - **AP: [ ]**
    Se uno o più router sono stati aggiunti alla radio e si desidera passare a un altro router, selezionare quest’opzione per effettuare la modifica.

- **Segnale**
  Serve a mostrare la potenza del segnale Wi-Fi dei corrispettivi router ricevuto dalla radio. Di solito i segnali inferiori a 70 dBm si trovano a un livello più debole. Se ciò dovesse influenzare la ricezione della radio, potrebbe risultare necessario ottimizzare il posizionamento del router o controllare eventuale criticità interessante lo stesso router.
- **IP**
  L'impostazione di default dell'IP è **Dynamic**. Selezionare per cambiare l'IP in **Fixed** a seconda della condizione della rete.
- **DNS**
  L'impostazione di default dell'DNS è **Dynamic** . Selezionare per cambiare l'DNS in **<Fixed>** a seconda della condizione della rete.

- **Rete Automatica On Off**
  È possibile selezionare Sempre acceso, Spegnimento automatico a 15 secondi o Spegnimento automatico a 30 secondi.
- **Canali Wi-Fi**
  Non tutti i canali Wi-Fi sono disponibili in ciascun paese. Qualche variazione è possibile passando di nazione in nazione. Quindi, occorre scegliere i canali Wi-Fi per garantire una prestazione soddisfacente dell'unità.
  I canali sono stati già impostati secondo i requisiti di diverse nazioni. Scegliere il paese in cui si risiede scorrendo l'elenco per ottenere il canale corretto.
  Il **Europa/Regno Unito** è impostato per impostazione predefinita, è possibile modificarlo tramite la navigazione del menu.
- **Test connessione di rete**
  Mostra informazioni sulle connessioni di rete.

Data e Ora

La radio imposterà l'ora locale automaticamente una volta completata la connessione a Internet. Se si desidera procedere con la configurazione manuale, modificare la procedura attraverso le seguenti opzioni:

- **Fuso orario**
  - **Impostate data e ora**
    Usare la navigazione del menu per regolare manualmente ora e data.
  - **Fuso orario**
    Impostazione automatica del fuso orario: la presente è un'impostazione predefinita.
    Impostazione manuale del fuso orario: scegliere quest'opzione se si desidera impostare l'ora secondo un altro fuso orario. Scegliere e selezionare la regione/città che si preferisce e premere **"OK"** per confermare.
    L'accoppiamento con NTP (protocollo di sintonizzazione dell'ora) e DST (risparmio luce solare) sarà regolato automaticamente se si sceglie di usare l'ora sincronizzata di rete (NTP).
  - **Impostare il formato dell'ora**
    Scegliere tra il formato 12 ore o il formato 24 ore.
  - **Impostare lo stile dell'orologio**
    Scegliere lo stile dell'orologio che si desidera.
  - **Impostare il formato della data**
    Scegliere il formato della data che si desidera.
  - **ORA LEGALE**
    Opzione ora legale On / Off

- **Impostare l'ora dalla rete**
  Impostazione automatica dell'ora dalla rete On / Off
- **Server orario di rete (Usare l'ora di rete)**
  NTP è pensato per sincronizzare l'orologio di un dispositivo con l'ora indicata dal server. L'unità sincronizzerà l'ora del server come impostazione predefinita ogni volta che si accende il dispositivo e si collega a Internet. Ciò assicura un alto livello di accuratezza dell'ora. È possibile cambiare e utilizzare l'ora di un altro server inserendo l'indirizzo URL (vedere Server NTP a seguire). È possibile scegliere "Do not use network time" se lo si desidera.
  Se si decide di non usare NTP per la sincronizzazione dell'orologio, selezionare NTP (protocollo di tempo di rete) e usare la navigazione del menu per apportare la modifica. Sul menu verrà visualizzato Imposta data e ora. Selezionare e regolare la data e l'ora a piacere.
- **Impostare l'ora da DAB**
  Impostazione automatica dell'ora da DAB On / Off
- **Impostare l'ora da FM**
  Impostazione automatica dell'ora da FM On / Off

Lingua

Utilizzare la navigazione del menu per modificare la lingua tra quelle installate.

Setup DAB

- **Ricerca completa DAB**
  È sempre possibile condurre una nuova ricerca di canali DAB selezionando quest'opzione. Verranno cancellati sia tutte le stazioni in preselezione sia i canali.
- **Stato della stazione DAB**
  Controllare la DAB e installare le stazioni DAB selezionando il canale.
- **Elenco stazioni DAB**
  L'elenco delle stazioni DAB viene visualizzato.

Setup FM

- **Zona FM**
  Scegliere la regione fisica di riferimento per definire la portata della ricerca da parte dell'unità.
- **Impostazione scansione FM**
  Scegliere la soglia di ricerca per tutte le stazioni o solo per quelle a segnale forte.
- **Impostazione audio FM**
  Selezionare Stereo, se disponibile, oppure Mono forzato.
- **Scansione completa FM**
  Avvio della ricerca automatica della memoria FM.
- **Elenco stazioni FM**
  Si mostra la stazione FM trovata dalla scansione completa FM
- **Radio FM in preselezione**
  È possibile regolare la posizione di preselezione attraverso i comandi Muovi su, Muovi giù e Cancella. Evidenziare una delle preimpostazioni, quindi premere "►" , e accedere al menu Modifica.
  Premere sempre "◄" per tornare alla lista delle preimpostazioni.

Radio locale

Per impostazione predefinita, la radio è configurata per rilevare automaticamente le stazioni nella vostra area locale tramite la connessione a Internet e tali stazioni sono accessibili selezionando Radio locale. Impostarlo anche su un'altra regione, se si desidera.

Setup della riproduzione

I comandi per impostare la modalità di riproduzione in streaming UPnP/DLNA sono: Ripetere Tutto, Ripeti Attivo, Casuale o normale.

Opzioni all'accensione

- **Andare in standby** :

  Dopo l'accensione, passa in standby quando ha ottenuto l'ora NTP dalla rete. La riproduzione non si avvia all'accensione. Ad esempio, se l'alimentazione viene interrotta a metà notte e la riproduzione inizia quando l'alimentazione riprende, è probabile che svegli l'utente.

- **Riprendere la riproduzione**

  Tale funzione è attiva per default. Una volta riattivata l'alimentazione, la radio riprenderà la riproduzione a partire dall'ultima modalità. Ad esempio, se prima dell'interruzione era in ascolto una stazione radio, l'unità riprenderà la riproduzione dell'ultima stazione ascoltata una volta ristabilita l'alimentazione elettrica.

- **Iniziare dal menu principale**

  Dopo l'accensione, rimarrà nel menu principale. Non inizierà a suonare. Quando il timer di inattività si esaurisce, il dispositivo passa in standby.

Opzione sveglia

- **Riprendere la riproduzione**

  All'accensione, l'unità si avvia sull'ultima stazione utilizzata.

- **Iniziare dal menu principale**

  L'unità si avvia con il menu principale dopo l'accensione.

Risparmio energetico automatico

Tempo regolabile per il risparmio energetico automatico quando non è presente alcun segnale audio.

Dimmer

È possibile impostare a piacere il livello di retroilluminazione del display. Sono presenti due impostazioni: Modalità e Livello

- **Modalità - Normale o Attenuata**

  Normal : il display presenterà lo stesso livello di luminosità sempre senza affievolirsi.
  Dim : il livello di intensità del display si abbasserà dopo 20 secondi se non si effettua alcun intervento sulla radio.

- **Livello: Intenso e Soffuso**

  Bright: per regolare il livello di luminosità in modalità Normale.
  Dim : per regolare il livello di luminosità in modalità Luce tenue.

EQ (Equalizzatore)

È possibile selezionare diverse equalizzazioni preimpostate.

Buffer

Qualche volta potrebbe aver luogo una riproduzione irregolare della web radio. Ciò può avvenire qualora la connessione a Internet sia lenta o in presenza di una congestione di rete. Per migliorare la situazione, è possibile scegliere un valore di buffer più lungo per guadagnare qualche secondo di radio in streaming prima di avviare la riproduzione.
Il valore di default è di 2 secondi. Se si preferisce un valore di buffer maggiore in termini temporali, è possibile scegliere 5 o 10 secondi.

Timer di cottura

Consultate la sezione sui tempi di cottura.

Informazioni di rete

Visualizzare le informazioni di rete della radio.
In caso di utilizzo del proprio PC per gestire Le mie radio preferite, occorre utilizzare l'indirizzo IP: in questo modo, è possibile visualizzare queste informazioni attraverso questo percorso. Scrivere l'indirizzo IP (Configurazione > Info > Rete > IP) nell'apposita finestra del browser del vostro PC.

Informazioni del sistema

Informazioni visualizzate per hardware e software

Aggiornamento software

Di tanto in tanto si possono ricevere notifiche da parte del software circa l'aggiornamento di alcune componenti della radio. Controllare lo stato degli aggiornamenti regolarmente perché il dispositivo sia sempre aggiornato rispetto all'ultima versione del software.

Ripristino delle impostazioni di fabbrica

È possibile ripristinare le impostazioni di fabbrica cancellando tutte le impostazioni. Una volta eseguito il reset, verranno cancellate tutte le stazioni in preselezione, le impostazioni e la configurazione.

AGGIUNGERE L'URL PREFERITO/GESTIRE LE RADIO PREFERITE MEDIANTE PC

È possibile aggiungere una stazione radio preferita qualora si conosca l'URL della radio in streaming.
La radio dispone di un server integrato tramite cui è possibile gestire le stazioni preferite in qualsiasi momento aggiungendole all'elenco o modificando quest'ultimo. Seguire la procedura di seguito descritta per accedere al server integrato:

- Collegare il PC alla stessa rete Wi-Fi della radio.
- Individuare l'indirizzo IP nei seguenti modi:
- Sul menu principale andare su **Configuration > Information > Network > IP**
- Aprire il browser (supportiamo Internet Explorer e Chrome) nel PC e scrivere l'indirizzo IP della radio (es. 192.168.1.11). Si aprirà una finestra di pop-up come questa:

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Causa	Soluzioni
Impossibile collegarsi alla rete Wi-Fi	Rete assente	➢ Controllare se il cavo Wi-Fi o Ethernet collegato al PC è in grado di accedere a Internet (ad esempio, se riesce ad aprire le pagine del browser) utilizzando la stessa rete. ➢ Verificare se il server DHCP è disponibile o se è stato configurato un indirizzo IP statico nella radio. ➢ Verificare se il firewall sta bloccando le porte in uscita. Come minimo, la radio ha bisogno dell'accesso alle porte 80,443 e 8008 UDP e TCP, porta 53 DNS.
	Il router limita l'accesso agli indirizzi MAC elencati	Ottenere l'indirizzo MAC da Configurazione > Informazioni > Rete > Wi-Fi MAC e aggiungere l'elenco dei componenti consentiti nell'access point. Nota: La radio presenta indirizzi MAC separati a seconda di reti con o senza cavo;
	Potenza del segnale Wi-Fi debole	➢ Verificare la distanza dal router; vedere se un computer è in grado di collegarsi alla rete in quella medesima posizione ➢ Ottimizzare la distanza dal router
	Metodo di crittografia sconosciuto	Modificare il metodo di crittografia nel router. La radio supporta WEP, WPA, WPA2
	Il firewall impedisce l'accesso	Windows Media Player: tipi di firewall non della Microsoft potrebbero richiedere una configurazione per UPnP.
La radio può collegarsi alla rete con successo ma non è in grado di riprodurre delle stazioni particolari		➢ La stazione non è trasmessa in quel momento del giorno (potrebbe trovarsi in una zona con un diverso fuso orario) ➢ In quel momento troppi utenti tentano di collegarsi al server della stazione la cui capacità non è soddisfacente. ➢ La stazione ha raggiunto il numero massimo consentito di utenti collegati in contemporanea. ➢ Il link della radio non è aggiornato. Ogni giorno viene aggiornato in modo da velocizzarne il riconoscimento accedendo al link.
Ricezione DAB/FM assente		➢ Effettuare il ripristino delle impostazioni di fabbrica ed allungare l'antenna. ➢ Avvicinare la radio a una finestra.
La ricezione radio DAB/FM è debole		➢ Verificare se l'antenna è completamente allungata per ottenere il segnale più forte migliorandone la ricezione. ➢ Verificare nell'immediata vicinanza la presenza di altri elettrodomestici che possano causare interferenze.
Nessun suono		➢ Regolare il volume attraverso la manopola "Volume". ➢ Verificare se il cavo di alimentazione di rete è correttamente collegato al retro della radio e se la presa domestica è regolarmente funzionante.

IMPORTATO DA

WörleinGmbH
Gewerbestrasse 12
D 90556 Cadolzburg
Germania

Tel.: +49 9103 71 67 0
Fax.: +49 9103 71 67 12
Email: service@soundmaster.de
Web: www.soundmaster.de

Con riserva di modifiche tecniche ed errori di stampa
La versione attuale delle istruzioni per l'uso può essere scaricata da www.soundmaster.de
Copyright di Woerlein GmbH, 90556 Cadolzburg, www.soundmaster.de
Riproduzione solo con l'espresso consenso di Woerlein GmbH

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ



Nelikvidujte tento výrobek na konci jeho životního cyklu spolu s běžným domovním odpadem. Odevzdejte jej ve sběrném dvoře pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Tento význam má symbol na výrobku, návodu k použití nebo na balení.

Materiály jsou recyklovatelné podle jejich označení. Opětovným použitím materiálů nebo jinými formami recyklace starých zařízení a obalů významně přispíváte k ochraně našeho životního prostředí. V případě potřeby před bezplatnou likvidací vyjměte baterie a osobní údaje a zeptejte se místních úřadů na odpovědné místo pro likvidaci..



VAROVÁNÍ

Nebezpečí úrazu elektrickým Proudem Neotevírejte!



Upozornění: Nesnímejte kryt (ani zadní část), abyste snížili nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Uvnitř nejsou žádné díly, které by mohl uživatel opravit sám. Opravy svěřte kvalifikovaným servisním pracovníkům.



Tento symbol značí přítomnost nebezpečného napětí uvnitř krytu, které je dostatečně vysoké, aby představovalo nebezpečí úrazu elektrickým proudem.



Tento symbol značí, že k zařízení jsou k dispozici pokyny k obsluze a údržbě.

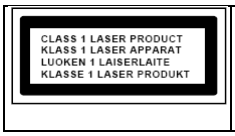


Použité baterie představují nebezpečný odpad a NESMÍ být likvidovány spolu s domovním odpadem! Jako spotřebitelé jste **z právního hlediska povinni** odevzdat **všechny baterie** k zajištění ekologicky šetrné recyklace – bez ohledu na to, zda baterie obsahují škodlivé látky či nikoli*.

Odevzdejte baterie zdarma v místním veřejném sběrném dvoře nebo v obchodech, které příslušný druh baterií prodávají.

Odevzdávejte pouze zcela vybité baterie.

* Označení Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo



UPOZORNĚNÍ – PŘI OTEVŘENÍ KRYTU NEBO STISKNUTÍ BEZPEČNOSTNÍHO ODPOJOVAČE DOCHÁZÍ K NEVIDITELNÉMU LASEROVÉMU ZÁŘENÍ. NEVYSTAVUJTE SE LASEROVÉMU PAPRSKU.

- Zařízení je vybaveno laserem třídy 1 podle normy EN 50689. Nevystavujte se laserovému paprsku, mohlo by dojít k poranění očí.
- Používejte zařízení pouze v suchém vnitřním prostředí.
- Chraňte zařízení před vlhkostí.
- Zařízení neotevírejte. NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM! Otevření a opravy svěřte kvalifikovaným servisním pracovníkům.
- Zařízení připojujte pouze ke správně namontované a uzemněné nástěnné zásuvce. Zkontrolujte, zda napětí odpovídá technickým údajům uvedeným na typovém štítku.
- Zajistěte, aby síťový kabel zůstal během provozu suchý. Síťový kabel nepřiskřípněte ani jiným způsobem nepoškozujte.
- Varování pro odpojování zařízení: Síťová zástrčka se používá jako připojení, měla by proto zůstat vždy přístupná.
- Poškozený síťový kabel nebo zástrčku je nutné nechat ihned vyměnit v autorizovaném servisním středisku.
- Dochází-li k bleskům, zařízení ihned odpojte od síťového napájení.
- Děti by měly zařízení používat pod dohledem rodičů.
- Zařízení čistěte pouze suchým hadříkem.
- NEPOUŽÍVEJTE ČISTICÍ PROSTŘEDKY ani ABRAZIVNÍ TKANINY!
- Zařízení umístěte na místo s dostatečnou ventilací, aby nedocházelo k přehřívání.
- Nezakrývejte ventilační otvory!
- Ventilační otvory by neměly být zablokovány předměty, jako jsou noviny, ubrusy, záclony apod.
- Zařízení by nemělo být vystaveno kapající ani stříkající vodě a neměly by se na něj pokládat předměty s tekutinami, jako jsou vázy.
- Zařízení by nemělo být vystaveno přímému slunečnímu záření, příliš vysokým ani příliš nízkým teplotám, vlhkosti, vibracím ani by nemělo být umístěno v prašném prostředí.
- Do ventilačních otvorů ani jiných otvorů zařízení se nikdy nepokoušejte vložit dráty, špendlíky ani jiné předměty.
- Umístěte zařízení na bezpečné místo bez vibrací.
- Na zařízení by se neměly pokládat zdroje otevřeného ohně jako například hořící svíčky.
- Umístěte zařízení co nejdále od počítačů a mikrovlnných trub. V opačném případě by mohlo docházet k rušení příjmu rádiového signálu.
- Neotevírejte ani neopravujte kryt. Není to bezpečné a došlo by k porušení platnosti záruky. Opravy smí provádět pouze autorizované servisní/zákaznické středisko.
- Používejte pouze baterie neobsahující rtuť ani kadmium.
- Baterii by neměly být vystaveny působení nadměrného tepla, jako je sluneční záření, oheň apod.
- Použité baterie představují nebezpečný odpad a NESMÍ být likvidovány spolu s domovním odpadem!!! Vraťte baterie svému prodejci nebo je odevzdejte v místním sběrném dvoře.
- Udržujte baterie mimo dosah dětí. Děti by mohly baterie spolknout. Pokud došlo ke spolknutí baterie, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Baterie pravidelně kontrolujte, zda nedochází k úniku kapalin.
- Toto zařízení je určeno k používání v mírném klimatu. Není vhodné pro používání v zemích s tropickým klimatem.

UMÍSTĚNÍ OVLÁDACÍCH PRVKŮ

1 Displej LCD

2, ⏻ / **MODE**
Zap/Vyp / režim

3 **MENU / BACK**
Nabídka / funkce zpět

4 1 / 🔁 🔀
Předvolba 1 / Opakovat / Náhodně

5 2 / ⏮
Předvolba 2 / Přeskočit zpět

6 3 / ⏯
Předvolba 3 / Přehrát/Pauza

7 4 / ⏭
Předvolba 4 / Přeskočit vpřed

8 **FAV / MEM.**
Oblíbené / Paměť

9 **EQ / TIMER**
Nastavení zvuku a časovače

10 ✳ Pracovní světlo

11 **-/+ / OK / SNOOZE**
Hlasitost- / Navigace v nabídce / Odložení

12 ⏏ / ■
Otevřít / zavřít CD / Zastavit

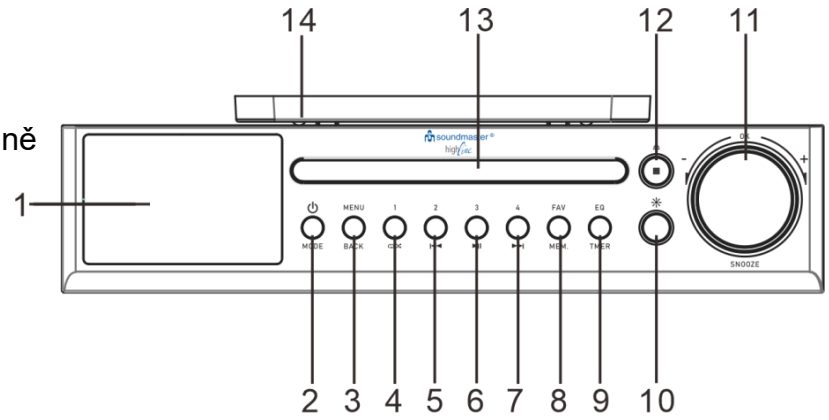
13 Mechanika CD

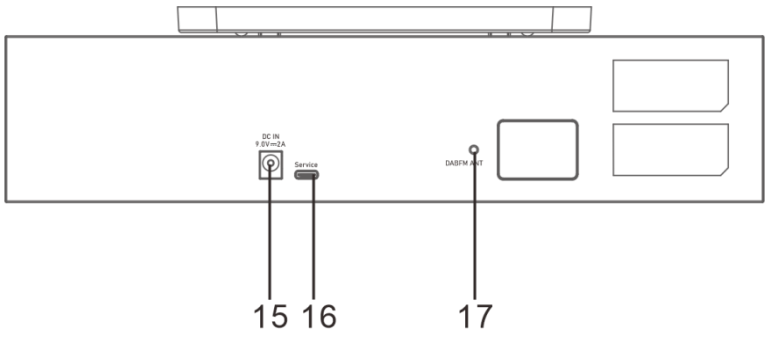
14 Montážní deska

15 DC In

16 Servisní konektor

17 Anténa DAB/FM



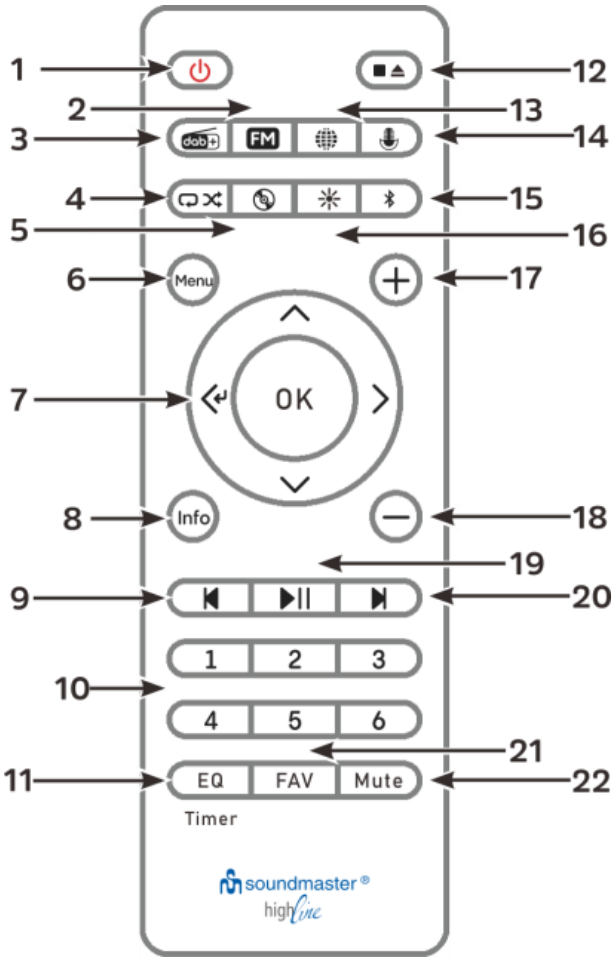


OBSAH DODÁVKY

- Hlavní jednotka
- Dálkový ovladač
- Návod k obsluze
- Napájecí adaptér
- Montážní sada

DÁLKOVÝ OVLADAČ

1		zapnout/vypnout
2	FM	Režim FM
3	dab+	Režim DAB
4		CD Opakovat / Náhodné
5		Režim CD
6	**Menu**	Nabídka
7	OK	Nabídka navigace; Zpět, změna stanic, Složka +/-
8	**Info**	Informace
9		Přeskočit / ladit FM zpět
10	1 - 6	Tlačítka předvoleb
11	**EQ / Timer**	Nastavení zvuku / časovače
12		Otevřít / zavřít CD / Zastavit
13		Režim internetového rádia
14		Režim podcastu
15		Režim Bluetooth
16		Pracovní světlo
17	**+**	Zvýšit hlasitost
18	**-**	Snížit hlasitost
19		Přehrát/pozastavit
20		Přeskočit / ladit FM vpřed
21	**FAV**	Oblíbené
22	**Mute**	Ztlumit / zrušit ztlumení

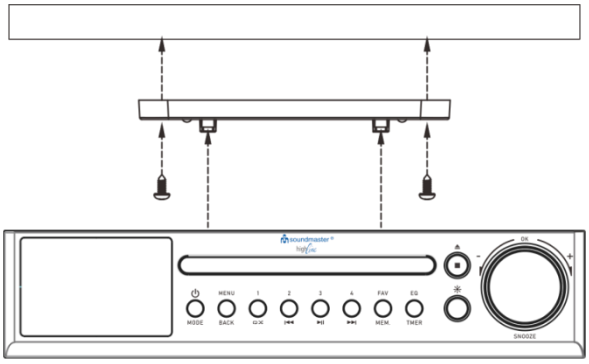


VLOŽENÍ BATERIÍ DO DÁLKOVÉHO OVLADAČE

Otevřete kryt baterie.
Vložte dodanou baterii podle polarity uvedené v přihrádce na baterii. Při vkládání nebo vyjímání baterie ji tlačte směrem k (–) pólu baterie. Zavřete kryt.

INSTALACE

MONTÁŽ SOUPRAVY POD SKŘÍŇKU



1. Sejměte montážní desku z jednotky posunutím dozadu.
2. Podržte montážní desku na požadovaném místě a tužkou označte 4 otvory pro šrouby.
3. Opatrně vyvrtejte malé otvory pro šrouby, aby dřevěná skříňka nepraskla.
4. Připevněte montážní desku na spodní stranu skříňky pomocí přiložených šroubů.
5. Nasuňte jednotku na montážní desku.

- **Poznámky:**
- Pokud si nejste jisti ohledně montáže, poraďte se se specialistou.
  Vyberte vhodné místo: Zkontrolujte, že skříňka nebo police jsou dostatečně pevné, aby unesly hmotnost jednotky. Také se ujistěte, že je v blízkosti elektrická zásuvka a že je rádiový příjem na požadovaném místě dostatečný. Jednotka by se měla instalovat mimo dosah zdrojů páry (např. sporáku nebo dřezu).

NAPÁJENÍ

- Zkontrolujte, zda napětí odpovídá hodnotě uvedené na identifikačním štítku napájecího adaptéru.
- Připojte přiložený napájecí adaptér. Zapojte napájecí adaptér do vhodné zásuvky.

ANTÉNA DAB/FM

Vytáhněte anténu nadoraz a nastavte ji tak, aby byl příjem co nejlepší.

ZÁKLADNÍ OVLÁDÁNÍ

ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ

Zapněte jednotku stisknutím „⏻/**MODE**“ nebo „⏻“ na dálkovém ovladači.
Když je zařízení zapnuté, stiskněte a podržte „⏻/**MODE**“ nebo stiskněte „⏻“ na dálkovém ovladači a vypněte jednotku.

VÝBĚR REŽIMŮ

Když je zařízení zapnuté, mezi zdroji přepnete stisknutím „⏻/**MODE**“, nebo na dálkovém ovladači stiskněte ovládací tlačítka režimu, nebo otevřete nabídku pomocí tlačítka „**MENU**“ a vyberte režim pomocí navigace v nabídce.

NAVIGACE V NABÍDCE

Stiskněte tlačítko „**MENU**“ pro otevření nabídky, otočte ovladačem pro navigaci v nabídce nebo použijte tlačítka pro navigaci v nabídce na dálkovém ovladači k výběru možností, potvrďte stisknutím „**OK**“, opusťte nabídku stisknutím „**MENU“** nebo „□“.

NASTAVENÍ HLASITOSTI

Hlasitost snížíte nebo zvýšíte otočením „**-/+ / OK / SOONZE**“ nebo stisknutím „**-/+“** na dálkovém ovladači.

ZTLUMIT / ZRUŠIT ZTLUMENÍ

Stisknutím tlačítka „**Mute**“ můžete zvuk ztlumit nebo znovu zapnout.

ZAČÍNÁME

VÝBĚR JAZYKA

Při prvním zapnutí rádia musíte vybrat požadovaný jazyk.

VÝBĚR ČASOVÉHO PÁSMA

Vyberte své časové pásmo, aby se hodiny přes Wi-Fi správně aktualizovaly.
1. Zvýrazněte svůj region pomocí navigace v nabídce.
2. Potvrďte stisknutím „**OK**“.
3. Následně zvýrazněte své město a potvrďte stisknutím „**OK**“.

PŘIPOJENÍ K BEZDRÁTOVÉ SÍTI (WI-FI)

1. Po zobrazení výzvy vyberte pomocí navigace v nabídce možnost „Ano“, abyste nastavili síť Wi-Fi.
2. Nastavení Wi-Fi přeskočíte výběrem možnosti „Ne“ a potvrdíte stisknutím tlačítka „**OK**“.
3. Wi-Fi můžete kdykoli později nastavit v nabídce Nastavení systému. Pokračujte stisknutím „**OK**“.

VYBERTE ZPŮSOB PŘIPOJENÍ:

Možnost 1: Vyhledat a vybrat

1. Rádio vyhledá dostupné sítě Wi-Fi.
2. Zvýrazněte svou síť pomocí navigace v nabídce a potvrďte stisknutím „**OK**”.
3. Použijte navigaci v nabídce k zadání hesla Wi-Fi:

- Označte znaky pomocí navigace v nabídce a každý z nich potvrďte stisknutím „**OK**“.
- Znak smažete označením symbolu pro smazání a stisknutím „**OK**“.
- Až dokončíte heslo, zvýrazněte „ ✔ “ symbol a potvrďte stisknutím „**OK**“.

Možnost 2: WPS – Párování

- Vyberte WPS pomocí navigace v nabídce a potvrďte stisknutím „**OK**“.
- Stiskněte tlačítko WPS na vašem routeru. Rádio by se mělo připojit automaticky.
- Pokud spárování přes WPS selže, zopakujte jej nebo použijte metodu vyhledávání a výběru a zadejte své heslo.

Výběr místního regionu a země

Jakmile se připojíte k Wi-Fi, nastavte region a zemi:
1. Zvýrazněte svůj region pomocí navigace v nabídce a potvrďte stisknutím „**OK**“.
2. Opakujte postup a vyberte svou zemi.
3. Tato nastavení pomáhají přizpůsobit seznamy internetových rozhlasových stanic vaší lokalitě.

INTERNETOVÉ RÁDIO

POUŽÍVÁNÍ PORTÁLU INTERNETOVÉHO RÁDIA

ICD2700SI poskytuje přístup k více než 30 000 stanicím a více než 4 000 podcastům.
Pokud pomocí vyhledávání v rádiu stanici nebo podcast nenajdete, požádejte o jejich přidání na portál tím, že navštívíte webové stránky poskytovatele portálu na adrese: www.skytune.net nebo kontaktujte tým podpory na support.pure-audio.com.

VÝBĚR REŽIMU INTERNETOVÉHO RÁDIA

Prozkoumávání stanice internetového rádia:

1. Vyberte „Skytune“ pomocí navigace v nabídce a stisknutím „**OK**“ otevřete portál.
2. Procházejte následujícími filtry stanic:
   - Místní rádio
   - Světově nejoblíbenější
   - Světově vše
   - Světově podle žánru
   - Světově podle regionu
3. Vraťte se do předchozí nabídky, stiskněte „ ✔ “.

HLEDÁNÍ STANIC

Spusťte hledání:

1. Označte „Hledat“ a potvrďte.
2. Vyberte metodu hledání:
   - Obsahuje: Vyhledá stanice obsahující text, který zadáte, kdekoli v názvu.
   - Začíná na: Zobrazí stanice začínající podle vašeho zadání.
   - Končí na: Zobrazí stanice končící zadaným textem.
   - Historie hledání: Zobrazí přístup k dříve hledaným stanicím.

Používání vyhledávací klávesnice:

Procházejte abecedu a potvrďte každý znak.

- Odstraňte znak zvýrazněním symbolu „⌫“ a potvrdíte stisknutím „**OK**“.
- Zrušení dosáhnete zvýrazněním symbolu „ 🗑 ” a potvrdíte stisknutím „**OK**“.
- Po dokončení zvýrazněte symbol „ ✔ “ a stisknutím „**OK**“ spustíte hledání.

1. Pokud se najdou shody, zvýrazněte požadovanou stanici a stisknutím „**OK**” ji naladíte. Rádio začne streamovat.
   - Pro návrat k výsledkům hledání použijte navigaci v nabídce. Pokud nejsou nalezeny žádné shody, stisknutím „↵“ se vrátíte na obrazovku hledání.
2. Historie hledání
   - Výběrem položky „Historie hledání“ zobrazíte předchozí hledání.
   - Vyberte předchozí hledání pomocí navigace v nabídce a stisknutím „**OK**“ zopakujete vyhledávání.
3. Historie internetového rádia – vyhledání nedávno přehrávaných stanic:
   - Zvýrazněte Historii pomocí navigace v nabídce a stisknutím „**OK**“ vyhledáte přehrávané stanice.

PODCAST

VÝBĚR REŽIMU PODCASTŮ

1. O podcastech
   Režim podcastů vám umožňuje objevovat a vyhledávat podcasty z celého světa a přistupovat k vašim uloženým epizodám v položce „Poslechnout znovu“ nebo ke kanálům, které odebíráte.
2. Vyberte položku Procházet pomocí navigace v nabídce a stiskněte „**OK**“
3. Nastavte filtry pro Jazyk podcastu a Původ podcastu, abyste zúžili vyhledávání:
   • Jazyk podcastu
   • Původ podcastu
4. Nastavení jazyka podcastů:
   • Označte položku Jazyk podcastu pomocí navigace v nabídce a stiskněte „**OK**“.
   • Použijte navigaci v nabídce k procházení dostupných jazyků, a potvrďte volbu stisknutím „**OK**“.

Nastavení původu podcastů:

• Zvýrazněte původ podcastu a otevřete možnosti stisknutím „**OK**“.
Použijte navigaci v nabídce k posouvání mezi dostupnými zeměmi a potvrďte stisknutím „**OK**“.

Výběr kategorie podcastů

• Nastavte filtry, zvýrazněte kategorii a potvrďte stisknutím „**OK**“.
• Pokud jsou k dispozici další podkategorie, projděte je • pomocí zvýraznění a potvrďte stisknutím „**OK**“.
Stisknutím „↵“ se kdykoli vrátíte do předchozí nabídky.

Výběr nebo uložení podcastu

1. Kanály podcastů jsou zobrazeny s ikonou podcastového mikrofonu vedle jejich názvu.
2. Přihlaste se k odběru kanálu podržením „**FAV**“ (Přidat) nebo otevřete seznam epizod stisknutím „**OK**“.
3. Zvýrazněte epizodu, kterou chcete poslouchat, a zahajte přehrávání stisknutím „**OK**“.
   • Podržte „**FAV**“ několik sekund.
   • Epizoda bude uložena do složky Poslechnout znovu v nabídce Podcasty.

Ovládací prvky přehrávání:

• Chcete-li posunout zvukový soubor dopředu nebo dozadu, aktivujte ovládací prvky přehrávání podržením tlačítka „ ▶||“.
• Podržte tlačítko „⏮ “ nebo „ ⏭ “ a vyberte pozici přehrávání; stisknutím tlačítka „ ▶||“ přehrávání obnovíte.

MEDIÁLNÍ CENTRUM

Zařízení podporuje UPnP a je kompatibilní se standardem DLNA.
Umožňuje streamovat hudbu z vaší sítě. To však vyžaduje, abyste měli v síti kompatibilní zařízení, které může fungovat jako server. Může to být například síťový pevný disk nebo běžný počítač např. se systémem Windows 10/11, pomocí něhož je povolen přístup ke sdílené složce nebo sdílení médií. Složky pak lze procházet a přehrávat na přístroji.
Poznámka – než začnete tuto funkci používat, ujistěte se, že se počítač nebo notebook nachází ve stejné síti Wi-Fi jako rádio.

Streamování hudby

- Jakmile je server kompatibilní se standardem UPnP/DLNA nakonfigurován pro sdílení mediálních souborů s rádiem, můžete začít streamovat hudbu.
- V hlavní nabídce vyberte „Mediální centrum**“** a zvolte „UPnP“.
- Rádio může dokončit skenování dostupných serverů UPnP po několika sekundách. Pokud nejsou nalezeny žádné servery UPnP, zobrazí se možnost „Empty List“.
- Po úspěšném skenování vyberte váš server UPnP.
- Rádio zobrazí kategorie médií dostupných na serveru UPnP, např. „Music“, „Playlists“ atd.
- Vyberte mediální soubory, které chcete přehrát.

Režim přehrávání můžete nastavit v nabídce „Konfigurace > Nastavení přehrávání“.

Můj seznam skladeb

Můžete vytvořit svůj vlastní seznam skladeb pro hudební soubory UPnP. Vyberte a označte píseň, kterou chcete přidat do seznamu skladeb, a stiskněte a podržte knoflík „**OK**“, dokud se neobjeví znak . Skladba bude přidána do položky Můj seznam skladeb.

Vyprázdnit můj seznam skladeb

Odstraňte všechny skladby v seznamu „Můj seznam skladeb“, abyste mohli připravit nový seznam skladeb.

Poznámka – pokud máte k dispozici servery kompatibilní s DLNA, postupujte podle kroků popsaných výše pro procházení zvukových souborů, které chcete přehrát, ze zařízení kompatibilního s DLNA na jednotce.

RÁDIO DAB

VÝBĚR REŽIMU RÁDIA DAB

Vyhledávání rádiových stanic DAB.

- Pokud jste ještě neprovedli vyhledávání stanic DAB, spusťte úplné vyhledávání DAB. Chcete-li provést nové vyhledávání, otevřete menu/Nastavení/Nastavení DAB, označte položku „Úplné vyhledávání DAB“ a stisknutím tlačítka „**OK**“ spusťte vyhledávání.
- Rádio vyhledá dostupné stanice.

Poznámky:

- Vyhledávání odstraní vaše stávající oblíbené položky rádia DAB.
- Vysuňte anténu úplně a umístěte ji správně pro nejlepší příjem.
- Pokud se vám nedaří naladit stanici, měli byste nastavit anténu a provést nové vyhledávání, případně jako alternativní způsob naladění použít režim internetového rádia.

Výběr stanice

- Chcete-li otevřít seznam stanic DAB, stiskněte tlačítko „**MENU/BACK**“ nebo „↵ “.
- Pomocí navigace v menu procházejte seznamem stanic.
- Označte požadovanou stanici a stisknutím tlačítka „**OK**“ ji naladěte.Vyberte stanici DAB

RÁDIO FM

VÝBĚR REŽIMU RÁDIA FM

• Pokud jste ještě neprovedli vyhledávání FM stanic, spusťte úplné vyhledávání FM. Chcete-li provést nové vyhledávání, otevřete nabídku/Nastavení/Nastavení FM, zvýrazněte položku „Úplné vyhledávání FM“ a stisknutím tlačítka „**OK**“ spusťte vyhledávání.

Poznámky:
• Vyhledávání odstraní vaše stávající oblíbené položky rádia FM.
• Vysuňte anténu úplně a umístěte ji správně pro nejlepší příjem.
• Pokud se vám nedaří naladit stanici, měli byste nastavit anténu a provést nové vyhledávání, případně jako alternativní způsob naladění použít režim internetového rádia.

Výběr stanice
• Chcete-li otevřít seznam stanic FM, stiskněte tlačítko „**MENU/BACK**“ nebo „↵.
• Procházejte seznam stanic pomocí ovládacích prvků menu.
• Označte požadovanou stanici a stisknutím tlačítka „**OK**“ ji naladěte.

Ruční ladění FM
• Stiskněte opakovaně ⏮ nebo ⏭ na dálkovém ovladači a upravte frekvenci v krocích po 100 kHz.

Vyhledávání stanic FM
• Stisknutím a podržením „❮“ nebo „❯“ na dálkovém ovladači vyhledáte další stanice.

OBLÍBENÉ RÁDIO
• Můžete uložit až 150 stanic, což poskytuje širokou škálu stanic z celého světa.
• Slyšeli jste stanici v zahraničí? Použijte režim internetového rádia, vyhledejte stanici a uložte ji do oblíbených pro rychlý přístup.
• Na hlavním jednotce jsou 4 tlačítka předvoleb, na dálkovém ovladači je 6 tlačítek předvoleb.
• Stiskněte a podržte jedno z těchto tlačítek předvoleb k uložení.

1. Ukládání oblíbených položek
• Najděte své oblíbené rozhlasové stanice na internetu, DAB a FM
• Podržte tlačítko „**FAV**“ několik sekund a uložte aktuální stanici do seznamu oblíbených.
• Stiskněte a podržte jedno z tlačítek předvoleb, abyste na něj stanici uložili.

2. Načítání oblíbených položek
Ke svým uloženým stanicím přejdete pomocí tlačítek Oblíbené nebo seznamu oblíbených,

Rychlé naladění uložené stanice provedete stisknutím předvolby „**1 – 4**“ nebo „**1 - 6**“.

Použití seznamu oblíbených položek:
• Stisknutím „**FAV**“ otevřete seznam.
• Použijte navigaci v nabídce k procházení oblíbených položek a naladťe je stisknutím „**OK**“.

3. Úprava oblíbených položek
• V zobrazení seznamu oblíbených podržte „**OK**“ několik sekund.
• Přesuňte uložené oblíbené položky nahoru nebo dolů, případně je odstraňte pomocí navigace v nabídce.

PŘEHRÁVÁNÍ DISKU CD

1. Přepněte do režimu CD přehrávače
2. Vložte nebo vyjměte disk CD
   • Stisknutím „ ■⏏ “ otevřete mechaniku CD.
   • Vložte nebo vyjměte disk CD tak, aby strana s potiskem nebo štítkem směřovala nahoru.
   • Buď zatlačte na mechaniku, aby se zavřela, nebo znovu stiskněte „■⏏“.
3. Ovládací prvky přehrávání
   • Použijte ovládací prvky přehrávání na přední straně rádia nebo na dálkovém ovladači pro přehrávání/pozastavení, vpřed
   a zpět pro přeskočení skladeb a dlouhým stiskem pro rychlé přetočení vpřed nebo vzad.
   • Stisknutím „🔁 🔀“ vyvoláte funkci opakování a náhodného přehrávání.

BLUETOOTH

1. Přepněte do režimu Bluetooth
2. Spárujte své zařízení Bluetooth
   • Otevřete nastavení Bluetooth ve svém telefonu, tabletu nebo jiném zařízení.
   • Vyberte ICD2700 pro spárování s rádiem.
   • Po připojení se na obrazovce zobrazí název vašeho zařízení.
3. Odpojte nebo spárujte nové zařízení Bluetooth
   • když je rádio připojeno, odpojíte jej dlouhým stisknutím „**OK**“.
   • Vaše zařízení se odpojí. S rádiem nyní můžete spárovat další zařízení

Poznámka: Toto zařízení nelze spárovat s *Bluetooth* reproduktory ani s *Bluetooth* sluchátky.

BUDÍKY

Stiskněte „**MENU**“ a pomocí navigace v nabídce zvýrazněte položku „Budík“, a poté ji otevřete stisknutím „**OK**“.

1. Vyberte budík 1 nebo 2 pomocí navigace v nabídce.
2. Zapněte budík zvýrazněním položky „Zapnout“ v nabídce pomocí navigace.
   Poté stiskněte „**OK**“ a otevřete vybrané nastavení budíku.
   • Zapnutý budík můžete vypnout výběrem položky „Vypnout“
3. Nastavte nastavení budíku.
   • Zde nastavte chování budíku. Přizpůsobte následující možnosti pomocí navigace v nabídce.
   • Čas (Čas budíku – 24hodinový formát)
   • Zvuk (Vyberte buď oblíbenou stanici nebo bzučák)
   • Opakovat (Vyberte dny, kdy se má budík opakovat, nebo pouze jednou)
   • Hlasitost budíku (Nastavte úroveň budíku)
   • Délka budíku (Jak dlouho budík zní)
4. Budík zastavíte stisknutím jakéhokoli jiného tlačítka na rádiu nebo na dálkovém ovladači. Budík můžete přerušit stisknutím „**SNOOZE**“.

ČASOVAČ SPÁNKU

Stiskněte „**MENU**“ a pomocí navigace v nabídce zvýrazněte položku „Časovač vypnutí“ poté ji otevřete stisknutím „**OK**“.

• Vyberte jednu z přednastavených délek časovače spánku a spusťte ji stisknutím „**OK**“.
• Když je aktivní časovač spánku, v horní části obrazovky se zobrazí jeho ikona.
• Jednotka přechází do pohotovostního režimu po uplynutí nastaveného času spánku.
• Otevřete znovu nabídku Časovače spánku a změňte dobu spánku nebo vypněte časovač.

Minutka

Minutka je rozdělena na hodiny, minuty a sekundy.

1. Lze nastavit dvě skupiny minutek současně.
2. Stiskněte „**TIMER**“ jednou nebo dvakrát a vyberte „Časovač 1“ nebo „Časovač 2“. U Časovače 1 vyberte sekundy, minuty a hodiny, u Časovače 2 vyberte pouze minuty a hodiny.
3. Stiskněte „**MENU**“ nebo „↵ “ pro spuštění nastavení.
4. Upravte hodnotu pomocí navigace v menu a stiskněte „**MENU**“ nebo „↵ “ pro přepnutí z sekund na minuty a hodiny, nebo stiskněte „**OK**“ pro spuštění časovače.
   • Když se spustí minutka, stisknutím „**OK**“ ji pozastavíte a stisknutím „**OK**“ obnovíte její chod,
   • Stisknutím „**MENU**“ nebo „↵“ během pauzy provedete vynulování.
   • Když časovač vyprší, zazní signální tón.

PŘEDVOLBA EKVALIZÉRU (EQ)

Stisknutím a podržením „**EQ**“ zobrazíte aktuální nastavení.

- Použijte navigaci v nabídce a zvýrazněte jeden z ekvalizérů, který preferujete, aby byl váš poslechový zážitek co nejlepší. Aktivujte jej stisknutím „**OK**“.
- Nastavení ekvalizéru můžete také přizpůsobit pokročilé nabídce, abyste dosáhli svého oblíbeného zvuku.

KONFIGURACE

Zde najdete kompletní nastavení/možnosti, které jsou k dispozici pro konfiguraci vaší jednotky.

Síť

- **Bezdrátová síť**
  - **Add / Remove AP**
    Add AP – bude skenovat seznam směrovačů v okolí.
    Remove AP - Pokud jste již přidali směrovač a chcete jej odstranit, zvolte tuto možnost.
    Poznámka – při nastavení vždy přineste zařízení do vzdálenosti 2 metrů od směrovače Wi-Fi.
  - **AP: [ ]**
    Pokud jste do rádia přidali více než jeden směrovač a chcete přepnout na jiný, proveďte změnu výběrem této možnosti.
  - **Signál**
    Slouží k zobrazení síly signálu Wi-Fi směrovače Wi-Fi, který rádio přijímá. Úrovně signálu nižší než −70 dBm jsou obvykle na slabší úrovni a pokud ovlivňují příjem vašeho rádia, možná budete muset optimalizovat umístění směrovače nebo zkontrolovat jakýkoli problém směrovače samotného.

- **IP**
  Adresa IP je ve výchozím nastavení nastavena na možnost **Dynamická**. Podle vaší sítě ji změňte na možnost **Pevná** IP.
- **DNS**
  Adresa DNS je ve výchozím nastavení nastavena na možnost **Dynamická**. Podle vaší sítě ji změňte na možnost **<Pevná>** DNS.

- **Automatické připojení k síti Zapnuto/Vypnuto**
  Zvolte „Vždy zapnuto“ nebo „Automatické vypnutí“ po 15 nebo 30 sekundách.
- **Kanály sítě Wi-Fi**
  Ve všech zemích nejsou k dispozici všechny kanály Wi-Fi. Mohou být rozdíly mezi různými zeměmi. Proto je nutné zvolit kanály Wi-Fi, abyste zajistili, že Wi-Fi bude vyhovující.
  Kanály jsme již nastavili podle požadavků v různých zemích. Abyste získali správný kanál, vyberte ze seznamu vyberte zemi, ve které se nacházíte.
  Ve výchozím nastavení je **Evropa/Spojené království** . Můžete to změnit pomocí navigace v nabídce.
- **Test připojení k síti**
  Zobrazuje informace o síťových připojeních.

Datum & čas

Po dokončení připojení k internetu nastaví rádio nastaví místní čas automaticky. Chcete-li provést ruční nastavení, změňte jej pomocí následujících možností:

- **Časové pásmo**
  - **Set Date & Time**
    Použijte navigaci v nabídce k ručnímu nastavení času a data.
  - **Časové pásmo**
    Automatické nastavení časového pásma: Tato možnost je ve výchozím nastavení zapnuta.
    Ruční nastavení časového pásma: Pokud chcete nastavit čas v jiném pásmu, zvolte tuto možnost. Vyberte a zvýrazněte požadovanou oblast/město a potvrďte stisknutím „**OK**“.
    Pokud se rozhodnete použít čas sítě (NTP), budou možnosti vázání s NTP (použít čas sítě) a DST (letní čas) upraveny automaticky.
  - **Nastavení formátu času**
    Vyberte dle svých preferencí buď 12hodinový nebo 24hodinový zápis.
  - **Nastavení stylu hodin**
    Zvolte si styl hodin, který preferujete.
  - **Nastavení formátu času**
    Vyberte formát data, který preferujete.
  - **LETNÍ ČAS**
    Nastavení letního času Zapnuto/Vypnuto
  - **Nastavení času ze sítě**
    Automatické nastavení času ze sítě Zapnuto/Vypnuto

- **Síťový časový server (Použít síťový čas)**
  NTP je určen k synchronizaci času zařízení s časovým serverem. Jednotka bude ve výchozím nastavení synchronizovat s časovým serverem vždy, když se spustí a připojí se k Internetu. To zajišťuje velmi vysoký stupeň přesnosti hodin zařízení. Můžete změnit na jiný časový server zadáním adresy URL (viz níže server NTP). Pokud tak nechcete učinit, můžete zvolit možnost „Do not use network time“.
  Pokud se rozhodnete NTP pro synchronizaci hodin nepoužívat, zvýrazněte položku NTP (síťový časový protokol) a pomocí navigace v nabídce proveďte změnu. Uvidíte, že se v nabídce objevila možnost Set Date & Time. Vyberte ji a podle svého přání upravte datum a čas.
- **Nastavit čas z DAB**
  Automatické nastavení času z DAB Zapnuto / Vypnuto
- **Nastavit čas z FM**
  Automatické nastavení času z FM Zapnuto / Vypnuto

Jazyk

Použijte navigaci v nabídce ke změně výběru z nainstalovaných jazyků.

Nastavení DAB

- **Kompletní vyhledávání DAB**
  Výběrem této možnosti můžete vždy provést nové skenování kanálů DAB. Všechny současné předvolby a kanály budou odstraněny.
- **Stav stanice DAB**
  Zkontrolujte DAB a nainstalujte stanice DAB výběrem kanálu.
- **Seznam stanic DAB**
  Seznam stanic DAB je zobrazen.

Nastavení FM

- **Oblast FM**
  Zvolte oblast podle vaší fyzické polohy a definujte rozsah vyhledávání pro dané zařízení.
- **Nastavení vyhledávání FM**
  Vyberte prahovou hodnotu vyhledávání pro všechny nebo pouze pro silné stanice.
- **Nastavení zvuku FM**
  Vyberte možnost stereo zvuku nebo vynuceného mono zvuku.
- **Úplné vyhledávání FM**
  Spouští se automatické paměťové vyhledávání FM.
- **Seznam stanic FM**
  Zobrazuje nalezenou FM stanici z úplného vyhledávání FM.
- **Předvolby rádia FM**
  Pomocí možností „Přesunout nahoru“, „Přesunout dolů“ a „Odstranit“ můžete upravit pořadí předvolby. Vyberte jednu z předvoleb, poté stiskněte „►“ , a vstupte do nabídky Upravit.
  Do seznamu předvoleb se vždy vrátíte stisknutím „◄“.

Místní rádio

Rádio je standardně nastaveno pro automatické rozpoznání rozhlasových stanic ve vaší místní oblasti prostřednictvím internetového připojení. K těmto stanicím lze přistupovat výběrem možnosti Místní rádio. Můžete také nastavit jiný region, pokud chcete.

Nastavení přehrávání

Tímto způsobem nastavíte režim přehrávání podle streamování kompatibilního s UPnP/DLNA: Opakovat vše, Opakování zapnuto, Náhodné přehrávání nebo normální.

Možnosti zapnutí

- **Přechod do pohotovostního režimu**:

  Po zapnutí přejde do pohotovostního režimu, jakmile ze sítě získá čas NTP. Toto rádio nezačne hrát hned při zapnutí. Například je-li o půlnoci přerušeno napájení elektrickým proudem a rádio začne hrát, když se napájení obnoví, a nejspíše probudí uživatele.

- **Pokračovat v přehrávání**

  Tato funkce je ve výchozím nastavení ZAPNUTA. Po opětovném zapnutí rádia se rádio vrátí do posledního stavu režimu, např. pokud před vypnutím přehrávalo rozhlasovou stanici, obnoví přehrání poslední poslouchané stanice, až bude příště zapnuto.

- **Spustit v hlavní nabídce**

  Po zapnutí zůstane rádio v hlavní nabídce. Nezačne hrát. Přejde do pohotovostního režimu po vypršení časovače nečinnosti.

Volba probuzení

- **Pokračovat v přehrávání**

  Po zapnutí se jednotka spustí na posledně použitou zdrojovou stanici.

- **Spustit v hlavní nabídce**

  Jednotka se při zapnutí spouští s hlavní nabídkou.

Automatický úsporný režim

Nastavitelná doba před automatickým přepnutím do úsporného režimu, pokud není přítomen audio signál.

Stmívač

Podle své preference můžete nastavit úroveň podsvícení displeje. K dispozici jsou dvě nastavení: Režim a Úroveň

- **Režim – Normální nebo Tmavý**

  Normal – displej zůstane na stejné úrovni jasu po celou dobu bez ztlumení.
  Dim – po 20 sekundách displej zhasne, není-li na rádiu provedena žádná operace.

- **Úroveň – Jasná a Tmavá**

  Bright – Nastavení úrovně jasu v normálním režimu.
  Dim – Nastavení úrovně jasu v tmavém režimu.

EQ (Ekvalizér)

Lze vybrat různé přednastavené ekvalizéry.

Čas vyrovnávací paměti

Někdy může dojít k nevyrovnanému přehrávání internetového rádia. K tomu dojde, pokud je připojení k internetu pomalé nebo dojde k překážce provozu sítě. Chcete-li zlepšit situaci, můžete zvolit delší čas vyrovnávací paměti, abyste před zahájením přehrávání získali několik sekund rozhlasového streamu.
Výchozí hodnota jsou 2 sekundy. Můžete zvolit 5 nebo 10 sekund, pokud chcete mít delší čas vyrovnávací paměti.

Kuchyňská minutka

Podívejte se do sekce o době vaření

Informace o síti

Zobrazení informací o síti vašeho rádia.
Když používáte počítač k správě položky Moje oblíbené stanice, je třeba použít adresu IP a tyto informace můžete zobrazit zde. Poté do okna prohlížeče počítače zadejte adresu IP (Konfigurace > Informace > Síť > IP).

Systémové informace

Zobrazení informací o hardwaru a softwaru

Aktualizace softwaru

Čas od času může být vydán software k aktualizaci funkcí rádia. Abyste udrželi své rádio aktuální pomocí nejnovějšího softwaru, kontrolujte pravidelně aktualizace.

Obnovení výchozí nastavení

Můžete provést reset, chcete-li vymazat všechna nastavení a vrátit se k výchozímu nastavení. Upozorňujeme, že po provedení resetu budou všechny předvolby stanic, nastavení a konfigurace vymazány.

PŘIDÁNÍ VAŠÍ OBLÍBENÉ ADRESY URL / SPRÁVA OBLÍBENÝCH POLOŽEK POMOCÍ POČÍTAČE

Můžete přidat svou oblíbenou rozhlasovou stanici, pokud znáte zveřejněnou adresu URL zvukového streamu rádia.
Zajišťujeme vestavěný server pro vaše rádio, své oblíbené stanice můžete kdykoli přidat a upravit. Pro přístup k vestavěnému serveru postupujte podle níže uvedených kroků:

- Připojte počítač ke stejné síti Wi-Fi jako vaše rádio.
- Vyhledejte adresu IP jedním z následujících způsobů:
- V hlavní nabídce přejděte na možnost **Configuration > Information > Network > IP**
- Otevřete webový prohlížeč (v počítači podporujeme aplikaci Internet Explorer a Chrome) a zadejte adresu IP rádia (např. 192.168.1.11). Objeví se níže uvedená obrazovka:

ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Problém	Příčina	Řešení
Nelze se připojit k síti Wi-Fi	Výpadek sítě	➢ Ujistěte se, že počítač s připojením Wi-Fi nebo Ethernet může přistupovat k internetu (tj. procházet web) pomocí stejné sítě. ➢ Zkontrolujte, zda je k dispozici server DHCP nebo zda jste v rádiu nakonfigurovali statickou adresu IP. ➢ Zkontrolujte, zda brána firewall neblokuje žádné odchozí porty. Přinejmenším rádio potřebuje přístup k portům UDP a TCP 80,443 a 8008 a portu DNS 53.
	Směrovač omezuje přístup k uvedeným adresám MAC	Adresu MAC získáte z nabídky Configuration > Information > Network > Wi-Fi MAC a přidejte ji do seznamu povolených zařízení ve vašem přístupovém bodu. Poznámka: Rádio má samostatné adresy MAC pro kabelové a bezdrátové sítě;
	Nedostatečná síla signálu Wi-Fi	➢ Zkontrolujte vzdálenost ke směrovači; zda se počítač v tomto místě může připojit k síti ➢ Optimalizujte vzdálenost umístění směrovače
	Neznámá metoda šifrování	Změňte metodu šifrování na směrovači. Rádio podporuje možnosti WEP, WPA, WPA2
	Brána firewall brání přístupu	Windows Media Player: liší se – brána firewall od jiných společností než Microsoft mohou vyžadovat pro UPnP.
Pokud se rádio může úspěšně připojit k síti, ale nelze přehrát určité stanice		➢ Stanice v tuto denní dobu nevysílá (nezapomeňte, že se může nacházet v jiném časovém pásmu). ➢ Ke stanici se snaží připojit příliš mnoho posluchačů a kapacitu serveru není dostatečně vysoká. ➢ Stanice má dosažen maximální počet souběžných posluchačů. ➢ Odkaz na rádio je zastaralý. Je automaticky aktualizován každý den, takže při příštím zapnutí bude rozpoznán.
Chybějící příjem DAB/FM		➢ Proveďte na rádiu „Factory Reset“ a natáhněte anténu. ➢ Přemístěte rádio blíže k oknu.
Příjem rádia DAB/FM je nekvalitní		➢ Zkontrolujte, zda je anténa kvůli maximální síle signálu a lepšímu příjmu natažena. ➢ Zkontrolujte, zda nemáte příliš blízko u rádia žádné jiné elektrické zařízení, které by způsobovalo rušení.
Žádný zvuk		➢ Nastavte hlasitost pomocí knoflíku Volume. ➢ Zkontrolujte, zda je napájecí kabel připojen na zadní straně rádia a zda je zapnuta síťová zásuvka.

DOVOZCE

Wörlein GmbH
Gewerbestrasse 12
D 90556 Cadolzburg
Německo

Tel.: +49 9103 71 67 0
Fax: +49 9103 71 67 12
E-mail: service@soundmaster.de
Web: www.soundmaster.de

Technické změny a tiskové chyby vyhrazeny
Aktuální verzi návodu k použití lze stáhnout z www.soundmaster.de
Autorská práva jsou ve vlastnictví společnosti Wörlein GmbH, 90556 Cadolzburg, www.soundmaster.de
Reprodukce pouze s výslovným souhlasem Woerlein GmbH

OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA



Na konci životnosti výrobok nelikvidujte s bežným komunálnym odpadom. Odovzdajte ho na zberné miesto na recyklovanie elektrických a elektronických zariadení. Je to označené symbolom na výrobku, v používateľskej príručke a na obale.

Materiály sú recyklovateľné podľa ich označenia. Opätovným používaním materiálov alebo inými formami recyklácie starých zariadení a obalov významne prispievate k ochrane nášho životného prostredia. V prípade potreby vyberte batérie a osobné údaje pred bezplatnou likvidáciou a informujte sa na miestnom úrade o zodpovednom mieste likvidácie.



UPOZORNENIE

Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom Neotvárať!



Výstraha: Aby sa znížilo nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom, neodstraňujte kryt (ani zadnú časť). Vo vnútri sa nenachádzajú žiadne diely, ktorých údržbu by mohol vykonávať používateľ. Vykonávanie údržby prenechajte kvalifikovaným servisným pracovníkom.



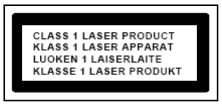
Tento symbol označuje prítomnosť nebezpečného napätia pod krytom, ktoré je dostatočne vysoké na spôsobenie zásahu elektrickým prúdom.



Tento symbol označuje prítomnosť dôležitých pokynov k prevádzke a údržbe zariadenia.



Použité batérie predstavujú nebezpečný odpad a NESMÚ sa likvidovať s komunálnym odpadom!
Ako zákazník máte **zákonnú povinnosť** odovzdať **všetky batérie** na ekologické recyklovanie – bez ohľadu na to, či obsahujú alebo neobsahujú škodlivé látky*).
Batérie bezplatne odovzdajte na verejné zberné miesta vo vašom okolí alebo v obchodoch, v ktorých sa predávajú batérie príslušného druhu.
Odovzdávajte len úplne vybité batérie.
***) označenie Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo**



LASEROVÝ VÝROBOK TRIEDY 1
LUOKEN 1 LAISERLAITE
KLASSE 1 LASER PRODUKT

VÝSTRAHA – NEVIDITEĽNÉ LASEROVÉ ŽIARENIE PRI OTVORENÍ KRYTU ALEBO STLAČENÍ BEZPEČNOSTNEJ POISTKY. NEVYSTAVUJTE SA PÔSOBENIU LASEROVÉHO LÚČA.

- Zariadenie disponuje laserom triedy 1 podľa normy EN 50689. Nevystavujte sa laserovému lúču, mohlo by to spôsobiť poranenie očí.
- Zariadenie používajte len v suchých vnútorných priestoroch.
- Chráňte zariadenie pred vlhkosťou.
- Neotvárajte zariadenie. NEBEZPEČENSTVO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM! Otváranie a servis zariadenia prenechajte kvalifikovaným pracovníkom.
- Zariadenie zapájajte len do správne nainštalovanej a uzemnenej zásuvky. Ubezpečte sa, že sieťové napätie zodpovedá špecifikáciám uvedeným na typovom štítku.
- Zabezpečte, aby napájací kábel bol počas prevádzky suchý. Zabráňte privretiu alebo akémukoľvek poškodeniu napájacieho kábla.
- Upozornenie pri odpájaní zariadenia: Napájacia zástrčka slúži ako pripojenie, preto musí vždy umožňovať manipuláciu.

Bezpečnostné, environmentálne a inštalačné pokyny

- Napájacia zástrčka slúži ako odpájacie zariadenie, s ktorým sa musí vždy dať manipulovať.
- Poškodený napájací kábel alebo zástrčku musí autorizované servisné centrum okamžite vymeniť.
- V prípade výskytu bleskov zariadenie okamžite odpojte od zdroja sieťového napätia.
- Deti musia byť pri používaní zariadenia pod dohľadom rodičov.
- Na čistenie zariadenia používajte len suchú tkaninu.
- Nepoužívajte ČISTIACE PROSTRIEDKY ani DRSNÉ TKANINY!
- Zariadenie inštalujte na miesto s dostatočným vetraním, aby ste predchádzali nahromadeniu tepla.
- Nezakrývajte vetracie otvory!
- Nebráňte vetraniu zakrytím vetracích otvorov predmetmi, napríklad novinami, obrusom, záclonou atď.
- Nevystavujte zariadenie kvapkajúcim ani striekajúcim kvapalinám a neklaďte na zariadenie žiadne predmety naplnené kvapalinami, napríklad vázy.
- Nevystavujte jednotku priamemu slnečnému žiareniu, veľmi vysokým alebo veľmi nízkym teplotám, vlhkosti, vibráciám ani prašnému prostrediu.
- Nikdy sa nepokúšajte vkladať do ventilačných otvorov alebo do otváracej časti jednotky drôty, špendlíky ani iné podobné predmety.
- Zariadenie nainštalujte na bezpečné miesto, ktoré nie je vystavené vibráciám.
- Na zariadenie neumiestňujte žiadne zdroje otvoreného ohňa, napríklad horiace sviečky.
- Zariadenie nainštalujte čo najďalej od počítačov a mikrovlnných rúr, v opačnom prípade môže dôjsť k rušeniu rozhlasového príjmu.
- Kryt neotvárajte ani neopravujte. Nie je to bezpečné a vaša záruka tým stratí platnosť. Opravy smie vykonávať len autorizované servisné/zákaznícke stredisko.
- Používajte len batérie bez obsahu ortuti a kadmia.
- Batérie nevystavujte nadmernému teplu, napríklad slnečnému žiareniu, ohňu a podobne.
- Použité batérie predstavujú nebezpečný odpad a NESMÚ sa likvidovať s komunálnym odpadom! Batérie odovzdajte u predajcu alebo na zberných miestach vo vašom okolí.
- Udržujte batérie mimo dosahu detí. Deti by mohli batérie prehltnúť. V prípade prehltnutia batérie sa okamžite obráťte na lekára.
- Pravidelne kontrolujte vaše batérie, aby nedošlo k ich vytečeniu.
- Toto zariadenie je určené na použitie v miernom podnebí, nie je vhodné na použitie v tropických krajinách.

UMIESTNENIE OVLÁDACÍCH PRVKOV

1 Displej LCD

2, ⏻ / **MODE**
Zapnutie/vypnutie / režim

3 **MENU / BACK**
Ponuka / funkcia späť

4 **1** / 🔁 🔀
Predvoľba 1 / Opakovať / Náhodne

5 **2** / ⏮
Predvoľba 2 / Preskočiť späť

6 **3** / ⏯
Predvoľba 3 / Prehrať/Pauza

7 **4** / ⏭
Predvoľba 4 / Preskočiť dopredu

8 **FAV / MEM.**
Obľúbené / Pamäť

9 **EQ / TIMER**
Nastavenia zvuku a časovača

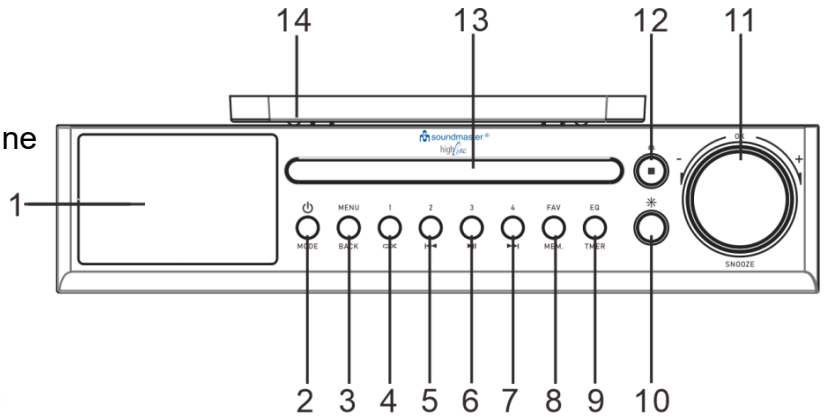
10 ☼ Pracovné osvetlenie

11 **-/+ / OK / SNOOZE**
Hlasitosť- / Pohyb v ponuke / Odloženie

12 ⏏ / ■
CD otvorenie / zatvorenie / Zastavenie

13 Priestor na disk CD

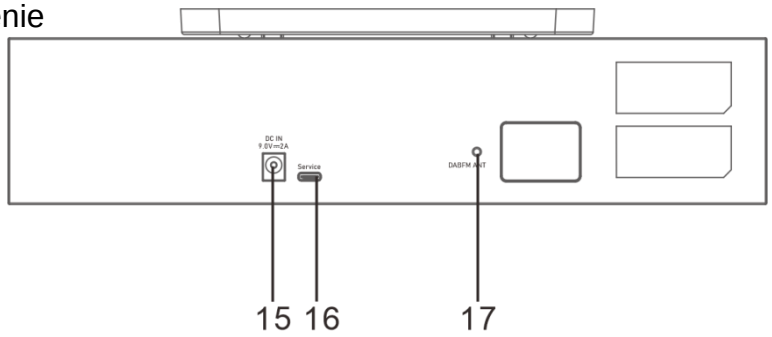
14 Montážna platňa



15 Vstup jednosmerného prúdu

16 Servisný konektor

17 Anténa DAB/FM

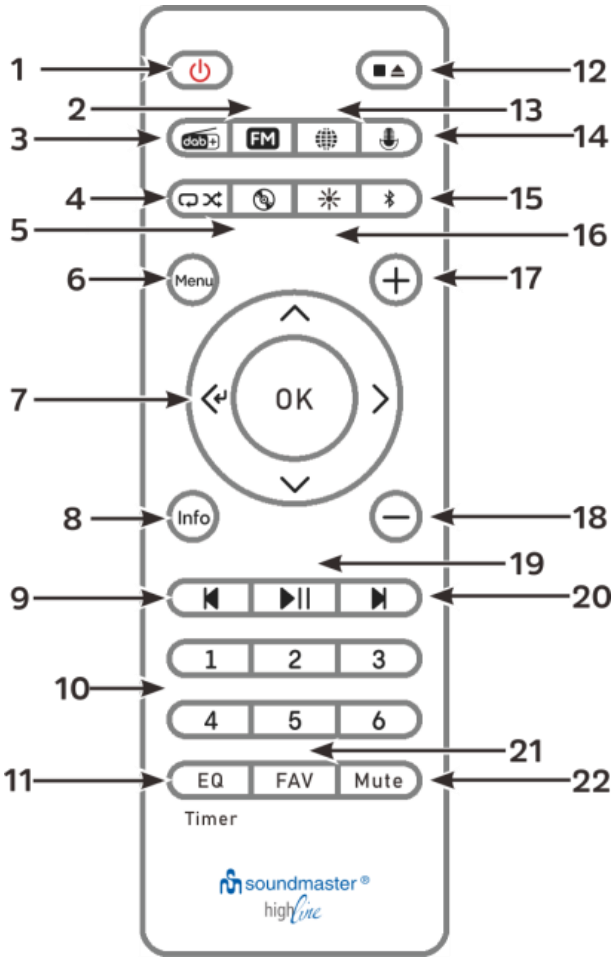


OBSAH DODÁVKY

- Hlavná jednotka
- Diaľkový ovládač
- Návod na použitie
- Sieťový adaptér
- Montážna sada

DIAĽKOVÝ OVLÁDAČ

1		Zapnúť/vypnúť
2	FM	Režim FM
3	dab+	REŽIM DAB
4		Opakovať CD / Náhodne
5		Režim CD
6	**Menu**	Ponuka
7	OK	Ponuka v ponuke; Späť, prepínanie staníc, Priečinok +/-
8	**Info**	Informácie
9		Preskočenie v ladení FM späť
10	1 – 6	Tlačidlá predvolieb
11	**EQ / Timer**	Nastavenie zvuku / časovača
12		CD otvorenie/zatvorenie /
13		Režim internetového rádia
14		Režim podcastov
15		Režim Bluetooth
16		Pracovné osvetlenie
17	**+**	Hlasitosť +
18	**-**	Hlasitosť -
19		Prehrať/pozastaviť
20		Preskočiť / FM ladenie dopredu
21	**FAV**	Obľúbené
22	**Mute**	Stlmiť / zrušiť stlmenie

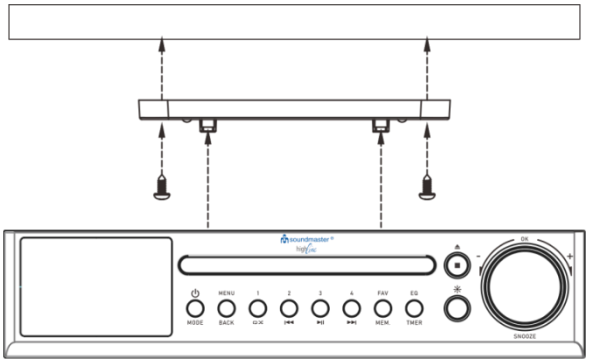


VLOŽENIE BATÉRIÍ DO DIAĽKOVÉHO OVLÁDAČA

Otvorte kryt batérie.
Vložte dodanú batériu do priehradky na batérie podľa označenia pólov. Pri vkladaní alebo vyberaní batérie ju zatlačte smerom k (–) koncovkám batérie. Zatvorte kryt.

INŠTALÁCIA

MONTÁŽ SÚPRAVY POD SKRINKU



1. Odstráňte montážnu platňu z jednotky posunutím dozadu.
2. Ak si chcete na skrinke označiť správne miesta na skrutky, pridržte montážnu platňu na požadovanom mieste a ceruzkou označte 4 otvory na skrutky.
3. Opatrne vyvŕtajte malé otvory na skrutky, aby sa drevená skrinka nerozpraskala.
4. Priskrutkujte montážnu platňu na spodnú stranu skrinky pomocou dodaných skrutiek.
5. Nasuňte jednotku na montážnu platňu.

➢ **Poznámky:**

➢ Ak si nie ste istí, či montáž zvládnete, obráťte sa na špecialistu.
Dbajte na to, aby ste vybrali vhodné miesto: Skrinka alebo polica musí byť dostatočne pevná, aby uniesla hmotnosť jednotky. Dôležité je aj to, aby bola v blízkosti dostupná elektrická zásuvka a aby rádiový príjem na požadovanom mieste bol dostatočný. Nezabudnite ani na to, že jednotka musí byť mimo zdrojov pary (napr. sporáka alebo drezu).

ZDROJ NAPÁJANIA

➢ Skontrolujte, či je napätie rovnaké ako je uvedené na identifikačnom štítku sieťového adaptéra.

➢ Pripojte dodaný sieťový adaptér. Zapojte sieťový adaptér do vhodnej elektrickej zásuvky.

ANTÉNA DAB/FM

Vytiahnite anténu čo najďalej a nastavte ju tak, aby bol príjem čo najlepší.

ZÁKLADNÁ PREVÁDZKA

ZAPNUTIE / VYPNUTIE

Stlačením „⏻**/MODE**“ alebo „⏻“ na diaľkovom ovládači jednotku zapnete.
Keď je jednotka zapnutá, stlačte a podržte „⏻**/MODE**“ alebo stlačte „⏻“ na diaľkovom ovládači, čím jednotku vypnete.

VÝBER REŽIMOV

Keď je prístroj zapnutý, stlačte „⏻**/MODE**“ na prepínanie medzi zdrojmi alebo na diaľkovom ovládači stlačte tlačidlá režimu, alebo otvorte ponuku stlačením „**MENU**“ a pohybom v ponuke vyberte daný režim.

POHYB V PONUKE

Stlačením „**MENU**“ sa otvorí ponuka, otočte ovládač pohybu v ponuke alebo použite tlačidlá pohybu na diaľkovom ovládači na výber možností, stlačte „**OK**“ na potvrdenie, opustite ponuku stlačením „**MENU“** alebo „↵“.

ÚPRAVA HLASITOSTI

Otáčaním „**-/+ / OK / SOONZE**“ alebo stláčaním „**-/+“** na diaľkovom ovládači môžete znížiť alebo zvýšiť hlasitosť.

STLMIŤ / ZRUŠIŤ STLMENIE

Stlačením „**Mute**“ môžete stlmiť zvuk alebo zrušiť jeho stlmenie.

ZAČÍNAME

VÝBER JAZYKA

Keď zapnete rádio po prvý raz, budete musieť vybrať jazyk podľa svojho želania.

VÝBER ČASOVÉHO PÁSMA

Vyberte svoje časové pásmo, aby sa hodiny správne aktualizovali cez Wi-Fi.

1. Pohybom v ponuke zvýraznite svoj región.
2. Potvrďte stlačením tlačidla „**OK**“.
3. Ďalej zvýraznite svoje mesto a stlačte „**OK**“ na potvrdenie.

PRIPOJENIE K BEZDRÔTOVEJ SIETI LAN (WI-FI)

1. Na výzvu pohybom v ponuke zvýraznite „Áno“ a nastavte sieť Wi-Fi.
2. Ak chcete preskočiť nastavenie Wi-Fi, zvýraznite „Nie“ a stlačte „**OK**“ na potvrdenie.
3. Sieť Wi-Fi môžete nastaviť kedykoľvek neskôr v ponuke nastavení systému. Stlačte „**OK**“ a pokračujte.

VYBERTE SPÔSOB PRIPOJENIA:

Možnosť 1: Skenovanie a výber

1. Rádio vyhľadá dostupné siete Wi-Fi.
2. Pohybom v ponuke zvýraznite svoju sieť a stlačte „**OK**“ na potvrdenie.
3. Pohybom v ponuke zadajte heslo k vašej sieti Wi-Fi:

- Pohybom v ponuke zvýrazňujte znaky a každý jeden potvrďte stlačením „**OK**“.
- Ak chcete odstrániť znak, zvýraznite symbol odstránenia a stlačte „**OK**“.
- Po dokončení zadania hesla, zvýraznite symbol „ ✔ “ a stlačte „**OK**“ na potvrdenie.

Možnosť 2: WPS – Párovanie

- Pohybom v ponuke zvýraznite WPS a stlačte „**OK**“ na potvrdenie.
- Stlačte tlačidlo WPS na vašom smerovači. Rádio by sa malo pripojiť automaticky.
- Ak párovanie WPS zlyhá, skúste to znova alebo použite skenovanie a vyberte spôsob na zadanie hesla.

Vyberte miestny región a krajinu

Po pripojení k sieti Wi-Fi nastavte svoj región a krajinu:

1. Pohybom v ponuke zvýraznite svoj región a stlačte „**OK**“ na potvrdenie.
2. Opakujte postup a vyberte svoju krajinu.
3. Tieto nastavenia pomáhajú prispôsobiť zoznamy staníc internetového rádia podľa vašej polohy.

INTERNETOVÉ RÁDIO

POUŽÍVANIE PORTÁLU INTERNETOVÉHO RÁDIA

Model ICD2700SI poskytuje prístup k viac ako 30 000 staniciam a viac ako 4 000 podcastom. Ak cez rádio pomocou vyhľadávania nenájdete stanicu alebo podcast, požiadajte o ich pridanie do portálu tak, že prejdete na webovú stránku nášho poskytovateľa portálu: www.skytune.net alebo kontaktujte tím podpory na support.pure-audio.com.

VÝBER REŽIMU INTERNETOVÉHO RÁDIA

Preskúmavanie internetových rozhlasových staníc:

1. Pohybom v ponuke zvýraznite „Skytune“, potom stlačte „**OK**“ na otvorenie portálu.
2. Prejdite nasledujúcimi filtrami staníc:
   - Lokálne rádiá
   - Globálne najpopulárnejšie
   - Globálne všetko
   - Globálne podľa žánru
   - Globálne podľa regiónu
3. Do predchádzajúcej ponuky sa vrátite stlačením „↵“.

VYHĽADANIE STANÍC

Spustite vyhľadávanie:

1. Zvýraznite „Hľadať“ a potvrďte.
2. Vyberte spôsob vyhľadávania:
   - Obsahuje: Hľadajú sa stanice, ktoré kdekoľvek v názve obsahujú vami zadaný text.
   - Začína s: Zobrazia sa stanice, ktoré začínajú zadaným výrazom.
   - Končí na: Zobrazia sa stanice, ktoré končia zadaným textom.
   - História vyhľadávania: Tu získate prístup k predtým vyhľadávaným staniciam.

Používanie vyhľadávacej klávesnice:

Môžete prechádzať abecedou a každý znak potvrďte.

- Ak chcete odstrániť znak, zvýraznite symbol „⌫“ a stlačte „**OK**“ na potvrdenie.
- Zrušiť môžete zvýraznením symbolu „ 🗑 “ a stlačením „**OK**“ na potvrdenie.
- Po dokončení zvýraznite symbol „ ✔ **“**a stlačte „**OK**“, aby ste spustili vyhľadávanie.

1. Ak sa nájdu zhody, zvýraznite požadovanú stanicu a stlačte „**OK**“ na naladenie. Rádio začne streamovať.
   - Na výsledky vyhľadávania sa môžete vrátiť pohybom v ponuke. Ak sa nenájdu žiadne zhody, stlačením „ ✔ “ sa vrátite na obrazovku vyhľadávania.
2. História vyhľadávania
   - Vyberte „História vyhľadávania“ a zobrazia sa predchádzajúce vyhľadávania.
   - Pohybom v ponuke zvýraznite niektoré predchádzajúce vyhľadávanie a stlačením „**OK**“ sa toto vyhľadávanie zopakuje.
3. Hľadanie nedávno prehraných staníc v histórii internetového rádia:
   - Pohybom v ponuke zvýraznite položku „História“ a stlačte „**OK**“ na vyhľadanie prehrávaných staníc

PODCAST

VÝBER REŽIMU PODCASTU

1. O podcastoch
   Režim podcastov umožňuje objavovať a vyhľadávať podcasty z celého sveta a pristupovať k vašim uloženým epizódam, ktoré chcete počúvať znova, alebo ku kanálom, ktoré odoberáte.
2. Pohybom v ponuke zvýraznite položku Prehľadávať a stlačte „**OK**“
3. Nastavte filtre pre jazyk podcastu a zdroj podcastu, aby ste zúžili vyhľadávanie:
   • Jazyk podcastu
   • Zdroj podcastu
4. Nastavenie jazyka podcastu:
   • Pohybom v ponuke zvýraznite položku „Jazyk podcastu“ a stlačte tlačidlo „**OK**“.
   • Pohybom v ponuke sa môžete posúvať cez dostupné jazyky a stlačením „**OK**“ potvrďte svoju voľbu.

Nastavenie zdroja podcastu:
• Zvýraznite položku Zdroj podcastu a stlačte „**OK**“ na otvorenie možností.
• Pohybom v ponuke môžete prechádzať dostupnými krajinami a stlačte „**OK**“ na potvrdenie.

Výber kategórie podcastu
• Po nastavení filtrov zvýraznite kategóriu a stlačte „**OK**“ na potvrdenie.
• Ak sú k dispozícii ďalšie podkategórie, prechádzajte nimi • použitím zvýraznenia a stlačte „**OK**“ na potvrdenie.
Ak sa chcete kedykoľvek vrátiť do predchádzajúcej ponuky, stlačte „↵“.

Výber alebo uloženie podcastu
1. Kanály podcastov sa zobrazujú s ikonou mikrofónu podcastu vedľa názvu kanála.
2. Prihlásiť sa na odber kanála môžete podržaním „**FAV**“ (Pridať) alebo stlačením „**OK**“, potom sa otvorí zoznam epizód.
3. Zvýraznite epizódu, ktorú chcete počúvať, a stlačte „**OK**“ na spustenie prehrávania.
   • Podržte „**FAV**“ niekoľko sekúnd.
   • Epizóda sa uloží do priečinka Znova počúvať v ponuke Podcast.

Ovládacie prvky prehrávania:
•Ak chcete posúvať zvukový súbor dopredu alebo dozadu, aktivujte ovládacie prvky prehrávania stlačením a podržaním tlačidla „ ⏯“.
• Stlačte a podržte tlačidlo „⏮ “ alebo „ ⏭ “, aby ste vybrali pozíciu prehrávania, a stlačte tlačidlo „⏯ “, aby ste pokračovali v prehrávaní.

MEDIÁLNE CENTRUM

Zariadenie podporuje protokoly UPnP a je kompatibilné s technológiou DLNA.
Umožňuje tak streamovanie hudby zo siete. Na to je však potrebné, aby v sieti existovalo kompatibilné zariadenie, ktoré dokáže pracovať ako server. Môže to byť napríklad sieťový pevný disk alebo bežný počítač napríklad s operačným systémom Windows 10/11, pomocou ktorého je možný prístup k zdieľanému priečinku alebo funkcii zdieľania médií. Pomocou tohto zariadenia je potom možné prehľadávať priečinky a prehrávať ich obsah.
Poznámka: Pred spustením tejto funkcie sa uistite sa, že sa váš stolový alebo prenosný počítač nachádza v rovnakej sieti Wi-Fi ako rádio.

Streamovanie hudby

- Keď je server kompatibilný s technológiami UPnP/DLNA nakonfigurovaný na zdieľanie mediálnych súborov s týmto rádiom, môžete spustiť streamovanie hudby.
- V hlavnej ponuk vyberte „Mediálne centrum**“** a zvoľte „UPnP“.
- Vyhľadávanie dostupných serverov UPnP môže rádiu niekoľko sekúnd trvať. Ak sa nenájdu žiadne servery UPnP, zobrazí sa položka „Empty List“.
- Po úspešnom dokončení vyhľadávania vyberte server UPnP.
- V rádiu sa zobrazia kategórie médií, ktoré sú dostupné zo servera UPnP, napríklad „Music“, „Playlists“ atď.
- Vyberte mediálne súbory, ktoré chcete prehrať.

Režim prehrávania môžete nastaviť v položke „Configuration > Playback setup“.

Vlastný zoznam skladieb

Môžete si vytvoriť vlastný zoznam skladieb na prehrávanie hudobných súborov na serveri UPnP. Vyberte a zvýraznite skladbu, ktorú chcete pridať do zoznamu skladieb. Stlačte a podržte gombík „**OK**“, kým sa nezobrazí znak . Skladba sa pridá do vlastného zoznamu skladieb

Vymaž môj zoznam skladieb

Odstránia sa všetky skladby v zozname „My Playlist“, aby bolo možné pripraviť nový zoznam.

Poznámka: Ak sú k dispozícii servery kompatibilné s technológiou DLNA, podľa vyššie uvedených krokov vyhľadajte zvukové súbory zo zariadenia kompatibilného s technológiou DLNA, ktoré sa majú prehrávať na tomto zariadení.

RÁDIO DAB

VÝBER REŽIMU RÁDIA DAB

Prebieha vyhľadávanie staníc rádia DAB.

- Ak ste ešte nevykonali vyhľadávanie staníc DAB, spustite úplné vyhľadávanie DAB. Ak potrebujete vykonať nové vyhľadávanie, otvorte menu/Nastavenia/Nastavenie DAB, označte položku „Úplné vyhľadávanie DAB“ a stlačte tlačidlo „**OK**“ na spustenie.
- Rádio bude vyhľadávať dostupné stanice.

Poznámky:

- Skenovaním sa odstránia vaše existujúce obľúbené položky DAB rádia.
- Uistite sa, že anténa je úplne vysunutá a správne nasmerovaná, tak bude príjem najlepší.
- Ak nemôžete prijímať stanicu, nastavte anténu a zopakujte skenovanie alebo použite režim internetového rádia ako alternatívny spôsob naladenia.

Výber stanice

- Ak chcete otvoriť zoznam staníc DAB, stlačte tlačidlo „**MENU/BACK**“ alebo „↵ “.
- Zoznamom staníc prechádzajte pomocou navigácie v ponuke.
- Zvýraznite požadovanú stanicu a stlačte tlačidlo „OK“ na naladenie..

RÁDIO FM

VÝBER REŽIMU RÁDIA FM

• Ak ste ešte nevykonali vyhľadávanie FM staníc, spustite úplné vyhľadávanie FM. Ak potrebujete vykonať nové vyhľadávanie, otvorte menu/Nastavenia/Nastavenie FM, označte položku „Úplné vyhľadávanie FM“ a stlačte tlačidlo „**OK**“ na spustenie.

Poznámky:
• Skenovaním sa odstránia vaše existujúce obľúbené FM stanice.
• Uistite sa, že anténa je úplne vysunutá a správne nasmerovaná, tak bude príjem najlepší.
• Ak nemôžete prijímať stanicu, nastavte anténu a zopakujte skenovanie alebo použite režim internetového rádia ako alternatívny spôsob naladenia.

Výber stanice

• Zoznam staníc FM otvoríte stlačením tlačidla „**MENU/BACK**“ alebo „↵ “.
• V zozname staníc sa pohybujte pomocou navigácie v menu.
• Označte požadovanú stanicu a stlačte tlačidlo „**OK**“ na naladenie.

Manuálne ladenie FM

• Opakovane na diaľkovom ovládači stláčajte ⏮ alebo ⏭, čím upravíte frekvenciu v krokoch po 100 kHz.

Vyhľadávanie FM staníc

• Stlačte a podržte „❮“ alebo „❯“ na diaľkovom ovládači a vyhľadajte ďalšiu stanicu.

OBĽÚBENÉ POLOŽKY RÁDIA

• Môžete uložiť až 150 staníc, čím získate širokú škálu staníc z celého sveta.
• Počúvali ste niektorú stanicu v zahraničí? Môžete ju vyhľadať v režime internetového rádia a uložiť do svojich obľúbených pre rýchly prístup.
• Na hlavnej jednotke sú 4 tlačidlá predvolieb, na diaľkovom ovládači je 6 tlačidiel predvolieb.
• Stlačením a podržaním jedného z týchto tlačidiel predvolieb môžete danú predvoľbu uložiť.

1. Ukladanie obľúbených staníc

• Nájdite svoje obľúbené rozhlasové stanice na internete, DAB a FM
• Podržte tlačidlo „**FAV**“ niekoľko sekúnd, tým sa aktuálna stanica uloží do zoznamu obľúbených.
• Stlačte a podržte jedno z tlačidiel predvolieb, aby ste na ňom uložili stanicu.

2. Vyvolanie obľúbených staníc

Ku svojim uloženým staniciam získate prístup tlačidlami, ktoré reprezentujú obľúbené, alebo pomocou zoznamu obľúbených,
Stlačte predvoľbu „**1 – 4**“ alebo „**1 – 6**“, ak chcete rýchlo prepnúť na uloženú stanicu.
Používanie zoznamu obľúbených:
• Stlačte „**FAV**“ na otvorenie zoznamu.
• Prechádzajte zoznamom obľúbených pomocou pohybu v ponuke a stlačte tlačidlo „**OK**“ na naladenie.

3. Upravenie obľúbených

• Keď ste v zobrazení zoznamu obľúbených, podržte „**OK**“ niekoľko sekúnd.
• Teraz môžete pohybom v ponuke presunúť uložené obľúbené položky nahor/nadol alebo ich odstrániť.

PREHRÁVAČ CD

1. Prepnite do režimu prehrávača CD
2. Vložte alebo vyberte CD
   • Stlačte „■⏏ “ a otvorí sa zásuvka na CD.
   • Vložte alebo vyberte CD tak, aby strana s obrázkom alebo so štítkom smerovala nahor.
   • Zatlačte na zásuvku, aby sa zatvorila, alebo stlačte „■⏏“ znova.
3. Ovládanie prehrávania
   • Použite ovládacie prvky prehrávania na prednej strane rádia alebo na diaľkovom ovládači na prehrávanie/pozastavenie, posun dopredu
   a späť na preskakovanie skladieb a dlhé stlačenie na rýchle pretáčanie dopredu alebo späť.
   • Stlačenie „🔁🔀 vykonáva funkciu opakovaného a náhodného prehrávania.

BLUETOOTH

1. Prepnite do režimu Bluetooth
2. Spárujte svoje Bluetooth zariadenie
   • Otvorte nastavenia Bluetooth na svojom telefóne, tablete alebo inom zariadení.
   • Vyberte ICD2700 na spárovanie s rádiom.
   • Po pripojení sa názov vášho zariadenia zobrazí na obrazovke.
3. Odpojte alebo spárujte nové zariadenie Bluetooth
   • keď je rádio pripojené, stlačením a podržaním „**OK**“ ho odpojíte
   • Vaše zariadenie sa odpojí. Teraz môžete s rádiom spárovať iné zariadenie

Poznámka: Toto zariadenie sa nedá spárovať s *Bluetooth*-reproduktormi ani s *Bluetooth*-slúchadlami.

BUDÍKY

Stlačte „**MENU**“ a pohybom v ponuke zvýraznite položku „Budík“, potom stlačte „**OK**“ na otvorenie.

1. Pohybom v ponuke vyberte budík 1 alebo 2.
2. Zapnite budík zvýraznením „Zapnúť“ pohybom v ponuke.
   Potom stlačte „**OK**“ a otvoria sa zvolené nastavenia budíka.
   • Vypnite aktivovaný Budík výberom možnosti „Vypnúť“
3. Nastavte nastavenia budíka.
   • Tu určujete správanie budíka. Pohybom v ponuke môžete prispôsobiť nasledujúce možnosti.
   • Čas (Čas budenia – 24-hodinový formát)
   • Zvuk (Vyberte buď obľúbenú stanicu alebo bzučiak)
   • Opakovanie (Vyberte, ktoré dni sa má budík opakovať, alebo či má byť len jednorazový)
   • Hlasitosť budíka (Nastavte úroveň budíka)
   • Dĺžka trvania budíka (Ako dlho bude budík znieť)
4. Ak chcete budík zastaviť, stlačte akékoľvek iné tlačidlo na rádiu alebo na diaľkovom ovládači. Budík môžete prerušiť stlačením „**SNOOZE**“.

ČASOVAČ SPÁNKU

Stlačte „**MENU**“ a pohybom v ponuke zvýraznite položku „Časovač spánku“, potom stlačte „**OK**“ na otvorenie.

- Zvýraznite jedno z preddefinovaných trvaní spánkového časovača a stlačte „**OK**“ na spustenie.
- Keď je aktívny časovač spánku, v hornej časti obrazovky sa zobrazuje ikona časovača spánku.
- Zariadenie prechádza do pohotovostného režimu po uplynutí zvoleného času spánku.
- Otvorte znovu ponuku časovača spánku a zmeňte dobu spánku alebo vypnite časovač spánku.

KUCHYNSKÝ ČASOVAČ

Kuchynský časovač je rozdelený na hodiny, minúty a sekundy.

1. Môžete nastaviť dve skupiny kuchynských časovačov súčasne.
2. Stlačte „**TIMER**“ raz alebo dvakrát a vyberte „Časovač 1“ alebo „Časovač 2“. Na časovači 1 môžete vybrať sekundy, minúty a hodiny; na časovači 2 sa dajú vybrať len minúty a hodiny.
3. Stlačte „**MENU**“ alebo „↵ “, aby ste spustili nastavenie.
4. Upravte hodnotu pomocou navigácie v ponuke a stlačte „**MENU**“ alebo „↵ “, aby ste prešli z sekúnd na minúty a hodiny, alebo stlačte „**OK**“, aby ste spustili časovač.
   - Keď sa kuchynský časovač aktivoval, môžete ho stlačením „**OK**“ pozastaviť a ďalším stlačením „**OK**“ ho môžete spustiť znova,
   - Počas pozastavenia stlačením „**MENU**“ alebo „↵“ vykonáte reset.
   - Keď časovač vyprší, zaznie signálny tón.

PREDVOĽBA EQ

Stlačením a podržaním „**EQ**“ sa zobrazí aktuálne nastavenie.

- Použite pohyb v ponuke a zvýraznite jedno z nastavení EQ, ktoré uprednostňujete, aby ste z počúvania mali čo najlepší zážitok. Stlačte „**OK**“ na aktiváciu.
- Nastavenie EQ môžete podľa svojho obľúbeného zvuku prispôsobiť aj v pokročilej ponuke.

KONFIGURÁCIA

V tejto časti nájdete všetky nastavenia/možnosti, ktoré sú k dispozícii na konfiguráciu zariadenia.

Sieť

- **Bezdrôtová sieť**
  - **Pridať/Odstrániť prístupový bod**
    Add AP – vyhľadá sa zoznam smerovačov v okolí.
    Remove AP – vyberte túto možnosť, ak ste už pridali smerovač a chcete ho odstrániť.
    Poznámka: Pri nastavení vždy umiestnite zariadenie do vzdialenosti najviac 2 metre od smerovača Wi-Fi.
  - **AP: [ ]**
    Ak ste v rádiu pridali viac než jeden smerovač a chcete sa prepnúť na iný, výberom tejto možnosti vykonajte zmenu.

- **Signál**
  Táto možnosť slúži na zobrazenie intenzity signálu Wi-Fi prijímaného rádiom zo smerovača Wi-Fi. Úrovne signálu nižšie ako –70 dBm predstavujú slabší signál, a ak to ovplyvňuje príjem rádia, môže byť potrebné optimalizovať umiestnenie smerovača alebo overiť, či sa nevyskytuje problém so smerovačom.
- **IP**
  Adresa IP je predvolene nastavená na možnosť **Dynamická**. Podľa stavu siete môžete vybrať možnosť adresy IP a zmeniť ju na možnosť **Pevná**.
- **DNS**
  Položka DNS je predvolene nastavená na možnosť **Dynamická**. Podľa stavu siete môžete vybrať možnosť DNS a zmeniť ju na možnosť **<Fixed>**.

- **Automatické zapnutie a vypnutie siete**
  Môžete vybrať Vždy zapnuté alebo Automatické vypnutie po 15 alebo 30 sekundách.
- **Kanály Wi-Fi**
  Nie všetky kanály Wi-Fi sú k dispozícii v každej krajine. Medzi jednotlivými krajinami môžu existovať odlišnosti. Môže byť preto potrebné vybrať kanály Wi-Fi na zabezpečenie uspokojivej funkcie siete Wi-Fi.
  Kanály sme už nastavili podľa požiadaviek jednotlivých krajín. Ak chcete mať k dispozícii správne kanály, vyberte zo zoznamu krajinu, v ktorej sa nachádzate.
  Predvolene je nastavená možnosť **Európa/Spojené kráľovstvo**, môžete ju zmeniť pohybom v ponuke.
- **Test sieťového pripojenia**
  Zobrazuje informácie o sieťových pripojeniach.

Dátum a čas

Po dokončení internetového pripojenia nastaví rádio automaticky váš miestny čas. Ak chcete vykonať manuálne nastavenie, môžete ho zmeniť nasledujúcim spôsobom:

- **Časové pásmo**
  - **Nastavte dátum a čas**
    Pohybom v ponuke manuálne nastavte čas a dátum.
  - **Časové pásmo**
    Automatické nastavenie časového pásma: Táto možnosť je nastavená ako predvolená.
    Manuálne nastavenie časového pásma: Vyberte si túto možnosť ak chcete nastaviť čas v inej oblasti. Vyberte si a zvýraznite požadovanú oblasť/mesto a na potvrdenie stlačte tlačidlo **„OK“**.
    V prípade kombinácie s možnosťou NTP (použiť čas siete) a DST (letný čas) sa vykoná automatická úprava, ak si vyberiete možnosť použiť čas siete (NTP).
  - **Nastavte formát času**
    Vyberte si 12-hodinový alebo 24-hodinový formát zobrazovania.
  - **Nastavte štýl hodín**
    Vyberte si štýl hodín, ktorý uprednostňujete.
  - **Nastavte formát dátumu**
    Vyberte formát dátumu, ktorý uprednostňujete.
  - **Letný čas**
    Možnosť letného času Zapnuté / Vypnuté
  - **Nastavte čas zo siete**
    Automatické nastavenie času zo siete Zapnuté / Vypnuté

- **Sieťový časový server (Použiť sieťový čas)**
  Použitie času siete slúži na synchronizáciu hodín zariadenia s časovým serverom. Vaše zariadenie sa bude synchronizovať s časovým serverom vždy po zapnutí a pripojení na internet. Zabezpečí sa tak veľmi vysoká presnosť hodín zariadenia. Nastavenia môžete zmeniť na iný časový server zadaním adresy URL (pozrite si nižšie časť NTP server). Ak nechcete používať čas siete, vyberte možnosť „Do not use network time“.
  Ak sa rozhodnete nepoužiť NTP na synchronizáciu hodín, zvýraznite NTP (protokol sieťového času) a pohybom v ponuke vykonajte zmenu. V ponuke sa zobrazí položka na nastavenie dátumu a času. Výberom tejto položky môžete nastaviť dátum a čas podľa potreby.
- **Nastavte čas podľa DAB**
  Automatické nastavenie času z DAB Zapnuté / Vypnuté
- **Nastavte čas z FM**
  Automatické nastavenie času z FM Zapnuté / Vypnuté

Jazyk

Pohybom v ponuke nainštalovaných jazykov zmeňte svoju voľbu.

Nastavenie DAB

- **Úplné skenovanie DAB**
  Výberom tejto možnosti môžete kedykoľvek vykonať nové vyhľadávanie kanálov DAB. Všetky aktuálne predvoľby a kanály sa vymažú.
- **Stav stanice DAB**
  Môžete skontrolovať DAB a výberom kanála nainštalovať stanice DAB.
- **Zoznam staníc DAB**
  Zobrazí sa zoznam staníc DAB.

Nastavenie FM

- **FM Oblasti**
  Výberom oblasti podľa svojej skutočnej lokality môžete pre zariadenie definovať rozsah vyhľadávania.
- **Nastavenie skenovania FM**
  Vyberte prah na vyhľadanie všetkých alebo iba silných staníc.
- **Nastavenie zvuku FM**
  Vyberte možnosť Stereo možné, alebo vynútené mono
- **Úplné skenovanie FM**
  Začína sa automatické vyhľadávanie pamäti FM.
- **Zoznam staníc FM**
  Zobrazuje nájdenú stanicu FM z úplného skenovania FM
- **Predvoľby rádia FM**
  Zoradenie predvolieb môžete upraviť posunom nahor, posunom nadol alebo ich odstránením. Zvýraznite jednu z predvolieb a stlačte „►“ , čím vstúpite do ponuky Upraviť.
  Vždy stlačte „◄**“** na návrat na zoznam predvolieb.

Miestne rádio

Rádio je predvolene nastavené tak, aby cez internetové pripojenie automaticky zisťovalo rozhlasové stanice vo vašom okolí, a k týmto staniciam sa dostanete výberom položky Miestne rádio. Môžete ho tiež nastaviť na iný región, ak chcete.

Nastavenie prehrávania

Táto položka slúži na nastavenie režimu prehrávania pri streamovaní hudby kompatibilnom s technológiami UPnP/DLNA: Opakovať všetko, Opakovať zapnuté, Náhodné prehrávanie alebo normálne.

Možnosti zapnutia

- **Prechod do pohotovostného režimu**:
  Po zapnutí prejde zariadenie do pohotovostného režimu, keď získa čas NTP zo siete. Po zapnutí napájania sa prehrávanie nespustí. Ak sa napríklad preruší napájanie uprostred noci a začne sa prehrávať po obnovení napájania, pravdepodobne to používateľa prebudí.
- **Pokračovať v prehrávaní**
  Táto funkcia je predvolene zapnutá. Rádio sa pri ďalšom spustení obnoví do stavu posledného používaného režimu, napr. ak pred vypnutím prehrávalo rozhlasovú stanicu, pri ďalšom spustení sa obnoví prehrávanie naposledy počúvanej rozhlasovej stanice.
- **Začať v hlavnej ponuke**
  Po zapnutí zariadenie zostane v hlavnej ponuke. Nezačne sa prehrávanie. Po uplynutí časovača nečinnosti zariadenie prejde do pohotovostného režimu.

Možnosť budenia

- **Pokračovať v prehrávaní**
  Po zapnutí sa jednotka spustí s naposledy použitým zdrojom.
- **Začať v hlavnej ponuke**
  Jednotka sa po zapnutí spustí v hlavnej ponuke.

Automatické šetrenie energie

Nastaviteľný čas automatického šetrenia energie, keď nie je prítomný žiadny zvukový signál.

Stlmenie

Môžete nastaviť preferovanú úroveň podsvietenia displeja. K dispozícii sú dve nastavenia: Režim a úroveň

- **Režim – normálny alebo stlmený**
  Normal – displej má po celý čas rovnakú úroveň jasu bez stlmenia.
  Dim – displej sa stlmí po 20 sekundách nepoužívania ovládacích prvkov rádia.
- **Úroveň – Jasné a Stlmenie**
  Bright – položka slúži na nastavenie úrovne jasu v normálnom režime.
  Dim – položka slúži na nastavenie úrovne jasu v režime stlmenia.

EQ (Ekvalizér)

Možno vybrať rôzne predvolené možnosti ekvalizéra.

Čas Medzipamäte

Niekedy môžete zaznamenať prerušované prehrávanie internetového rádia. Táto situácia môže nastať, ak je internetové pripojenie pomalé alebo sa vyskytne preťaženie siete. Situáciu môžete zlepšiť výberom dlhšieho času medzipamäte, aby sa pred začiatkom prehrávania načítalo niekoľko sekúnd prenášaného obsahu rozhlasového vysielania. Predvolená hodnota je 2 sekundy. Môžete si vybrať 5 alebo 10 sekúnd, ak chcete mať dlhší čas vyrovnávacej pamäti.

Kuchynský časovač

Pozrite si časť o čase varenia

Informácie o sieti

Zobrazia sa informácie o sieti vášho rádia.
Ak používate počítač pri spravovaní obľúbených staníc, je potrebné použiť adresu IP, pričom na tomto mieste môžete zobraziť informáciu o nej. Potom zadajte adresu IP (Konfigurácia > Informácie > Sieť > IP) do vstupného okna prehliadača vo vašom počítači.

Systémové informácie

Zobrazia sa informácie o hardvéri a softvéri

Aktualizácia softvéru

Priebežne sa môže vydať softvér na inováciu funkcií rádia. Pravidelne kontrolujte dostupnosť aktualizácie, aby malo vaše rádio vždy najnovší softvér.

Nastav továrenské nastavenia

Všetky nastavenia môžete vymazať a obnoviť predvolené nastavenia. Po vykonaní obnovenia sa vymažú všetky predvoľby staníc, nastavenia a konfigurácia.

PRIDANIE OBĽÚBENEJ ADRESY URL/SPRAVOVANIE OBĽÚBENÝCH POLOŽIEK V POČÍTAČI

Ak poznáte zverejnenú adresu URL pre prenos zvukového vysielania rádia, môžete pridať svoju obľúbenú rozhlasovú stanicu.
Pre vaše rádio poskytujeme zabudovaný server, pričom môžete spravovať obľúbené stanice a kedykoľvek pridávať alebo upravovať položky v zozname. Na prístup k zabudovanému serveru postupujte podľa krokov uvedených nižšie:

- Pripojte váš počítač k rovnakej sieti Wi-Fi ako vaše rádio.
- Jedným z nasledujúcich uvedených spôsobov zistite adresu IP:
- V hlavnej ponuke prejdite do časti **Configuration > Information > Network > IP**
- V počítači otvorte webový prehliadač (podporujeme prehliadače Internet Explorer a Chrome) a zadajte adresu IP rádia (napr. 192.168.1.11). Zobrazí sa nižšie uvedená obrazovka:

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Problém	Príčina	Riešenia
Nie je možné pripojiť sa k sieti Wi-Fi	Sieť je nedostupná	➢ Skontrolujte, či sa počítač pripojený k sieti Wi-Fi alebo káblovej sieti Ethernet môže pripojiť na internet (t. j. umožňuje prehliadanie webu) pomocou tejto siete. ➢ Skontrolujte, či je dostupný server DHCP alebo či ste nakonfigurovali statickú adresu IP v rádiu. ➢ Skontrolujte, či vaša brána firewall neblokuje žiadne výstupné porty. Rádio potrebuje minimálne prístup k portom UDP a TCP 80, 443 a 8008, a k portu DNS 53.
	Smerovač obmedzuje prístup k uvedeným adresám MAC	Získajte adresu MAC v časti Konfigurácia > Informácie > Sieť > Wi-Fi MAC a pridajte ju do zoznamu povolených zariadení vo vašom prístupovom bode. Poznámka: Rádio má osobitné adresy MAC pre káblovú a bezdrôtovú sieť.

	Nedostatočná intenzita signálu siete Wi-Fi	➢ Skontrolujte vzdialenosť k smerovaču; skontrolujte, či sa počítač dokáže pripojiť k sieti na tomto mieste. ➢ Optimalizujte vzdialenosť k smerovaču.
	Neznáma metóda šifrovania	Zmeňte metódu šifrovania v smerovači. Rádio podporuje metódy WEP, WPA, WPA2
	Brána firewall bráni prístupu	Windows Media Player: rozličné brány firewall od inej spoločnosti ako Microsoft môžu vyžadovať konfiguráciu pre funkciu UPnP.
Ak sa rádio dokáže úspešne pripojiť k sieti, ale nedokáže prehrávať niektoré stanice		➢ Stanica nevysiela v príslušnom čase (upozorňujeme, že sa môže nachádzať v inom časovom pásme). ➢ K serveru rozhlasovej stanice sa snaží pripojiť príliš veľký počet ľudí, pričom kapacita servera je nedostatočná. ➢ Stanica dosiahla maximálny povolený počet poslucháčov pripojených súčasne. ➢ Prepojenie na rozhlasovú stanicu je neaktuálne. Aktualizuje sa automaticky každý deň, takže pri ďalšom spustení sa prepojenie rozpozná.
Nedostupný príjem vysielania DAB/FM		➢ Vykonajte v rádiu operáciu „Factory Reset“ a vysuňte anténu. ➢ Presuňte rádio blízko k oknu.
Slabý príjem rozhlasového vysielania DAB/FM		➢ Skontrolujte, či je vysunutá anténa, aby sa dosiahla maximálna intenzita signálu a lepší príjem. ➢ Skontrolujte, či nie sú v blízkosti rádia iné elektrické zariadenia, ktoré spôsobujú rušenie.
Žiadny zvuk		➢ Nastavte hlasitosť pomocou ovládacieho prvku ladenia/výberu. ➢ Skontrolujte, či je napájací kábel pripojený k zadnej časti rádia a či je sieťová zásuvka zapnutá.

DOVOZCA

Wörlein GmbH
Gewerbestrasse 12
D 90556 Cadolzburg
Nemecko

Tel.: +49 9103 71 67 0
Fax: +49 9103 71 67 12
E-mail: service@soundmaster.de
Web: www.soundmaster.de

Aktuálnu verziu návodu na obsluhu je možné stiahnuť z www.soundmaster.de
Technické zmeny a tlačové chyby vyhradenéCopyright Woerlein GmbH, 90556 Cadolzburg, www.soundmaster.de
Reprodukcia iba s výslovným súhlasom spoločnosti Woerlein GmbH

OCHRONA ŚRODOWISKA



Po zakończeniu cyklu życiowego produktu nie należy utylizować produktu wraz z odpadami domowymi. Oddaj produkt do punktu utylizacji urządzeń elektrycznych oraz elektronicznych. Jest to oznaczone symbolem przekreślonego pojemnika na odpady umieszczonym na produkcie, instrukcji obsługi lub opakowaniu.

Materiały nadają się do recyklingu zgodnie z ich oznakowaniem. Poprzez ponowne wykorzystanie materiałów lub inne formy recyklingu starych urządzeń i opakowań wnosisz ważny wkład w ochronę naszego środowiska. W razie potrzeby wyjmij baterie i dane osobowe przed bezpłatną utylizacją i zapytaj lokalne władze o właściwy punkt utylizacji.



OSTRZEŻENIE

Ryzyko porażenia prądem elektrycznym
Nie otwieraj!



Uwaga: Aby zapobiec porażeniu prądem elektrycznym, nie należy zdejmować pokrywy (lub tylnej części urządzenia). Urządzenie nie zawiera części, które mogą być serwisowane przez użytkownika. Urządzenie musi być naprawiane przez wykwalifikowanych pracowników serwisu.



Ten symbol oznacza występujące wysokie napięcie prądu znajdujące się wewnątrz obudowy, wystarczające do porażenia prądem elektrycznym.



Ten symbol oznacza występowanie ważnych wskazówek obsługi oraz konserwacji dla urządzenia.



Zużyte baterie są niebezpiecznymi odpadami oraz NIE powinny być utylizowane wraz z odpadami domowymi! Jako konsument jesteś **legalnie zobligowany**do zwrócenia **wszystkich baterii**do odpowiedzialnej, chroniącej środowisko utylizacji – bez znaczenia czy baterie zawierają niebezpieczne substancje czy nie*). Oddaj zużyte baterie do punktów zbiórki zużytych baterii w miejscu Twojego zamieszkania lub zwróć je sprzedawcy, od którego je zakupiłeś.
Przekazuj wyłącznie całkowicie rozładowane baterie.*)
oznaczenia Cd = kadm, Hg = rtęć, Pb = ołów



CPRODUKT Z LASEREM KLASY 1

UWAGA – EMITOWANA JEST NIEWIDOCZNA WIĄZKA LASEROWA PRZY OTWARTEJ POKRYWIE LUB PRZY NACIŚNIĘCIU ZATRZASKÓW BEZPIECZEŃSTWA. UNIKAJ KONTAKTU Z WIĄZKĄ LASERA.

- Należy korzystać z urządzenia wyłącznie w suchych pomieszczeniach w budynkach.
- Należy chronić urządzenie przed wilgocią.
- To urządzenie jest przeznaczone do użytku w regionach z klimatami umiarkowanymi i nie jest przystosowane do użytku w krajach z klimatami tropikalnymi.
- Używaj urządzenia wyłącznie w suchych wewnętrznych pomieszczeniach.Ochraniaj urządzenie przed wilgocią.
- Ochraniaj urządzenie przed wilgocią.
- Nie otwieraj obudowy urządzenia! RYZYKO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM! Urządzenie powinno być naprawiane wyłącznie przez wykwalifikowanego specjalistę.
- Podłączaj urządzenie wyłącznie do odpowiednio zamontowanego i uziemionego gniazdka zasilania. Upewnij się, że zasilanie w sieci elektrycznej odpowiada danym technicznym na etykiecie urządzenia.
- Upewnij się, że kabel zasilania pozostaje suchy podczas użycia. Nie przygniataj ani nie uszkadzaj kabla zasilania.
- Ostrzeżenie – jednostka rozłączająca: Wtyczka powinna być zawsze łatwo dostępna podczas użytkowania urządzenia.
- Wtyczka używana jest jako jednostka rozłączająca od zasilania oraz powinna być zawsze łatwo dostępna.
- Uszkodzony kabel zasilania lub wtyczka, powinna być natychmiastowo wymieniona przez autoryzowane centrum serwisowe.
- W przypadku burzy oraz piorunów należy natychmiastowo odłączyć urządzenie od zasilania.
- Dzieci powinny być nadzorowane przez rodziców podczas użytkowania urządzenia.
- Czyść urządzenie wyłącznie za pomocą suchej szmatki.
- NIE używaj ŚRODKÓW CZYSZCZĄCYCH oraz ŚCIERNYCH SZMATEK.
- Nie wystawiaj urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub innych źródeł ciepła.
- W celu uniknięcia przegrzania się urządzenia umieszczaj je w miejscu o odpowiedniej wentylacji.
- Nie zakrywaj otworów wentylacyjnych urządzenia!
- Wentylacja nie powinna być blokowana poprzez zakrywanie wylotów wentylacyjnych np. gazetami, szmatkami lub zasłonami.
- Urządzenie nie powinno być wystawiane na działanie kapiącej lub bryzgającej wody. Upewnij się, że na urządzeniu nie znajdują się żadne przedmioty napełnione wodą, np. wazy.
- Urządzenie nie powinno być wystawiane na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, wysokich lub niskich temperatur, wilgoci, wibracji oraz nie powinno być używane w miejscach zakurzonych.
- Nigdy nie wkładaj kabli, spinek lub podobnych przedmiotów do otworów wentylacyjnych lub innych otworów w urządzeniu.
- Umieść urządzenie w bezpiecznym miejscu, wolnym od wibracji.
- Nie stawiaj na urządzeniu żadnych źródeł ognia, np. świeczek.
- Umieść urządzenie najdalej jak to możliwe od komputerów oraz mikrofalówek; w innym przypadku odbiór stacji radiowych może zostać zakłócony.
- Nie otwieraj ani nie naprawiaj obudowy urządzenia. Jest to niebezpieczne oraz spowoduje utratę gwarancji. Naprawy urządzenia mogą być wykonane jedynie przez autoryzowane centrum naprawy/obsługę klienta.
- Używaj wyłącznie baterii niezawierających kadmu ani rtęci.
- Baterie nie powinny być wystawiane na bezpośrednie działanie wysokich temperatur, np. promieni słonecznych, ognia itp.
- Zużyte baterie są niebezpiecznymi odpadami oraz NIE powinny być utylizowane wraz z odpadami domowymi! Zwróć zużyte baterie do sprzedawcy lub oddaj je do punktu zbiórki zużytych baterii.
- Trzymaj baterie z dala od dzieci. Dzieci mogą niechcący połknąć baterie. Jeżeli baterie zostały połknięte, należy natychmiastowo skontaktować się z lekarzem.
- Urządzenie posiada laser klasy 1 zgodnie z normą E N 50689. Nie należy narażać się na działanie promienia lasera, ponieważ może to spowodować uszkodzenie wzroku.
- Regularnie sprawdzaj baterie, aby uniknąć ich wycieku.

LOKALIZACJA STEROWANIA

1 Wyświetlacz LCD

2, ⏻ / **MODE**
Tryb włącz/wyłącz /

3 **MENU / TYŁ**
Funkcja menu / funkcja powrotu

4 1 / 🔁 🔀
Preset 1 / Powtórz / Losowo

5 2 / ⏮
Preset 2 / Przewiń do tyłu

6 3 / ⏯
Preset 3 / Play/Pause

7 4 / ⏭
Preset 4 / Przewiń do przodu

8 **FAV / MEM.**
Ulubione / Pamięć

9 **EQ / TIMER**
Ustawienia dźwięku i timera

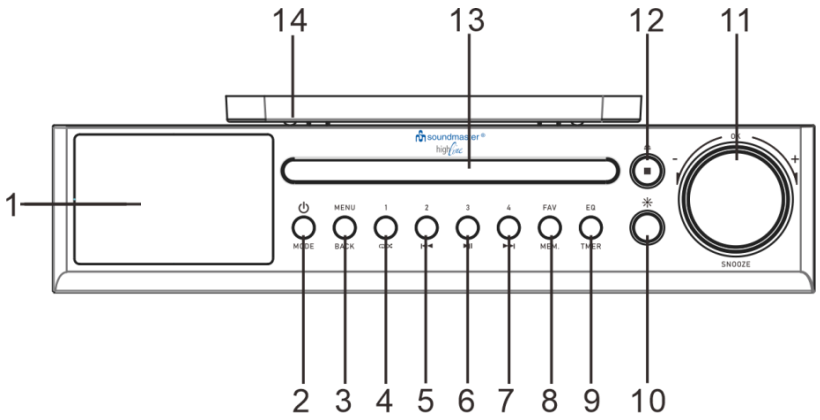
10 ☼ Światło sygnalizacji pracy urządzenia

11 **-/+ / OK / DRZEMKA / Dźwięk -/+** /
Nawigacja po menu / Drzemka

12 ⏏ / ■
CD otwieranie / zamykanie / stop

13 Tacka CD

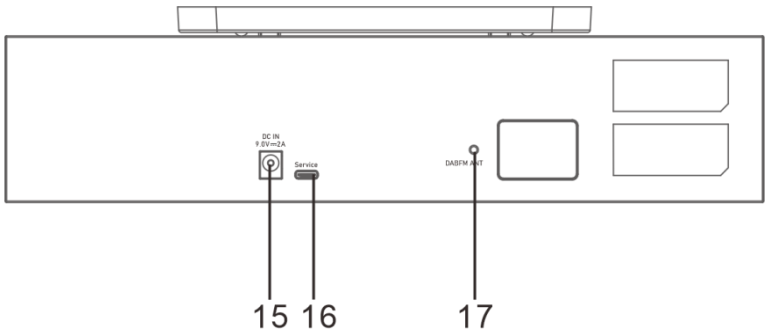
14 Płyta montażowa



15 DC In

16 Złącze serwisowe

17 Antena DAB FM

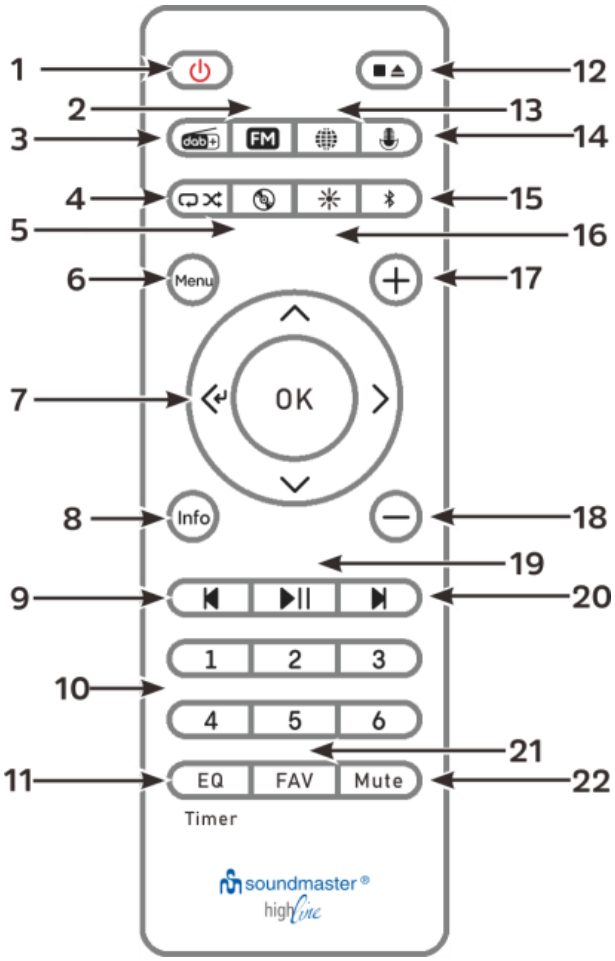


TREŚĆ DOSTARCZANIA

- Jednostka główna
- Zdalne sterowanie
- Instrukcja obsługi
- Zasilacz AC
- Zestaw montażowy

ZDALNE STEROWANIE

1		Włącz / wyłącz
2	FM	Tryb FM
3	dab+	Tryb DAB
4		CD Repeat (powtórz) / Losowo
5		Tryb CD
6	**Menu**	Menu
7	OK	Menu nawigacja; Powrót, zmień stację, Folder +/-
8	**Info**	Informacje
9		Poprzednia stacja FM
10	1 - 6	Przyciski presetowe
11	**EQ / Timer**	Ustawienia dźwięku / timera
12		CD Otwórz/zamknij / Stop
13		Tryb radia internetowego
14		Tryb podcastu
15		Tryb Bluetooth
16		Światło sygnalizacji pracy
17	**+**	Głośność +
18	**-**	Głośność -
19		Play/Pause
20		Pomiń / następna stacja FM
21	**FAV**	Ulubiony
22	**Mute**	Wycisz / włącz dźwięk

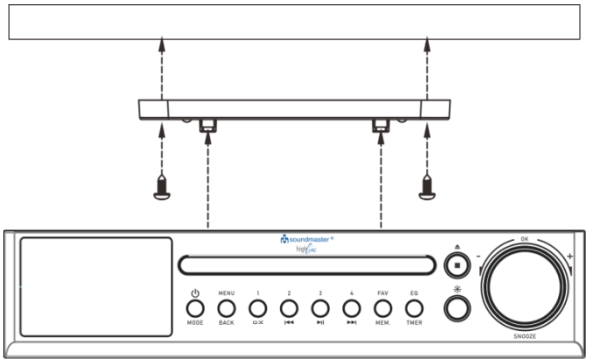


WKŁADANIE BATERII DO PILOTA

Otwórz pokrywę baterii.
Włóż dostarczoną baterię zgodnie z zaciskiem wskazanym w komorze baterii. Podczas wkładania lub wyjmowania baterii należy ją docisnąć w stronę (–) zacisków baterii. Zamknij okładkę.

INSTALACJA

MONTAŻ ZESTAWU POD SZAFKĄ



1. Zdejmij płytę montażową z urządzenia, przesuwając ją do tyłu.
2. Aby oznaczyć właściwe miejsce wkrętów na szafce, przytrzymaj płytkę montażową w wybranym miejscu i ołówkiem zaznacz 4 otwory na śruby.
3. Zaleca się ostrożne wiercenie małych otworów na śruby, aby zapobiec pęknięciom drewnianej szafki.
4. Przymocuj płytę montażową od spodu szafki za pomocą dołączonych śrub.
5. Przesuń urządzenie na płytę montażową.

- **Notatki:**
- Jeśli nie jesteś pewien montażu, skonsultuj się ze specjalistą.
  Upewnij się, że wybierasz odpowiednie miejsce: Szafka lub półka musi być wystarczająco wytrzymała, by utrzymać ciężar urządzenia. Upewnij się też, że w pobliżu znajduje się gniazdko elektryczne i że odbiór radia w wybranym miejscu jest wystarczający. Ponadto urządzenie powinno być zamontowane z dala od źródeł pary (np. kuchenki lub zlewu).

ZASILANIE

- Upewnij się, że napięcie jest takie samo jak na tabliczce identyfikacyjnej zasilacza AC.
- Podłącz dostarczony adapter AC. Podłącz zasilacz do odpowiedniego gniazdka głównego.

ANTENA DAB / FM

Wysuń antenę tak daleko, jak się da, i wyreguluj ją, aby uzyskać najlepszy odbiór.

PODSTAWOWE OPERACJE

WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE

Naciśnij "⏻/**MODE**" lub "⏻" na pilocie, aby włączyć urządzenie.
W trybie włączonym naciśnij i przytrzymaj "⏻/**MODE**" lub "⏻" na pilocie, aby wyłączyć urządzenie.

WYBÓR TRYBÓW

W trybie włączonym naciśnij "⏻/**MODE**", aby przełączać źródła, lub naciśnij przyciski trybu pracy na pilocie, albo otwórz menu za pomocą "**MENU**" i wybierz tryb z nawigacją po menu.

NAWIGACJA MENU

Naciśnij "**MENU",** aby otworzyć menu, obrócić nawigację po menu lub użyć przycisków nawigacyjnych na pilocie, aby wybrać opcje, naciśnij "**OK**" dla potwierdzenia, opuszcz menu naciskając "**MENU"** lub "↵".

REGULACJA GŁOŚNOŚCI

Obróć "**-/+ / OK / SOONZE**" lub naciśnij "**-/+"** na pilocie, aby zmniejszyć lub zwiększyć głośność.

WYCISZ / ODCISZ

Naciśnij "**Mute**", aby wyciszyć i odłączyć dźwięk.

ZACZYNAMY

WYBÓR JĘZYKA

Gdy włączasz radio po raz pierwszy, musisz wybrać wybrany język.

WYBÓR STREFY CZASOWEJ

Wybierz swoją strefę czasową, aby zegar poprawnie aktualizował się przez Wi-Fi.
1. Wyznacz swój region, korzystając z menu nawigacji.
2. Naciśnij "**OK",** aby potwierdzić.
3. Następnie zaznacz swoje miasto i naciśnij "**OK",** aby potwierdzić.

POŁĄCZ SIĘ Z BEZPRZEWODOWĄ SIECIĄ LAN (WI-FI)

1. Po wyświetleniu pytania zaznacz "Tak" w menu, aby skonfigurować sieć Wi-Fi.
2. Aby pominąć konfigurację Wi-Fi, zaznacz "Nie" i naciśnij "**OK",** aby potwierdzić.
3. Wi-Fi zawsze możesz skonfigurować później w menu Ustawienia Systemu. Naciśnij "**OK",** aby kontynuować.

WYBIERZ METODĘ POŁĄCZENIA:

Opcja 1: Skanuj i wybierz
1. Radio będzie skanować dostępne sieci Wi-Fi.
2. Zaznacz swoją sieć w menu i przeszukaj "**OK",** aby potwierdzić.
3. Użyj nawigacji w menu, aby wpisać hasło do Wi-Fi:
- Użyj menu do wyróżnienia postaci i naciśnij "**OK",** aby potwierdzić każdą z nich.
- Aby usunąć znak, zaznacz symbol usunięcia i naciśnij "**OK",** aby usunąć.
- Po wpisaniu hasła zaznacz symbol " ✔ " i naciśnij "**OK",** aby potwierdzić.

Opcja 2: WPS - Parowanie
- Wyznacz WPS w menu i naciśnij "**OK",** aby potwierdzić.
- Naciśnij przycisk WPS na routerze. Radio powinno łączyć się automatycznie.
- Jeśli parowanie WPS się nie powiedzie, spróbuj ponownie lub użyj metody skanowania i wyboru do wpisania hasła.

Wybrany region i kraj

Po podłączeniu do Wi-Fi ustaw swój region i kraj:
1. Zaznacz swój region w menu i naciśnij "**OK",** aby potwierdzić.
2. Powtórz ten proces, aby wybrać kraj.
3. Te ustawienia pomagają dostosować listy stacji radiowych do Twojej lokalizacji.

RADIO INTERNETOWE

KORZYSTANIE Z PORTALU RADIOWEGO INTERNET

ICD2700SI zapewnia dostęp do ponad 30 000 stacji i ponad 4000 podcastów.
Jeśli nie możesz znaleźć stacji lub podcastu przez radio za pomocą wyszukiwania, możesz poprosić o dodanie ich do portalu, odwiedzając stronę internetową naszego dostawcy portalu pod adresem: www.skytune.net lub kontaktując się z zespołem wsparcia pod support.pure-audio.com.

WYBIERZ TRYB RADIA INTERNETOWEGO

Odkrywanie internetowych stacji radiowych:

1. Zaznacz "Skytune" w menu, a następnie przejdź "**OK",** aby otworzyć portal.
2. Przejdź przez następujące filtry stacji:
   - Radio lokalne
   - Najpopularniejszy na świecie
   - Globalne wszystko
   - Globalne według gatunku
   - Globalnie według regionu
3. Aby wrócić do poprzedniego menu, naciśnij "↵".

POSZUKIWANIE STACJI

Rozpocznij wyszukiwanie:

1. Zaznacz "Szukaj" i potwierdź.
2. Wybierz metodę wyszukiwania:
   - Zawiera: Znajduje stacje z tekstem, który wprowadzasz, w dowolnym miejscu nazwy.
   - Zaczyna się od: Wyświetla stacje zaczynając od twojego wejścia.
   - Kończy się słowami: Audycja stacje kończy się twoim wkładem.
   - Historia wyszukiwania: Dostęp do wcześniej wyszukiwanych stacji.

Korzystanie z klawiatury wyszukiwania:

Przewiń alfabet i potwierdź każdy znak.

- Aby usunąć znak, zaznacz ⌫symbol "" i naciśnij "**OK"** – potwierdź.
- Aby anulować, zaznacz symbol " 🗑 " i naciśnij "**OK",** aby potwierdzić.
- Po zakończeniu zaznacz symbol " ✔ " i naciśnij "**OK",** aby rozpocząć wyszukiwanie.

1. Jeśli zostaną znalezione dopasowania, zaznacz wybraną stację i naciśnij "**OK",** aby nastroić słuchanie.
   Radio zacznie nadawać strumieniowo.
   - Aby wrócić do wyników wyszukiwania, użyj nawigacji w menu. Jeśli nie znaleziono żadnych dopasowań, naciśnij "↵", aby wrócić do ekranu wyszukiwania.
2. Historia wyszukiwania
   - Wybierz Historię wyszukiwania, aby zobaczyć wcześniejsze wyszukiwania.
   - Zaznacz poprzednie wyszukiwanie za pomocą menu i naciśnij "**OK",** powtórz wyszukiwanie.
3. Internet Radio History – znajdź ostatnio emitowane stacje:
   - Wyróżnij historię za pomocą menu i naciśnij "**OK",** aby znaleźć odtwarzane stacje

PODCAST

WYBIERZ TRYB PODCASTU

1. O podcastach
   Tryb Podcastów pozwala odkrywać i wyszukiwać podcasty z całego świata oraz uzyskać dostęp do zapisanych odcinków w trybie listen again lub subskrybowanych kanałach.
2. Zaznacz "Przeglądaj" w menu i naciśnij "**OK"**
3. Ustaw filtry dla Podcast Language i Podcast Origin, aby uprzeznić wyszukiwanie:
   • Język podcastu
   • Pochodzenie podcastu

Setting Język podcastu:

- Wyznacz "Język podcastu" w menu i naciśnij "**OK"** button.
- Użyj nawigacji po menu, aby przewijać dostępne języki i naciśnij "**OK",** aby potwierdzić wybór.

Pochodzenie podcastu o settingu:

- Zaznacz "Podcast Origin" i naciśnij "**OK",** aby otworzyć opcje.
- Użyj nawigacji po menu, aby przewinąć dostępne kraje i naciśnij "**OK",** aby potwierdzić.

Wybór kategorii podcastu

- Gdy filtry są ustawione, zaznacz kategorię i naciśnij "**OK",** aby potwierdzić.
- Jeśli dostępne są dodatkowe podkategorie, przejdź przez nie
- używa podświetlania i naciska "**OK"** w celu potwierdzenia.

Aby w dowolnym momencie wrócić do poprzedniego menu, naciśnij "↵".

Wybór lub zapisywanie podcastu

1. Kanały podcastowe są wyświetlane z ikoną mikrofonu podcastu obok nazwy.
2. Subskrybuj kanał, przytrzymując "**FAV**" (Dodaj), alternatywnie naciśnij "**OK",** aby otworzyć listę odcinków.
3. Zaznacz odcinek, który chcesz odsłuchać, i naciśnij "**OK",** aby rozpocząć odtwarzanie.
   - Przytrzymaj "**FAV**" przez kilka sekund.
   - Odcinek zostanie zapisany w folderze Posłuchaj ponownie w menu Podcast.

Sterowanie odtwarzaniem:

- Aby przewinąć do przodu i do tyłu pliku audio, aktywuj sterowanie odtwarzaniem, naciskając i przytrzymując " ▶|| ".
- Naciśnij i przytrzymaj " |◀ " lub " ▶| ", aby wybrać pozycję odtwarzania, naciśnij " ▶|| " aby wznowić odtwarzanie.

CENTRUM MEDIALNE

Urządzenie obsługuje UPnP i jest kompatybilne z DLNA.
Daje to możliwość streamowania muzyki z Twojej sieci. Jednak wymaga to posiadania kompatybilnego urządzenia w sieci, które może działać jako serwer. Może to być np. dysk twardy sieciowy lub tradycyjny komputer z Windows 10/11, przez który dozwolony jest dostęp do wspólnego folderu lub udostępniania mediów. Teczki można wtedy przeglądać i odtwarzać na urządzeniu.
Uwaga – Prosimy upewnić się, że Twój laptop komputerowy jest podłączony do tej samej sieci Wi-Fi co radio, zanim zaczniesz korzystać z tej funkcji.

Streaming muzyki

- Gdy serwer kompatybilny z UPnP/DLNA zostanie skonfigurowany do udostępniania plików multimedialnych z radiem, możesz rozpocząć streamowanie muzyki.
- W menu głównym wybierz "Media Centre**"** i wybierz "UPnP".
- Może minąć kilka sekund, zanim radio zakończy skanowanie dostępnych serwerów UPnP. Jeśli nie znajdziesz serwerów UPnP, pojawi się "Pusta Lista".
- Po pomyślnym skanowaniu wybierz swój serwer UPnP.
- Radio będzie wyświetlać kategorie mediów dostępne na serwerze UPnP, np. "Muzyka", "Playlisty" itd.
- Wybierz pliki multimedialne , które chcesz odtwarzać.

Możesz ustawić tryb odtwarzania w "Configuration > Playback setup".

Moja playlista

Możesz stworzyć własną playlistę plików muzycznych UPnP. Wybierz i zaznacz piosenkę, którą chcesz dodać do playlisty, naciśnij i przytrzymaj pokrętło **"OK",** aż pojawi się znak . Piosenka zostanie dodana do mojej playlisty.

Wyczyść moją playlistę

Usuń wszystkie utwory z "Mojej playlisty", aby przygotować nową playlistę.

Uwaga – Jeśli masz dostępne serwery kompatybilne z DLNA, postępuj zgodnie z opisanymi powyżej krokami, aby przeglądać pliki audio z urządzenia kompatybilnego z DLNA na urządzeniu i odtwarzać.

DAB RADIO

WYBIERZ TRYB DAB RADIO

Skanuję stacje radiowe DAB.

- Jeśli jeszcze nie skanowałeś stacji DAB, rozpocznij pełne skanowanie DAB. Gdy musisz ponownie skanować, otwórz menu/ustawienia/ustawienia DAB, zaznacz "DAB full scan" i naciśnij "**OK",** aby zacząć.
- Radio będzie skanować dostępne stacje.

Notatki:

- Skanowanie usunie Twoje istniejące ulubione radia DAB.
- Upewnij się, że antena jest w pełni wysunięta i prawidłowo ustawiona dla najlepszego odbioru.
- Jeśli nie możesz odbierać stacji, powinieneś wyregulować antenę i ponownie skanować lub użyć trybu radia internetowego jako alternatywnej metody dostrajania.

Wybór stacji

- Aby otworzyć listę stacji DAB, naciśnij "**MENU/BACK**" lub "↵".
- Przewijanie listy stacji za pomocą menu nawigacji.
- Wyznacz wybraną stację i naciśnij "**OK",** aby się nastroić.

FM RADIO

WYBIERZ TRYB RADIA FM

• Jeśli jeszcze nie skanowałeś stacji FM, rozpocznij pełne skanowanie FM. Gdy musisz ponownie skanować, otwórz menu/ustawienia/ustawienia FM, zaznacz "FM full scan" i naciśnij "**OK",** aby zacząć.

Notatki:
• Skanowanie usunie Twoje istniejące ulubione stacja radia FM.
• Upewnij się, że antena jest w pełni wysunięta i prawidłowo ustawiona dla najlepszego odbioru.
• Jeśli nie możesz odbierać stacji, powinieneś wyregulować antenę i ponownie skanować lub użyć trybu Internet Radio jako alternatywnej metody dostrojenia.

Wybór stacji
• Aby otworzyć listę stacji FM, naciśnij "**MENU/BACK**" lub "↵".
• Przewijanie listy stacji za pomocą menu nawigacji.
• Wyznacz wybraną stację i naciśnij "**OK",** aby się nastroić.

Strojenie FM Manual
• Naciśnij ⏮ lub ⏭ wielokrotnie na pilocie, aby regulować częstotliwość co 100 kHz.

Wyszukiwanie stacji FM
• Naciśnij i przytrzymaj "❮" lub "❯" na pilocie, aby wyszukać następną stację.

ULUBIONE AUDYCJE
• Możesz zaoszczędzić do 150 stacji, oferując szeroki wybór stacji z całego świata.
• Słyszałeś stację za granicą? Użyj trybu Internet Radio, aby go wyszukać i zapisać do ulubionych dla szybkiego dostępu.
• W głównej jednostce są 4, na pilocie 6 gotowych przycisków.
• Naciśnij i przytrzymaj jeden z tych gotowych przycisków, aby go zapisać.

1. Zachowanie ulubionych
• Znajdź swoje ulubione stacje radiowe w Internecie, DAB i FM
• Przytrzymaj przycisk "**FAV**" przez kilka sekund, aby zapisać aktualną stację na liście ulubionych.
• Naciśnij i przytrzymaj jeden z przycisków Preset, aby zapisać na nim stację.

2. Przypomnienie sobie ulubionych
Uzyskaj dostęp do zapisanych stacji za pomocą przycisków ulubionych lub listy ulubionych, Naciśnij preset "**1 – 4**" lub "**1 – 6**", aby szybko dostroić się do zapisanej stacji.
Korzystanie z listy ulubionych:
• Naciśnij "**FAV**", aby otworzyć listę.
• Użyj menu nawigacji, aby przewijać ulubione i naciśnij przycisk "**OK",** aby dostroić się.

3. Edytuj ulubione
• Gdy jesteś w widoku listy ulubionych, przytrzymaj "**OK**" przez kilka sekund.
• Teraz możesz przesuwać się w górę/w dół lub usuwać zapisane ulubione, korzystając z nawigacji w menu.

ODTWARZACZ CD

1. Przełącz się na tryb odtwarzacza CD
2. Ładowanie lub usuwanie płyt CD
   • Naciśnij " ■⏏ ", aby otworzyć tackę CD.
   • Włóż lub wyjmij płytę CD z okładką lub stroną etykiety skierowaną do góry.
   • Albo naciśnij tacę, aby zamknąć, albo naciśnij " ■⏏ "ponownie".
3. Sterowanie odtwarzaniem
   • Używaj przycisków odtwarzania z przodu radia lub pilota, aby odtwarzać/pauzować, do przodu
   i do tyłu, aby pominąć utwory, oraz długie naciśnięcie, aby przewijać do przodu lub do tyłu.
   • Naciśnij "🔁 🔀 dla funkcji powtórzenia i tasowania.

BLUETOOTH

1. Przełącz się na tryb Bluetooth
2. Paruj swoje urządzenie Bluetooth
   • Otwórz ustawienia Bluetooth na telefonie, tablecie lub innych urządzeniach.
   • Wybierz ICD2700, aby sparować z radiem.
   • Po połączeniu pojawi się nazwa urządzenia na ekranie.
3. Odłącz lub sparuj nowe urządzenie Bluetooth
   • gdy radio jest podłączone, długo naciskaj "**OK",** aby się rozłączyć
   • Twoje urządzenie się rozłączy. Teraz możesz sparować inne urządzenie z radiem

Uwaga: To urządzenie nie może się sparować z *głośnikami* Bluetooth ani *słuchawkami* Bluetooth.

ALARMY

Naciśnij "**MENU**" i użyj nawigacji w menu, aby zaznaczyć "Alarm", a następnie naciśnij "**OK",** aby otworzyć.

1. Wybierz Alarm 1 lub 2 za pomocą menu nawigacji.
2. Włącz alarm, zaznaczając "Włącz" w menu. Następnie naciśnij "**OK**", aby otworzyć wybrane ustawienia alarmu.
   • Możesz wyłączyć włączony alarm, wybierając "Wyłącz"
3. Ustaw ustawienia alarmu.
   • Stąd definiujesz zachowanie alarmowe. Możesz dostosować następujące opcje za pomocą nawigacji w menu.
   • Czas (Czas budzika - zegar 24 godzin)
   • Dźwięk (Wybierz ulubioną stację lub sygnał dzwonka)
   • Powtarzanie (Wybierz, które dni budzik ma się powtórzyć lub tylko raz)
   • Głośność alarmu (Ustaw poziom alarmu)
   • Czas trwania alarmu (Jak długo alarm gra)
4. Aby zatrzymać alarm, naciśnij dowolny inny klawisz w radiu lub na pilocie.

Możesz przerwać alarm, gdy naciśniesz "**SNOOZE"**

TIMER UŚPIENIA

Naciśnij "**MENU"** i użyj menu nawigacji, aby zaznaczyć "Sleep Timer", a następnie naciśnij "**OK",** aby otworzyć.

- Wyznacz jeden z wcześniej zdefiniowanych czasów snu i naciśnij "**OK",** aby zacząć.
- Gdy timer uśpienia jest aktywny, ikona timera uśpienia pojawia się u góry ekranu.
- Urządzenie przełącza się w tryb czuwania po upływie wybranego czasu snu.
- Ponownie otwórz menu timera uśpienia, aby zmienić czas uśpienia lub wyłączyć timer uśpienia.

TIMER KUCHENNY

Timer kuchenny podzielony jest na Godziny, Minuty i Sekundy.

1. Można jednocześnie ustawić dwie grupy timera kuchennego .
2. Naciśnij "**TIMER**" raz lub dwa razy, aby wybrać "Timer 1" lub "Timer 2". Na Timer 1 możesz wybrać sekundy, minuty i godziny, na Timer 2 tylko minuty i godziny.
3. Naciśnij "**MENU**" lub "↵", aby rozpocząć ustawienie.
4. Dostosuj wartość za pomocą menu i naciśnij "**MENU**" lub "↵", aby zmienić liczbę sekund na minuty i godziny, lub naciśnij "**OK",** aby uruchomić timer.
   - Po aktywacji timera kuchennego naciśnij "**OK",** aby zatrzymać, ponownie "**OK**", aby wznowić,
   - naciśnij "**MENU**" lub "↵", aby zresetować podczas pauzy.
   - Po upływie timera pojawia się sygnał sygnałowy.

EQ PRESET

Naciśnij i przytrzymaj "**EQ",** aby zobaczyć aktualne ustawienie.

- Użyj nawigacji w menu, aby wyróżnić jeden z preferowanych EQ i maksymalizować doświadczenie słuchania. Naciśnij "**OK",** aby włączyć.
- Możesz także dostosować ustawienia EQ przez menu zaawansowane, aby uzyskać ulubiony dźwięk.

KONFIGURACJA

Tutaj znajdziesz pełne ustawienia i opcje konfiguracji urządzenia.

Sieć

- **Sieć bezprzewodowa**
  - **Dodaj / Usuń punkt AP**
    Dodaj punkt punktowy – przeskanuje listę routerów w okolicy.
    Usuń punkt dostępny – Jeśli już dodałeś router i chcesz go usunąć, wybierz tę opcję.
    Uwaga – zawsze przybliżaj urządzenie w odległości do 2 metrów od routera Wi-Fi podczas konfiguracji.
  - **AP: [ ]**
    Jeśli dodałeś więcej niż jeden router do radia i chcesz zmienić router, wybierz tę opcję zmiany.

- **Sygnał**
  Ma to pokazać siłę sygnału Wi-Fi routera Wi-Fi odbieranego przez radio. Zazwyczaj poziomy sygnału poniżej -70dBm są na słabszym poziomie i jeśli wpływa to na odbiór radia, może być konieczne zoptymalizowanie lokalizacji routera lub sprawdzenie ewentualnych problemów z samym routerem.
- **Własność intelektualna**
  IP jest domyślnie ustawione **na dynamiczne** . Wybierz opcję zmiany stałego IP zgodnie ze stanem sieci.
- **DNS**
  DNS jest domyślnie ustawiony **na dynamiczny** . Wybierz zmianę **<Naprawionego>** DNS zgodnie ze stanem sieci.

- **Sieciowe Auto Włączanie WYŁĄCZ**
  Zawsze włączone, Auto Off w 15 i 30 sekund można wybrać.
- **Kanały Wi-Fi**
  Nie wszystkie kanały Wi-Fi są dostępne we wszystkich krajach. Mogą występować różnice między różnymi krajami. Dlatego konieczne jest wybieranie kanałów Wi-Fi, aby zapewnić zadowalającą wydajność Wi-Fi.
  Kanały już ustaliliśmy zgodnie z wymaganiami w różnych krajach. Wybierz kraj, w którym się zatrzymasz, z listy, aby uzyskać właściwy kanał.
  Europa/Wielka Brytania **jest ustawiona domyślnie, możesz je zmieniać za pomocą nawigacji w menu.**
- **Test połączenia sieciowego**
  Pokazuje informacje o połączeniach sieciowych.

Data i godzina

Radio automatycznie ustawi Twój czas lokalny po zakończeniu połączenia z internetem. Jeśli chcesz ustawić ręcznie, zmień to w następujących opcjach:

- **Strefa czasowa**
  - **Data i godzina ustalenia**
    Użyj nawigacji w menu, aby ręcznie dostosować czas i datę.
  - **Strefa czasowa**
    Automatyczne ustawianie strefy czasowej: Ta opcja jest ustawiona domyślnie.
    Ręczne ustawianie strefy czasowej: Wybierz tę opcję, jeśli chcesz ustawić czas w innym regionie. Wybierz i zaznacz preferowany region/miasto i naciśnij **"OK",** aby potwierdzić. W połączeniu z NTP (czas sieciowy) i DST (czas letni) zostanie automatycznie dostosowany, jeśli zdecydujesz się na czas sieciowy (NTP).
  - **Format ustalonego czasu**
    Wybierz notację 12-godzinną lub 24-godzinną, którą preferujesz.
  - **Styl Set Clock**
    Możesz wybrać styl zegara, który preferujesz.
  - **Format daty ustałej**
    Możesz wybrać preferowany format randki.
  - **DST**
    Opcja czasu letniego Włącz/wyłącz
  - **Ustaw czas z sieci**
    Automatyczne ustawianie czasu z sieci Włącz/Wyłącz

- **Serwer czasu sieciowego (Użyj czasu sieciowego)**
  NTP został zaprojektowany do synchronizacji zegara urządzenia z serwerem czasu. Twoje urządzenie domyślnie synchronizuje serwer czasu za każdym razem, gdy się uruchamia i łączy z Internetem. Zapewnia to bardzo wysoką dokładność zegara urządzenia. Możesz zmienić adres na inny serwer czasu, wpisując adres URL (patrz poniżej serwer NTP). Możesz wybrać "Nie używaj czasu sieciowego", jeśli nie chcesz, żeby to robiło.
  Jeśli zdecydujesz się nie używać NTP do synchronizacji zegara, zaznacz NTP (protokół czasu sieciowego) i użyj nawigacji w menu, aby dokonać zmiany. W menu pojawiła się Data i Godzina Ustalony. Wybierz go i dostosuj datę oraz godzinę według własnego uznania.
- **Czas ustaw z DAB**
  Automatyczne ustawianie czasu z DAB On/Off
- **Czas ustawienia z FM**
  Automatyczne ustawianie czasu z FM On / Off

Język

Użyj nawigacji w menu, aby zmienić opcję wyboru z zainstalowanych języków.

Konfiguracja DAB

- **Pełny skan DAB**
  Zawsze możesz przeprowadzić nowe skanowanie kanałów DAB, wybierając tę opcję. Wszystkie obecne presety i kanały zostaną usunięte.
- **Status stacji DAB**
  Możesz sprawdzić DAB i zainstalować stacje DAB, wybierając kanał.
- **Lista stacji DAB**
  Pokazana jest lista stacji DAB.

Konfiguracja FM

- **Obszar FM**
  Wybierz Region zgodnie z Twoją fizyczną lokalizacją, aby określić zakres wyszukiwania dla jednostki.
- **Ustawienia skanu FM**
  Wybierz próg wyszukiwania dla wszystkich lub tylko silnych stacji.
- **Ustawienia dźwięku FM**
  Wybierz dla stereo możliwe lub wymuszone mono
- **Pełny skan FM**
  Uruchamia automatyczne wyszukiwanie pamięci FM.
- **Lista stacji FM**
  Pokazuje znalezioną stację FM z pełnego skanu FM
- **Presety radia FM**
  Możesz dostosować wstępną rangę przez "Przesuń się w dół", "Przesuń w górę" lub "Usuń". Zaznacz jeden z presetów, a następnie naciśnij "›", a on pojawi się w menu Edycja.
  Zawsze naciśnij "‹", aby wrócić do listy presety.

Radio lokalne

Radio jest domyślnie ustawione tak, aby automatycznie wykrywało stacje radiowe w Twojej okolicy przez połączenie internetowe, a dostęp do nich można uzyskać wybierając Radio Lokalne. Możesz też ustawić go na inny region, jeśli chcesz.

Ustawienie odtwarzania

Służy to do ustawienia trybu odtwarzania w streamingu kompatybilnym z UPnP/DLNA: Repeat All, Repeat On, Shuffle lub normalnie.

Opcje włączania zasilania

- **Przejdź do trybu czuwania** :

  Po włączeniu przechodzi do trybu czuwania, gdy uzyska czas NTP z sieci. Nie zacznie się uruchamiać po włączeniu mocy. Na przykład, jeśli zasilanie zostanie przerwane o północy, a zacznie odtwarzać po wznowieniu zasilania, prawdopodobnie obudzi użytkownika.

- **Wznowienie odtwarzania**

  Ta funkcja jest domyślnie WŁĄCZONA. Radio następnym razem wróci do ostatniego stanu trybu, gdy zostanie włączone, np. jeśli przed wyłączeniem odtwarzało stację radiową, wznowi odtwarzanie ostatniej słuchanej stacji przy ponownym włączeniu.

- **Zacznij od menu głównego**

  Po włączeniu pozostanie w menu głównym. Nie chce się odtworzyć. Przechodzi w tryb czuwania, gdy timer bezczynności się skończy.

Opcja przebudzenia

- **Wznowienie odtwarzania**

  Urządzenie zaczyna od ostatniej użytej stacji źródłowej po włączeniu.

- **Zacznij od menu głównego**

  Urządzenie uruchamia się z menu głównego po włączeniu.

Automatyczne oszczędzanie energii

Regulowany czas automatycznego oszczędzania energii, gdy nie ma sygnału audio.

Dimmer

Możesz ustawić poziom podświetlenia wyświetlacza według własnych preferencji. Są dwa ustawienia: Tryb i Poziom

- **Tryb – normalny lub przyciemniony**

  Normalnie – wyświetlacz utrzymuje ten sam poziom jasności przez cały czas bez przyciemnienia.

  Przyciemnienie – wyświetlacz przyciemnia się po 20 sekundach, jeśli nie wykonasz żadnej operacji radia.

- **Poziom – Jasne i przyciemnione**

  Jasne – służy do regulacji poziomu jasności w trybie Normal.

  Dimowanie – Służy to do regulacji poziomu jasności w trybie Dim.

EQ (Equalizer)

Można wybrać różne presety EQ.

Czas buforowy

Czasami możesz doświadczyć nierównego odtwarzania radia internetowego. Może się to zdarzyć, gdy połączenie internetowe jest wolne lub występują przeciążenia sieci. Aby poprawić sytuację, możesz wybrać dłuższy czas buforowania, aby uzyskać kilka sekund transmisji radiowej przed rozpoczęciem gry.

Domyślna wartość to 2 sekundy. Możesz wybrać 5 lub 10 sekund, jeśli wolisz dłuższy czas buforowania.

Timer gotowania

Proszę odnieść się do sekcji timera gotowania

Informacje o sieci

Zobacz Informacje o sieci swojego radia.

Gdy używasz komputera do zarządzania moimi ulubionymi stacjami, musisz użyć adresu IP i możesz zobaczyć te informacje tutaj. Następnie wpisz adres IP (Configuration > Info > Network > IP) do okna wejścia przeglądarki na komputerze.

Informacje o systemie

Pokazane informacje dla twardych i programowych

Aktualizacja oprogramowania

Od czasu do czasu mogą pojawić się aktualizacje funkcji radia. Regularnie sprawdzaj aktualizacje, aby mieć radio na bieżąco z najnowszym oprogramowaniem.

Reset do domyślnego ustawienia

Możesz zrobić reset, aby usunąć wszystkie ustawienia i wrócić do domyślnych ustawień. Prosimy pamiętać, że wszystkie presety, ustawienia i konfiguracja stacji zostaną usunięte po wykonaniu resetu.

DODAJ SWÓJ ULUBIONY URL / ZARZĄDZAJ ULUBIONYM PRZEZ PC

Możesz dodać swoją ulubioną stację radiową, jeśli znasz opublikowany URL strumienia audio radia.

Zapewniamy wbudowany serwer dla Twojego radia, a Ty możesz w każdej chwili zarządzać ulubionymi stacjami i dodawać lub edytować listę. Postępuj zgodnie z poniższymi krokami, aby uzyskać dostęp do wbudowanego serwera:

- Podłącz komputer do tej samej sieci Wi-Fi co radio.
- Zlokalizuj adres IP w obu przypadkach w następujący sposób:
- W menu głównym przejdź do **Configuration > Network Information > IP**
- Otwórz przeglądarkę internetową (obsługujemy Internet Explorer i Chrome) na swoim komputerze i wpisz adres IP radia (np. 192.168.1.11). Ekran się pojawi.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Przyczyna	Rozwiązania
Nie można połączyć się z siecią Wi-Fi	Sieć nie działa	➢ Sprawdź, czy komputer podłączony przewodowo z Wi-Fi lub Ethernet może mieć dostęp do internetu (czyli przeglądać internet) korzystając z tej samej sieci. ➢ Sprawdź, czy dostępny jest serwer DHCP lub czy masz skonfigurowany statyczny adres IP w radiu. ➢ Sprawdź, czy zapora sieciowa nie blokuje żadnych portów wychodzących. Radio wymaga co najmniej dostępu do portów UDP i TCP 80,443 i 8008, port DNS 53.
	Router ogranicza dostęp do wymienionych adresów MAC	Uzyskaj adres MAC z Configuration > Information **>** Network > Wi-Fi MAC i dodaj do listy dozwolonego sprzętu na swoim punkcie access point. Uwaga**:** Radio posiada oddzielne adresy MAC dla sieci przewodowej i bezprzewodowej;
	Niewystarczająca siła sygnału Wi-Fi	➢ Sprawdź odległość do routera; Sprawdź, czy komputer może połączyć się z siecią w tym miejscu ➢ Optymalizuj odległość od lokalizacji routera
	Nieznana metoda szyfrowania	Zmień metodę szyfrowania na routerze. Radio obsługuje WEP, WPA, WPA2
	Zapora sieciowa uniemożliwiająca dostęp	Windows Media Player: różni się — zapory nie-Microsoft mogą wymagać konfiguracji dla UPnP.
Jeśli twoje radio może się połączyć z siecią, ale nie może odtwarzać konkretnych stacji		➢ Stacja nie nadaje o tej porze dnia (pamiętaj, że może znajdować się w innej strefie czasowej). ➢ Stacja ma zbyt wiele osób próbujących podłączyć się do serwera radiowego, a jej pojemność jest zbyt mała. ➢ Stacja osiągnęła maksymalną dozwoloną liczbę jednoczesnych słuchaczy. ➢ Link w radiu jest nieaktualny. Jest on aktualizowany automatycznie każdego dnia, więc przy następnym włączeniu link zostanie rozpoznany.
Brak odbioru DAB/FM		➢ Proszę wykonać "Reset do domyślnego" na radiu i wysunąć antenę. ➢ Przesuń radio blisko okna.
Odbiór radia DAB/FM jest słaby		➢ Prosimy sprawdzić, czy antena jest wydłużona, aby uzyskać maksymalną siłę sygnału i lepszy odbiór. ➢ Sprawdź, czy nie masz innego sprzętu elektrycznego zbyt blisko radia, co powoduje zakłócenia.
Brak dźwięku		➢ Reguluj głośność za pomocą pokrętła Głośność. ➢ Proszę sprawdzić, czy przewód zasilający jest podłączony z tyłu radia, a gniazdko sieciowe jest włączone.

Wörlein GmbH
Gewerbestrasse 12
D 90556 Cadolzburg
Niemcy

Tel.: +49 9103 71 67 0
Faks.: +49 9103 71 67 12
E-mail: service@soundmaster.de
Web: www.soundmaster.de

Aktualną instrukcję można pobrać z www.soundmaster.de
zmiany techniczne i błędy drukarskie zastrzeżone dla Änderungen und Druckfehler vorbehalten
Copyright Woerlein GmbH, 90556 Cadolzburg, www.soundmaster.de
Powielanie tylko za zgodą Woerlein GmbH

soundmaster ®

PROCEDURA SERWISOWA

1. Okres gwarancji wynosi: 24 miesiące od daty sprzedaży dla klientów indywidualnych i 12 miesięcy od daty sprzedaży dla przedsiębiorców.
2. W przypadku stwierdzenia usterki, klient może złożyć reklamację w miejscu zakupu. Jeżeli nie jest to możliwe, prosimy o kontakt telefoniczny z Autoryzowanym Serwisem pod **nr tel. +22 177 99 67** lub za pośrednictwem adresu e-mail: **serwis@eurosas.pl**
3. Warunkiem przyjęcia sprzętu do serwisu jest:
   - ważny dowód zakupu (paragon/ faktura VAT),
4. Usterki ujawnione w okresie gwarancji mogą być usuwane tylko przez Autoryzowany Serwis w możliwie jak najkrótszym terminie **od 14 do 21 dni roboczych.**
5. Wysyłka produktu do serwisu odbywa się za **pośrednictwem firmy kurierskiej określonej przez Autoryzowany Serwis na koszt firmy EuroSAS Sp. z o.o.**, po wcześniejszym **zgłoszeniu usterki** do serwisu centralnego i uzyskaniu numeru zgłoszenia serwisowego - **nr RMA.**
6. Produkt zwracany do serwisu musi posiadać pełną dokumentację, tzn. **opis usterki, skan dowodu zakupu, dokładny adres zwrotny oraz nr tel. kontaktowego.**
7. Reklamowane produkty muszą spełniać ogólnie przyjęte normy higieny, w przeciwnym razie Autoryzowany Serwis ma prawo odmowy naprawy urządzenia.
8. Paczki przesłane bez wcześniejszego zgłoszenia i nadanego nr RMA nie będą przyjmowane i zostaną odesłane na koszt nadawcy.
9. Produkt powinien być odesłany w oryginalnym opakowaniu i odpowiednio zabezpieczony do transportu.
10. Po otrzymaniu produktu i weryfikacji zasadności zgłoszenia przez Autoryzowany Serwis, produkt podlega naprawie lub wymianie na nową sztukę.
11. W przypadku konieczności wymiany produktu na nowy, Klient Końcowy uzyskuje nową sztukę od Sprzedawcy lub Dystrybutora, a w przypadku braku możliwości wymiany sprzętu zwrot pieniędzy od Sprzedawcy. Dalsze rozliczenie powyższych operacji odbywa się drogą księgową pomiędzy firmą **EuroSAS Sp. z o.o.** a Dystrybutorem za pomocą odpowiednich dokumentów korygujących. W celu uzyskania dodatkowych informacji dotyczących dokumentów korygujących prosimy o kontakt telefoniczny pod **nr tel. +22 177 99 67** lub za pośrednictwem adresu e-mail: **serwis@eurosas.pl**
12. Uszkodzenia mechaniczne towaru traktowane są jako uszkodzenia powstałe z winy użytkownika i nie podlegają naprawom gwarancyjnym.
13. W przypadku braku oryginalnego opakowania Firma **EuroSAS Sp. z o.o.** nie odpowiada za szkody powstałe w transporcie.
14. W przypadku uszkodzenia sprzętu w transporcie wymagany jest poprawnie spisany protokół szkody z przedstawicielem firmy spedycyjnej.
15. Po upływie okresu gwarancji Autoryzowany Serwis może dokonać odpłatnej naprawy gwarancyjnej. Koszt naprawy jest ustalany indywidualnie w zależności od możliwości i skomplikowania naprawy. W celu sprawdzenia możliwości oraz kosztów naprawy prosimy o kontakt telefoniczny z Autoryzowanym Serwisem pod **nr tel. +22 177 99 67** lub za pośrednictwem adresu e-mail: **serwis@eurosas.pl**
16. Autoryzowany Serwis prowadzi sprzedaż akcesoriów oraz części zamiennych w zależności od dostępności. W przypadku potrzeby zakupu prosimy o kontakt telefoniczny z Autoryzowanym Serwisem pod **nr tel. +22 177 99 67** lub za pośrednictwem adresu e-mail: **serwis@eurosas.pl** w celu sprawdzenia dostępności oraz kosztów.
17. W przypadku dodatkowych pytań dotyczących napraw prosimy o kontakt telefoniczny z Autoryzowanym Serwisem pod **nr tel. +22 177 99 67** lub za pośrednictwem adresu e-mail: **serwis@eurosas.pl**
18. Gwarancja niniejsza nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego z tytułu niezgodności rzeczy sprzedanej z umową - wynikających z ustawy z dnia 30 maja 2014 r. o prawach konsumenta oraz ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. – Kodeks cywilny, w tym z tytułu rękojmi za wady fizyczne rzeczy sprzedanej. Wykonanie uprawnień z gwarancji nie wpływa na odpowiedzialność sprzedawcy z tytułu rękojmi. W razie wykonywania przez Kupującego uprawnień z gwarancji bieg terminu do wykonania uprawnień z tytułu rękojmi ulega zawieszeniu z dniem zawiadomienia sprzedawcy o wadzie. Termin ten biegnie dalej od dnia odmowy przez Gwaranta wykonania obowiązków wynikających z gwarancji albo bezskutecznego upływu czasu na ich wykonanie.

Dystrybutor:EuroSAS /Młodocin Mniejszy 51L, 26

PREZES ZARZĄDU
Sławomir Mortka

serwis@eurosas.pl/ www.eurosas.pl

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Hersteller - Netzteil Manufacturer – AC adaptor Fabricant - Adaptateur secteur Fabrikant - AC adapter	Fabbricante - Adattatore CA Výrobce - AC adaptér Výrobca - sieťový adaptér Producent - zasilacz sieciowy	Wörlein GmbH, Gewerbestrasse 12, D-90556 Cadolzburg www.soundmaster.de HRB-Nr. 771 bei Amtsgericht Fürth/Bay.
Netzteil - Modellbezeichnung AC adaptor - Model identifier Adaptateur secteur - Identifiant du modèle AC adapter - Modelidentificatie	Adattatore CA - Identificatore del modello AC adaptér - identifikátor modelu Sieťový adaptér - identifikátor Modelu Zasilacz sieciowy - Identyfikator modelu	QBL-18-0902000E
Spannungseingang Power input Entrée d'alimentation Voedingsingang	Ingresso di alimentazione Vstup napájení Zdroj napájania Wejście zasilania	100-240V~ 50/60Hz 0,5Amax.
Spannungsausgang Power output Puissance de sortie Stroomuitgang	Uscita di Potenza Výstup napájení Výstupný výkon Moc wyjściowa	DC 9.0V 2,0A 18.0W
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb Average active efficiency Efficacité active moyenne Gemiddelde actieve efficiëntie	Efficienza attiva media Průměrná aktivní účinnost Priemerná aktívna účinnosť Średnia wydajność aktywna	≥ 85,8%
Effizienz bei geringer Last 10% Low load efficiency 10% Faible efficacité de charge 10% Laag laadrendement 10%	Bassa efficienza di carico 10% Nízká účinnost zatížení 10% Nízka účinnosť zaťaženia 10% Efektywność przy niskim obciążeniu 10%	≥ 82,5%
Leistungsaufnahme bei Nulllast No load power consumption Aucune consommation d'énergie de charge Onbelast stroomverbruik	Consumo energetico a vuoto Žádná spotřeba energie Žiadna spotreba energie Pobór mocy bez obciążenia	≤ 0.1W

DAB Bereich DAB range Plage DAB DAB-bereik	Portata DAB Rozsah DAB+ Rozsah DAB+ Zasięg DAB+	Band III 174.928 – 239.2 MHz
UKW Bereich FM range Plage FM FM-bereik	Portata FM Rozsah pásma FM Rozsah frekvencií FM Zasięg FM	87.5 – 108.0 MHz
Festsenderspeicher Preset Stations Stations présélectionnées Voorkeuzestation	Stazione in preselezione Přednastavení stanic Predvolené stanice Zaprogramowana stacja	150
Bluetooth® - Version Bluetooth® - Version Bluetooth® - Version Bluetooth® - Versie	Bluetooth® - Versione Verze Bluetooth® Bluetooth® - verzia Bluetooth® - Wersja	Version 5.3 E.I.R.P. < 10 dBm
WLAN-Verbindung Connectivity Connectivité Draadloos netwerk	Connettività Připojení Pripojiteľnosť Połączenie WLAN	WiFi 2.4 GHz E.I.R.P.< 10 dBm
Audioausgangsleistung Audio power output Sortie de puissance audio Audio-uitgangsvermogen	Uscita di potenza audio Napájecí výstup zvuku Výstupný zvukový výkon Moc wyjściowa audio	2 x 6 W RMS
Standby-Verbrauch ohne / mit Netzwerk Standby power consumption without / with network Consommation électrique en veille sans / avec réseau Stand-by stroomverbruik zonder / met netwerk	Consumo di energia in standby senza / con rete Consumo di energia in standby senza / con rete Spotreba energie v pohotovostnom režime bez siete / so sieťou Pobór mocy w trybie gotowości bez / z siecią	0,3 / < 0,5 W

HERSTELLER / IMPORTEUR

Wörlein GmbH
Gewerbestraße 12
D 90556 Cadolzburg, Germany

Tel:. +49 9103 71 67 0
Fax: +49 9103 71 67 12
E-Mail: info@soundmaster.de

Internet: www.soundmaster.de/Service/Konformitaetserklaerung/

Hiermit bestätigt Wörlein GmbH, dass sich dieses Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU befindet.
Eine Kopie der Konformitätserklärung kann unter obenstehender Adresse bezogen werden.

Hereby, Wörlein GmbH declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU.
A copy of the declaration of conformity can be obtained from the above address.

Par la présente, Wörlein GmbH déclare que cet appareil est conforme aux exigences principales et autres clauses applicables de la Directive 2014/53/EU.
Une copie de la déclaration de conformité peut être obtenue à l'adresse ci-dessus.

Wörlein GmbH verklaart hierbij dat dit apparaat in overeenkomst is met de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van de Richtlijn 2014/53/EU.
Een kopie van de conformiteitsverklaring kunt u verkrijgen op het hierboven vermelde adres.

Con la presente, Wörlein GmbH dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e altre disposizioni contenute nella Direttiva 2014/53/EU.
Una copia della dichiarazione di conformità può essere richiesta all'indirizzo sopra indicato.

Härmed Wörlein GmbH deklarerar att denna enhet är i överensstämmelse med de grundläggande kraven och andra relevanta bestämmelser i direktiv 2014/53/EU.
En kopia av försäkran om överensstämmelse kan erhållas från ovanstående adress.

Herved Wörlein GmbH erklærer, at denne enhed er i overensstemmelse med de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 2014/53/EU.
En kopi af overensstemmelseserklæringen kan hentes fra ovennævnte adresse.

Tímto Wörlein GmbH prohlašuje, že toto zařízení je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 2014/53/EU.
Kopii prohlášení o shodě lze získat na výše uvedené adrese.

Por este meio, Wörlein GmbH declara que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 2014/53/EU.
Uma cópia da declaração de conformidade pode ser obtida no endereço acima.

Wörlein GmbH confirma que este dispositivo cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/EU.
Se puede obtener una copia de la declaración de conformidad en la dirección anterior.

Wörlein GmbH týmto potvrdzuje, že toto zariadenie je v súlade so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smernice 2014/53/EU.
Kópiu vyhlásenia o zhode je možné získať na uvedenej adrese.

Wörlein GmbH potrjuje, da je ta naprava v skladu z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami Direktive 2014/53/EU.
Kopijo izjave o skladnosti je mogoče dobiti na zgornjem naslovu.

Wörlein GmbH confirmă prin prezenta că acest dispozitiv respectă cerințele esențiale și alte prevederi relevante ale Directivei 2014/53/EU.
O copie a declarației de conformitate poate fi obținută de la adresa de mai sus.

Wörlein GmbH patvirtina, kad šis prietaisas atitinka esminius reikalavimus ir kitas atitinkamas Direktyvos 2014/53/EU nuostatas.
Atitikties deklaracijos kopiją galima gauti iš pirmiau nurodyto adreso.

A Wörlein GmbH megerősíti, hogy ez az eszköz megfelel a 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek.
A megfelelőségi nyilatkozat egy példányát a fenti címről szerezheti be.

Wörlein GmbH potvŭrzhdava, che tova ustroĭstvo e v sŭotvet·stvie sŭs sŭshtestvenite iziskvaniya i drugi prilozhimi razporedbi na Direktiva 2014/53 EUS. Kopie ot deklaratsiyata za sŭotvet·stvie mozhe da bŭde polucheno ot goreposocheniya adres.

Wörlein GmbH kinnitab käesolevaga, et see seade vastab direktiivi 2014/53/EU olulistele nõuetele ja muudele asjakohastele sätetele.
Vastavusdeklaratsiooni koopiat saab eespool nimetatud aadressilt.

Wörlein GmbH vahvistaa, että tämä laite on direktiivin 2014/53/EU olennaisten vaatimusten ja muiden asiaa koskevien säännösten mukainen.
Kopio vaatimustenmukaisuusvakuutuksesta on saatavissa edellä mainitusta osoitteesta.

Ar šo Wörlein GmbH apstiprina, ka šī ierīce atbilst Direktīvas 2014/53/EU būtiskajām prasībām un citiem attiecīgajiem noteikumiem.
Atbilstības deklarācijas kopiju var iegūt, izmantojot iepriekš minēto adresi.

Wörlein GmbH bekrefter herved at denne enheten er i samsvar med de vesentlige kravene og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU.
En kopi av samsvarserklæringen kan fås fra adressen ovenfor.

Wörlein GmbH niniejszym potwierdza, że to urządzenie jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami i innymi stosownymi postanowieniami dyrektywy 2014/53/EU.
Kopię deklaracji zgodności można uzyskać pod powyższym adresem.